ⵓⵎⵓⵍⵉⵖ ⵏ ⵜⴽⵓⵎⵎⵓ ⵏ ⵙⴻⵓⵇ

ⵜⵓⵎⵓⵣⵉⵖⵜ - ⵜⵓⵔⵃⵓⵜ - ⵜⵓⵅⵇⵓⵍⵙⵓⵜ

VOCABULAIRE DU FOOTBALL

Amazighe - Français - Arabe

Hassan AKIOUD
Noura EL AZRAK
L'houssaine EL GHOLB

Centre de l'aménagement linguistique

ⴰⵟⴰⵙⵙⵉⵏ ⵏ ⵜⴽⴰⵟⵟⴰ ⵏ ⵙⴱⵓⵕ

VOCABULAIRE DU FOOTBALL

معجم كرة القدم

المعهد الملكي للثقافة الأمازيغية
ⵓⵙⵜⵉⵜⵓ ⴰⵖⵔⴰⵡ ⵏ ⵜⵙⴳⵓⵔⵉ ⵜⴰⵎⴰⵣⵉⵖⵜ
INSTITUT ROYAL DE LA CULTURE AMAZIGHE

ⵓⵎⵓⵍⵓⵔ ⵏ ⵜⵇⵓⵎⵎⵓ ⵏ ⵙⴱⵓⵇ

ⵜⴰⵎⴰⵣⵉⵖⵜ - ⵜⴰⵏⵇⵓⵜ - ⵜⴰⵅⵇⵓⵍⵓⵣⵜ

VOCABULAIRE DU FOOTBALL

AMAZIGHE - FRANÇAIS - ARABE

Hassan AKIOUD

Noura EL AZRAK

L'houssaine EL GHOLB

Centre de l'aménagement linguistique

Rabat, 2025

Institut Royal de la Culture Amazighe
Centre de l'aménagement linguistique
Série : Lexiques et dictionnaires N° 21

Titre : ⵓⵎⵍⵓⵍ ⵏ ⵜⵙⵓⵎⵙⵓ ⵏ ⵖⴻⵇ
VOCABULAIRE DU FOOTBALL
معجم كرة القدم

Coordination : Hassan AKIOUD, Noura EL AZRAK et L'houssaine EL GHOLB
Editeur : Institut Royal de la Culture Amazighe
Suivi technique : Mustapha EL HOUDAIGUI (UE-CTDEC)
Couverture : Nadia KIDDI (UE-CTDEC)
Imprimerie : Editions & Impressions Bouregreg - Rabat 2025
Dépôt légal : 2025MO6532
ISBN : 978-9920-520-53-9
Copyright : © IRCAM

L'impression, la copie, la recomposition, totale ou partielle et l'enregistrement sur bande magnétique, disque compact ou tout autre support, sont interdits sauf autorisation écrite de l'éditeur.

Table des matières

Présentation 7

Références bibliographiques 10

Abréviations et symboles utilisés 12

ⴰⵙⵎⵙⴰ 13

ⵣⵓⵔⵔⵉⵍ ⵏ ⵜⵣⵍⴰⵢ 15

Index français 123

Présentation

Le football, sport universellement suivi, transcende aujourd'hui sa dimension purement compétitive pour s'affirmer comme un phénomène aux multiples facettes, mêlant dimensions sportive, sociale, culturelle, économique et politique. Devant cette ampleur sociétale, bien des langues ont développé des vocabulaires spécialisés qui traduisent l'univers footballistique en constante évolution. Dans cette optique, il apparaît nécessaire d'outiller la langue amazighe de ressources linguistiques spécifiquement conçues pour la communication sportive, et plus particulièrement pour le domaine footballistique. Une telle démarche contribuera, sans aucun doute, à renforcer l'ancrage de l'amazighe dans les médias, tout en participant au processus de sa standardisation et à la promotion de son usage dans les médias.

Dans la perspective de l'organisation prochainement de grandes compétitions sportives continentales et mondiales par le Maroc, la Coupe d'Afrique des Nations et la Coupe du Monde, en l'occurrence, le Centre de l'aménagement linguistique (CAL) s'est investi dans l'élaboration du *Vocabulaire du football*. Cet ouvrage prolonge les initiatives de l'IRCAM visant à enrichir la production terminologique amazighe à travers des vocabulaires sectoriels couvrant des domaines clés.

Ce vocabulaire s'adresse aux professionnels du sport et du journalisme et au grand public. Il vise à combler le manque de ressources terminologiques en amazighe dans le domaine du football tout en favorisant l'unification de la terminologie sportive dans les médias, ce qui permet de soutenir la pratique professionnelle des journalistes et commentateurs et de faciliter la compréhension et l'appropriation des termes par un public large. Il ambitionne également de promouvoir et de diffuser l'amazighe dans le domaine du sport, de consigner la terminologie spécifique au football dans cette langue,

avec ses équivalents en français et en arabe ainsi qu'à élaborer un outil terminologique de référence destiné aux professionnels du sport et aux commentateurs. Il dépasse le cadre strict du lexique footballistique pour inclure des termes et expressions de la langue courante utiles à la couverture médiatique, à l'analyse et au commentaire des événements sportifs.

L'élaboration de cet ouvrage s'inscrit dans la lignée des lexiques sectoriels qu'a confectionnés le Centre. Il se présente sous une forme trilingue (amazighe, arabe, français) et adopte une approche intégrative de la langue dans sa diversité dialectale tout en favorisant une unification terminologique progressive. Ce choix explique la présence, pour certains concepts, de plus d'un terme en amazighe. Structuré en trois parties, le volume comprend une partie principale amazighe-français-arabe comprenant 1183 unités lexicales, classées sous 648 entrées vedettes, accompagnées de leurs équivalents et assorties d'informations grammaticales. Les termes ont ensuite été classés selon l'ordre alphabétique, avec des sous-classements facilitant ainsi leur emploi dans le discours médiatique et sportif. Deux index complémentaires, en français et en arabe, renvoyant aux termes amazighes correspondants, ont été intégrés pour une consultation rapide et efficace.

Sur le plan méthodologique, la réalisation de l'ouvrage a connu plusieurs étapes comprenant la constitution d'une nomenclature de termes les plus usités dans le domaine du football (élaborée à partir de dictionnaires spécialisés et de diverses sources), la vérification des concepts, la recherche et la proposition des équivalents les mieux appropriés à l'usage pratique. Ces étapes ont été suivies d'une analyse linguistique et d'une relecture critique. Par la suite, le travail a été soumis à la validation d'experts pour en garantir la fiabilité et la pertinence.

La révision du vocabulaire s'est déroulée en deux temps : une première lecture critique effectuée par des chercheurs de l'Institut, suivie d'une évaluation par quatre journalistes sportifs. Leurs observations ont été discutées lors d'un atelier interactif tenu à l'Institut le 26 septembre

2025, réunissant des journalistes et des chercheurs de l'IRCAM. Par cette démarche, le *Vocabulaire du football* aspire à devenir une référence exhaustive, favorisant un usage correct, dynamique et valorisant de la langue amazighe dans le domaine sportif, et contribuant ainsi à son rayonnement culturel et linguistique dans un secteur à forte visibilité sociale.

Les auteurs tiennent à exprimer leurs vifs remerciements aux journalistes sportifs Mohamed Al-Alali, Abdelouahed Rachid, Mustapha Serhan et Mohamed Walkach pour leur lecture critique du vocabulaire et leur participation active aux travaux de l'atelier qui lui a été consacré. Des remerciements appuyés sont également adressés aux collègues de l'Institut, Abdallah Boumalk, Rachid Laabdelaoui, Khalid Ansar, Wadia Skoukou, Lahoussine Amouzay, Abou El-Kacem El-Khatir, Mustapha Sghir, Kamal Ouqqa et Abdallah Bouzndag, pour leur relecture attentive et leurs observations pertinentes, qui ont largement contribué à l'enrichissement et à la mise en valeur du contenu de cet ouvrage. Il va de soi que les auteurs demeurent seuls responsables des imperfections ou erreurs qui pourraient subsister dans le présent travail.

Références bibliographiques

Ameur (M.) et *al.*, 2017, *Dictionnaire général de la langue amazighe*, Publications de l'IRCAM, Imprimerie El Maârif Al Jadida, Rabat.

Destaing (E.), 1938, *Etude sur la tachelhit du Sous : Vocabulaire français-berbère*, Paris, Leroux.

Haddachi (A.), 2000, *Dictionnaire de Tamazight. Parler des Ayt Merghad(Ayt Yaflman)*, Salé, Imprimerie Béni Snassen.

Laalaoui (Z., L.), 2010, ⵜⴰⵍⵍⴰ ⵏ ⵖⵓⵔⴰⵏ ⵜⴰⵜⴰⵏⵜ, trad. Mohamed OUSSOUS, Pub. : IRCAM, Rabat.

Laoust (E.), 1920, *Mots et choses berbères (notes de linguistique et d'ethnographie : dialectes du Maroc)*, Paris, A. Challamel.

Oussikoum (B.), 2013, *Dictionnaire amazighe-français. Le parler des Ayt Wirra (Moyen Atlas- Maroc)*, Rabat, publications de l'Institut Royal de la Culture Amazighe.

Serhoual (M.), 2002, *Dictionnaire tarifit-français,* vol. I, Thèse de doctorat d'état, Université Abdelmalk Essaâdi.

Taïfi (M.), 1991, *Dictionnaire tamazight-français* (parlers du Maroc Central), Paris, L'Harmattan-Awal.

Taïfi (M.), 2016, *Dictionnaire raisonné berbère-français* (parlers du Maroc), Publications de l'IRCAM, Imprimerie El Maârif Al Jadida, Rabat.

Yeou (M.), 2022, *Dictionnaire amazighe-français* (parlers de Figuig), Publications de l'IRCAM, Imprimerie El Maârif Al Jadida, Rabat.

Base de données lexicale -IRCAM, Centre de l'aménagement linguistique, accessible en ligne sur [https://tal.ircam.ma/dglai/].

Dictionnaire Foot ball, disponible en ligne sur [https://www.dictionnaires.com/foot/], consulté le 02 février 2024

Direction Technique de l'Arbitrage de la FRMF, Textes réglementaires, accessible en ligne [https://frmf.ma/fr/arbitrage/textes-reglementaires/], consulté le 05 mars 2025.

Glossaire français du football, sur Football (Glossaire) disponible en ligne sur [https://www.glossaria.net]

Le football de Dicoado https://fr.dicoado.org/dico/Champ_lexical:Football , consulté le 30 mars 2024.

Lexique terminologique- football, disponible en ligne sur [https://s2.static-footeo.com/uploads/fcrancefremur/Medias/20212022/Lexique%20terminologique%20Football__qv1igv.pdf]

Vocabulaire du football : le lexique des termes à connaître pour être un expert, disponible en ligne sur [https://sport-digital.fr/lexique-football/]

شفيق محمد. (1993-2000). **المعجم العربي الأمازيغي**، ثلاثة أجزاء، منشورات أكاديمية المملكة المغربية، الرباط، المغرب.

مكتب تنسيق التعريب. (2023)، **المعجم الموحد لمصطلحات كرة القدم**، (إنجليزي-فرنسي-عربي). سلسلة المعاجم الموحدة 54. الطبعة الثانية. المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، الرباط، المغرب.

ABREVIATIONS ET SYMBOLES UTILISES

adj.	Adjectif
f.	Féminin
m.	Masculin
n.	Nom
pl.	Pluriel
sing.	Singulier
v.	Verbe
||	Sépare les équivalents français et arabe.
1, 2	Indiquent les différents équivalents amazighes de l'entrée.
,	Introduit les équivalents en français et en arabe.

ᓄᐅᑕᐃᕆᐱ

ᖃᐅᓄ ᖃᑲᓕᑕᓄ ᐃ ᖁᕈᓇᑫ ᔪᓄᖃ ᔑᐅ ᖃᖁᐃᖁᐃᕆᐃ ᕆᕆᒪᓄᐅᐅᐊᐊ ᖀᕆᕐᐅᓄᐃ ᕐ ᖁᑕᓄᕈᓄᒥ, ᖃᕐ ᔪᓄᐅᓄᐅ ᙰᒥᕆ ᕆᐱᐃᓄᐅᐅᐃ ᑕᐱᐱᐃ, ᖃᐅᐅᓄᐱᓄᐅ ᖁᒥᓄ ᖃᕆᐱᒥᐅᕆᐃᕆᐃ ᐃᕐᐅᐅ ᖃᑕᖁᐅᓄ. ᓄᐅ ᖃᖃᖁᒥᓄᔪᐃ ᕆ ᖃᐊᐊᖁᐃᖃ ᓄᐱ ᖃᖁᕐᕐᖃ ᐃ ᕆᐱᐅᓄᐅᐃ ᕐ ᖁᐊᒥᒥ ᔪᓄᖃᖃᖁᔪᐃ ᕐ ᖃᑕᓄᕈᒥ ᕆᑕᓄᐱᒥᐃ ᕆ ᖃᐅᐅᖃᓄᔪ ᐃ

ᖁᓕᐅᕐᓂ ᖁᓚᐅᓄᕐᓂ ᓄ ᕆ ᖁᐃᑐᕈᕐᓂᕐᓂᑎ ᑎ ᐅᑦᑕᓄᑐᑎ ᑎᓂᓂ ᐅᓄᑕᓄᑐᑎ ᑎ ᐅᑦᑕᑐᓄᑐᓄ ᑎ ᖁᐅᖁᓄᓴᖁ. ᑐᑕᓄᓄᓴᓄ, ᓕᓚᓄᑎ ᐅᑕᕆᓄᓴᑎ ᑎ ᐅᐱᑎᐅᑐ ᓄᐱ ᑐ ᐅᑦᑐᑦᓚ ᐱ ᐅᐃᑎᓄᑦᓂᐅᑎ, ᑐᐋᐃᑫᑎ ᓄᑐ ᓄᑎᓕᓕᐅ ᕆ ᐅᑕᓄᓚᓄᑎ ᑎ ᖁᐃᑫᓄᑎᑫᐅᑫᖁ ᐱ ᓚᐅᑎ ᖁᓄᕈᓄᖁ ᐸᑕᓄ ᓄᐱ ᑐᑐᑫᑦᑎ ᓄᓄᑕᖏ ᑎ ᖏᐅ ᖁᓄᕆᐅᓂ, ᑐᑎᑐᑎ ᐅᕆᐱᓄᓕᓄᑎ ᐱᓄᑕᖏ ᓄᑕᓚᓄᑎ ᐱ ᐅᑕᑎᓓᓄᑎ ᐱ ᑐᑕᓄᓕᓕᖁᖁ. ᕆ ᖁᕆᐅᑎᓄ, ᖏᐃᓄᎾ ᐅᑕᕆᓄᓴᑎ ᓄᑕᓄᓚᓄᑎ ᐅ ᐅᑕᑎᓓᑦᑎ ᓴᓄᐋᑎ ᐸᑕᓄ ᓄᐱ ᕆᓄᐃᑦᓂᐅᑎ ᓄᓚᐅᑎ ᐱ ᖁᓄᓴᑦᑎ ᑎᑎᑎ. ᑦᓇᑎᑎ ᖁ ᑦᐃᓄ ᐅ ᐅᑎᕈᑕᓄᑎ ᑎ ᖁᑦᑎᑦᖁ ᓄᐃᓄᐱ ᓄᐱ ᖁ ᐃᑎᑎ ᑦᐃᓄ ᑎᐅᑎᐅ, ᐱᑎᑦᑎ ᖁᐅᑦᑕᓄᑎ ᑎᑎᑎ ᓄᖏᐱ ᐅᑕᕆᓄᓴᑎ ᑎ ᑦᑕᓄᓚᓄᑎ ᐱ ᐅᑕᑎᓓᑦᑎ ᓴᓄᐋᑎ ᕆ ᑦᑎᑕᑦᕆᕆᓄᑎ ᐃᑎᐅ ᐅᑎᐅᑕᓄᑎ ᓚᓄᑕᑕᓄᑐ ᑎᑎᑎ ᓄᑕᑕᓚᓄᑎ ᑎ ᖁᑦᖁᐃᓄᓴᖁ ᓄᑎᑎ 26 ᑕᑦᖁᓄᐅᖁᑎ 2025.

ᑎᑎᓄ ᓄᐱ ᑎᑎᐅᑕᑕᑎ ᓄᕮᕮᓄᘐ ᐅᓚᐱᓄᐅ ᓴᖁᓚᑎᑎ ᕆ ᖁᓚᑦᑎᐅ ᓄᐱ, ᓄᓚᖁ ᐱ ᖁᓄᑦᓂᓴᖁ ᑎᑎᑎ, ᐱᑎᑦᑦ ᑦᑎᑦᑦ ᕆ ᖁᑕᓄᓚᓄᑎ ᑎᖁᑎᑎᓄᖁ ᐱ ᖁᑕᓄᓚᓄᑎ ᐱ ᖁᑕᑎᓓᑕᐱ ᑎᓄᑎᑦᑕᓄᑎ ᐱ ᑕᑦᐱᐱᓄᑎ ᑎᑦᑦᑎᑦᑎ : ᖁᐱ ᑕᓄᑎᑎ ᓄᖏᐱᑦᑎᓄᘐ ᑎᑦᑕᓄᓂᑕ ᐱ ᑎᓄᑕᖁᐱ ᓂᓄᖏᐱᓂᑎᓄᓴᖁ ᐱ ᕆᓄᓂᖁᐱ ᓄᐃᑎᑎᓄᑐ ᐱ ᑎᓄᖁᖁᑕᐱ ᓂᐃᑎᓄᑎᓄᑕ ᐱ ᑎᓄᖁᖁᑕᐱ ᓂᐃᑎᓄᑎᓄᑕ ᐱ ᑕᑫᕮᓄᕆᓄ ᑎᑎᓄᑎᓄᑕ ᐱ ᑎᓄᖁᖁᑕᐱ ᓂᐃᑎᓄᑎᓄᑕ ᐱ ᕆᓄᓂᖁᐱ ᓄᑎᑎᓄᑐ ᐱ ᑎᓄᖁᖁᑕᐱ ᓂᐃᑎᓄᑎᓄᑕ ᐱ ᑕᑫᕮᓄᕆᓄ ᑫᑫᑎᖁᑫ ᐱ ᖏᓄᑕᓄᓂ ᖁᖁᑎᓄ ᐱ ᓂᐃᓄᑎᓄᑐᑫ ᓄᑎᑦᑕᓄᑎ

ⵜⵉⴼⵉⵏⴰⵖ ⵏ ⵜⵣⵔⵉⵡⵜ

Alphabet Tifinagh-Ircam أبجدية تيفيناغ

ⴰⵎⵙⴰ Ordre	ⵜⴰⵡⵔⵉⴼⵜ ⵏ ⵜⵣⵔⵉⵡⵜ Appellation	ⵜⵉⴼⵉⵏⴰⵖ Tifinaghe	ⴰⵎⵙⵙⵓⵍⵜ ⵏ ⵜⵣⵔⵉⵡⵜ Correspondance latine	ⴰⵎⵙⵙⵓⵍⵜ ⴰⵔⴰⴱⵉ Correspondance arabe	ⴰⵎⵙⴰⵍ Exemple
1	ⵉⴰ	ⴰ	a	ا	ⴰⵡⴰⵡ
2	ⵉⴰⴱ	ⴱ	b	ب	ⴰⴱⴰⵣⵡ
3	ⵉⴰⴳ	ⴳ	g	ڭ	ⴰⴳⵎⴰ
4	ⵉⴰⴳⵯ	ⴳⵯ	g^w	ڭ	ⴰⵅⵅⴳⵯⴰⵢ
5	ⵉⴰⴷ	ⴷ	d	د	ⴰⵀⵜⴷ
6	ⵉⴰⴹ	ⴹ	ḍ	ض	ⴰⵎⴰⵟ
7	ⵉⵜⵉ	ⵜ	e		ⵜⵣⵏⵜⵏⵣ
8	ⵉⴰⴼ	ⴼ	f	ف	ⴰⵀⵜⵙ
9	ⵉⴰⴽ	ⴽ	k	ك	ⴰⵙⵓⴽⴰⵍ
10	ⵉⴰⴽⵯ	ⴽⵯ	k^w	ك	ⴰⵎⴷⴷⴰⴽⵯⵏ
11	ⵉⴰⵀ	ⵀ	h	ه	ⴰⵀⴷⴷⵜⵍ
12	ⵉⴰⵃ	ⵃ	ḥ	ح	ⴰⵃⵣⴷⵜⵙ
13	ⵉⴰⵄ	ⵄ	ɛ	ع	ⴰⵄⵙⴰⵍ
14	ⵉⴰⵅ	ⵅ	x	خ	ⵜⵣⵅⵙⵣ
15	ⵉⴰⵇ	ⵇ	q	ق	ⴰⵇⵓⵙ
16	ⵉⵣ	ⵣ	i	ي	ⵣⵎⵣ
17	ⵉⴰⵊ	ⵊ	j	ج	ⴰⵊⴷⴷⵣⵅ
18	ⵉⴰⵍ	ⵍ	l	ل	ⴰⵎⵍⴰⵍ
19	ⵉⴰⵎ	ⵎ	m	م	ⴰⵎⴰⵍ
20	ⵉⴰⵏ	ⵏ	n	ن	ⵣⵓⴷⵍ
21	ⵉⵓ	ⵓ	u	و	ⵓⴷⵎ
22	ⵉⴰⵔ	ⵔ	r	ر	ⵓⵔⴰⵔ
23	ⵉⴰⵕ	ⵕ	ṛ	ڕ	ⴰⵟⴰⵕ

24	ⵖⴰⵄ	ⵄ	γ	غ	ⴰⵄⴰⵗ
25	ⵙⴰⵣ	ⵣ	s	س	ⵜⵍⵣ
26	ⵙⴰⵚ	ⵚ	ṣ	ص	ⴰⵚⵇⵇⵜⵉ
27	ⵛⴰⵛ	ⵛ	c	ش	ⴰⵛⵍⵍⴰⵍ
28	ⵜⴰⵜ	ⵜ	t	ت	ⵜⵗⵣⵣⵏ
29	ⵜⴰⵟ	ⵟ	ṭ	ط	ⵜⵜⵟⵟ
30	ⵡⴰⵡ	ⵡ	w	وْ	ⴰⵡⴰⵍ
31	ⵢⴰⵢ	ⵢ	y	يْ	ⴰⵢⵢⵜⵣ
32	ⵣⴰⵣ	ⵣ	z	ز	ⴰⵇⴰⵣⵜ
33	ⵥⴰⵣ	ⵣ	ẓ	ژ	ⵜⵣⵜ

1. ⴰⴱⴰⵔⵎⴰⵙ [abalmaris] n. m.
ⵉⴱⴰⵔⵎⴰⵙ – ⵜⴱⴰⵔⵎⴰⵙⵉⵏ
palmarès ‖ سجل الإنجازات

2. ⴰⴱⴰⵔⴰⵣ [abaraz] n. m.
ⵉⴱⴰⵔⴰⵣ – ⵜⴱⴰⵔⴰⵣⵉⵏ
stade, terrain ‖ ميدان، ملعب

- ⴰⵖⵖⵜⵓ ⵏ ⵉⴱⴰⵔⴰⵣ [aggiws n ubaraz]
  inspection du terrain ‖ تفقّد الميدان
- ⴰⵏⵏⴰⵏ ⵏ ⵉⴱⴰⵔⴰⵣ [addad n ubaraz]
  état du terrain ‖ حالة الملعب
- ⴰⵎⵎⴰⵙ ⵏ ⵉⴱⴰⵔⴰⵣ [ammas n ubaraz]
  milieu de terrain ‖ وسط الملعب
- ⴰⵙⵏⴼⵍ ⵏ ⵉⴱⴰⵔⴰⵣ [asnfl n ubaraz]
  changement de terrain ‖ تغيير الملعب
- ⴰⵣⵖⵏ ⵏ ⵉⴱⴰⵔⴰⵣ [azgn n ubaraz]
  moitié de terrain ‖ نصف الملعب
- ⵉⵣⵔⵉⵖⵏ ⵏ ⵉⴱⴰⵔⴰⵣ [izrign n ubaraz]
  lignes de terrain ‖ خطوط الميدان

3. ⴰⴱⴷⴷⵉ [abddi] n. m.
ⵉⴱⴷⴷⵉ – ⵜⴱⴷⴷⵉⵏ
arrêt ‖ توقُّف

- ⴰⴱⴷⴷⵉ ⵏ ⵡⵓⵔⴰⵔ [abddi n wurar]
  arrêt de jeu ‖ توقُّف اللعب
- ⴰⴱⴷⴷⵉ ⵏ ⵓⵣⵓⵣⵡⵓ [abddi n uzuzwu]
  pause de rafraîchissement ‖ توقُّف للتبريد

4. ⴰⴱⵇⵇⴰ [abqqa] n. m.
ⵉⴱⵇⵇⴰ – ⵜⴱⵇⵇⴰⵏ
applaudissement ‖ تصفيق

• ⵍⵜ ⴰⵇⵇⴰ [wt abqqa]

applaudir ‖ صفّق

5. ⴰⵀⵓⵕⵙ [aburks] n. m.

ⵓⵀⵓⵕⵙ – ⵉⵀⵓⵕⵙⵏ

chaussure ‖ حذاء

• ⴰⵀⵓⵕⵙ ⵏ ⵍⵓⵢ [aburks n wurɣ]

soulier d'or ‖ حذاء ذهبي

• ⵉⵀⵓⵕⵙⵏ ⵏ ⵜⵓⵏⵏⵓⵜ [iburksn n tunnunt]

Soulier, crampon ‖ حذاء رياضي

• ⵉⵀⵓⵕⵙⵏ ⵏ ⵜⵛⴰⵎⴰ ⵏ ⵓⴹⴰⵔ [iburksn n tcamma n uḍaṛ]

chaussures de football ‖ حذاء كرة القدم

6. ⴰⵀⵔⵣⴰⵏ [abrzan] adj.

ⵉⵀⵔⵣⴰⵏ

héroïque ‖ بطولي

7. ⴰⵀⵇⵇⴰⵏⵉ [abṛṛani] n. et adj.

ⵓⵀⵇⵇⴰⵏⵉ – ⵉⵀⵇⵇⴰⵏⵉⵏ

extérieur ‖ خارجي

8. ⴰⵀⵢⵓ [abɣur] n. m.

ⵓⵀⵢⵓ – ⵉⵀⵢⵓⵏ

exploit ‖ إنجاز

9. ⴰⵅⴰⵏⵉⵔ [agadir] n. m.

ⵓⵅⴰⵏⵉⵔ – ⵉⵅⵓⵏⴰⵔ

mur ‖ حائط

• ⴰⵅⴰⵏⵉⵔ ⵓⵎⵣⵉⵢ [agadir umziɣ]

mur de défense ‖ حائط دفاعي

10. ⴰⵅⴰⵍ [agal] n. m.

ⵍⴰⵅⴰⵍ – ⴰⵅⴰⵍ

suspension ‖ تعليق

11. ⴰⵖⵅⴰⴻ [aggaḍ] n. m.
ⵍⴰⵅⵅⴰⴻ
vigueur ‖ قوة، شدة

12. ⴰⵖⴰⴰⵖⵍ [agddul] n. m.
ⵖⵅⴰⴰⵖⵍ – ⴻⵅⴰⴰⵖⵍ
interdiction ‖ منع

13. ⴰⵖⵎⴰⵎ [agmam] n. m.
ⵖⵅⵎⴰⵎ – ⴻⵅⵎⴰⵎ
membre ‖ عضو

14. ⴰⵖⵎⴻⵔ [agmir] n. m.
ⵖⵅⵎⴻⵔ – ⴻⵅⵎⴻⵔ
limite ‖ حد

15. ⴰⵖⵏⵙⴰⵙ [agnsas] n. m.
ⵖⵅⵏⵙⴰⵙ – ⴻⵅⵏⵙⴰⵙ
agent ‖ وكيل

16. ⴰⵖⵔⴰⵢⵍⴰⵏ [agraɣlan] adj.
ⴻⵅⵔⴰⵢⵍⴰⵏ
international ‖ دولي

17. ⴰⵖⴳⵙ [ags] v.
ⵖⵅⴳⵙ – ⵖⵅⴻⴳⵙ – ⵜⵜⴰⵅⴳⵙ
blesser ‖ أصاب، جرح

• ⵜⵜⵢⴰⵅⴰⴳⵙ [ttyagas]
se blesser, être blessé ‖ أصيب

18. ⴰⵖʷⵏⵙⴰⵏ [agʷnsan] adj.
ⴻⵅʷⵏⵙⴰⵏ
intérieur ‖ داخلي

19. ⴰⴰⴰⵀ [adaf] n. m.
ⵍⴰⴰⴰⵀ
1. entrée ‖ دخول
2. intervention ‖ تدخُّل

20. ⴰⴷⴰⵣ [adaz] n. m.

ⵍⴰⴷⴰⵣ – ⴰⴷⴰⵣⵏ

pronostic ‖ تنبؤ

21. ⴰⴷⴷⴰⴷ [addad] n. m.

ⵍⴰⴷⴷⴰⴷ – ⴰⴷⴷⴰⴷⵏ

état, statut ‖ حالة، وضع

22. ⴰⴷⴷⵉⵔⵣ [addirz] n. m.

ⵙⴷⴷⵉⵔⵣ – ⵉⴷⴷⵉⵔⵣⵏ

en retrait, recul ‖ تراجُع

23. ⴰⴷⴼ [adf] v.

ⵙⴷⴼ – ⵙⴷⵉⴼ – ⵜⵜⴰⴷⴼ

1. entrer ‖ دخل

2. intervenir ‖ تدخَّل

24. ⴰⴷⵉⵔⴱⵉ [adirbi] n. m.

ⵙⴷⵉⵔⴱⵉ – ⵉⴷⵉⵔⴱⵉⵕⵏ

derby ‖ ديربي

25. ⴰⴷⵉⵙ [adis] n. m.

ⵙⴷⵉⵙ – ⵉⴷⵉⵙⴰⵏ

ventre ‖ بطن

26. ⴰⴷⵢⴰⵔ [adyar] n. m.

ⵙⴷⵢⴰⵔ – ⵉⴷⵢⴰⵔⵏ

zone, surface ‖ منطقة، موضع

- ⴰⴷⵢⴰⵔ ⴰⵜⵉⵇⵏⵉ [adyar atiqni]
  surface technique ‖ منطقة تقنية
- ⴰⴷⵢⴰⵔ ⵏ ⵓⵎⵣⴰⵢ [adyar n umzay]
  zone défensive ‖ منطقة الدفاع
- ⴰⴷⵢⴰⵔ ⵏ ⵜⴼⴳⵓⵔⵜ [adyar n tfgurt]
  surface de réparation ‖ منطقة الجزاء

- ⵜⵙⵓⵕⵜ ⵏ ⵓⴷⵢⴰⵔ ⵏ ⵜⴼⴳⵓⵔⵜ [tiskt n udyar n tfgurt]

  arc de la surface de réparation ‖ قوس منطقة الجزاء

- ⴰⴷⵢⴰⵔ ⵏ ⵜⵔⵢⵉ [adyar n tryi]

  zone d'échauffement ‖ منطقة الإحماء

- ⴰⴷⵢⴰⵔ ⵏ ⵜⵢⵎⵔⵜ [adyar n tymrt]

  surface de coin ‖ منطقة الركنية

- ⴰⴷⵢⴰⵔ ⵏ ⵜⵙⵙⵓⵙⵡⵉⵜ [adyar n tsisswit]

  surface de but ‖ منطقة المرمى

- ⴰⵙⵏⴼⵍ ⵏ ⵓⴷⵢⴰⵔ [asnfl n udyar]

  changement de position ‖ تغيير المراكز

27. ⴰⴰⵍⵡⴰⵍ [adwal] n. m.

ⵓⴰⵍⵡⴰⵍ – ⵉⴰⵍⵡⴰⵍⵏ

alternance ‖ تناوب

- ⴰⵏⴳⵔⴰⵡ ⵏ ⵓⴰⵍⵡⴰⵍ [angraw n udwal]

  système de rotation ‖ نظام التناوب

- ⴳⴳ ⴰⴰⵍⵡⴰⵍ [gg adwal]

  alterner ‖ تناوب

28. ⴰⴹⴰⵕ [aḍaṛ] n. m.

ⵓⴹⴰⵕ – ⵉⴹⴰⵕⵏ

pied ‖ قدم

- ⴰⴳⵏⵙⵓ ⵏ ⵓⴹⴰⵕ [agnsu n uḍaṛ]

  intérieur du pied ‖ داخل القدم/ باطن القدم،

- ⴰⴹⴰⵕ ⵏ ⵓⵙⵏⴰⵍ [aḍaṛ n usnal]

  pied d'appui ‖ قدم الارتكاز

- ⴰⴹⴰⵕ ⵏ ⵡⵓⵔⴰⵔ [aḍaṛ n wurar]

  jambe de frappe ‖ قدم اللعب

- ⴱⵕⵕⴰ ⵏ ⵓⴹⴰⵕ [bṛṛa n uḍaṛ]

  extérieur du pied ‖ خارج القدم

29. ⴰⴹⵕⴰⵏ [aḍṛan] n. m.

ⵉⴹⵕⴰⵏ – ⵜⴹⵕⴰⵏⵉⵏ

renversement ‖ قلب، تغيير

- ⴰⴹⵕⴰⵏ ⵏ ⵓⵙⵓⴳⵉ [aḍṛan n usugi]
  renversement d'attaque ‖ تغيير الهجمة
- ⴰⴹⵕⴰⵏ ⵏ ⵡⴰⴷⴷⴰⴷ [aḍṛan n waddad]
  renversement de situation ‖ تغيير الوضع
- ⴰⴹⵕⴰⵏ ⵏ ⵡⵓⵔⴰⵔ [aḍṛan n wurar]
  renversement de jeu ‖ قلب اللعب

30. ⴰⴼⴳⴰⵔ [afgar] n. m.

ⵉⴼⴳⴰⵔ – ⵜⴼⴳⴰⵔⵉⵏ

sanction ‖ عقوبة

31. ⴰⴼⴼⴰⴼ [affaf] n. m.

ⵡⴰⴼⴼⴰⴼ

élan ‖ حماس كبير، اندفاع

32. ⴰⴼⴼⵔⵜⵍ [affrtl] n. m.

ⵉⴼⴼⵔⵜⵍ

hors-jeu ‖ تسلُّل

- ⴰⵙⵓⵔⵙ ⵏ ⵉⴼⴼⵔⵜⵍ [asurs n uffrtl]
  position de hors-jeu ‖ وضعية تسلل
- ⵜⴰⵎⴷⴰⵢⵜ ⵏ ⵉⴼⴼⵔⵜⵍ [tamdayt n uffrtl]
  piège du hors-jeu ‖ مصيدة التسلل

33. ⴰⴼⵉⴷⵉⵔⴰⵍ [afidiral] adj.

ⵜⴼⵉⴷⵉⵔⴰⵍⵉⵏ

fédéral ‖ فيدرالي

34. ⴰⴼⵉⴷⵢⵓ [afidyu] n. m.

ⵉⴼⵉⴷⵢⵓ – ⵜⴼⵉⴷⵢⵓⵜⵉⵏ

vidéo ‖ فيديو

• ⵜⴰⵜⵣⴼⵉⵣⵜ ⵏ ⵓⵣⵏⵙⵙ ⴰⵎⴰⵡⴰⵙ (ⵣⴰⵔ) [tatiqnit n ufidyu amawas (far)]
Arbitrage Vidéo Assisté (VAR) ‖ تقنية الفيديو المساعدة (الفار)

35. **ⴰⵣⵉⵍⴰⵡ** [afilaw] adj.

ⵜⵣⵉⵍⴰⵡⵉ

parfait ‖ مثالي

36. **ⴰⵣⵉⵍⵓ** [afilu] n. m.

ⵓⵣⵉⵍⵓ – ⵜⵣⵉⵍⴰⵡⵉ

fil ‖ خيط

37. **ⴰⵖⵍⵍⴰ** [aflla] n. et adv.

ⵓⵖⵍⵍⴰ – ⵜⵖⵍⵍⴰⵜ

1. au-dessus, en haut ‖ فوق، على

2. haut, dessus ‖أعلى

38. **ⴰⴼⵏⴰ** [afna] n. m.

ⵓⴼⵏⴰ – ⵜⴼⵏⴰⵜ

adversaire, adverse ‖ خصم، منافس

• ⴰⵙⴼⵙⵉ ⵏ ⵓⴼⵏⴰ [asfsi n ufna]
analyse de l'adversaire ‖ تحليل الخصم

• ⵢⴰⴼⵙ ⴰⴼⵏⴰ [yafs afna]
tromper l'adversaire ‖ خدع المنافس

• ⵙⵍⵢ ⴳ ⵓⴼⵏⴰ [slγ g ufna]
talonner un adversaire ‖ طارد المنافس

• ⵡⵜ ⴰⴼⵏⴰ [wt afna]
frapper l'adversaire ‖ ضرب المنافس

• ⵣⴷⵍ ⵉ ⵓⴼⵏⴰ [zdl i ufna]
obstruer un adversaire ‖ عرقل المنافس

39. **ⴰⴼⵓⴷ** [afud] n. m.

ⵓⴼⵓⴷ – ⵜⴼⴰⴷⴷⵉ

genou ‖ ركبة

• ⵎⵇⵇⵍ ⴰⵅⵙⴰ [mqqil afud]
genouillère ‖ واقي الركبة

40. ⴰⵅⵙⵏⵏⵙ [afulls] n. m.
ⵙⵅⵙⵏⵏⵙ
habileté ‖ مهارة

41. ⴰⵅⵙⵙ [afus] n. m.
ⵙⵅⵙⵙ – ⵣⵅⴰⵙⵙⵏ
main ‖ يد

• ⴰⵔⴰⵔ ⵙ ⵙⵅⵙⵙ [arar s ufus]
renvoi de la main ‖ صد باليد

42. ⴰⵅⵔ [afr] n. m.
ⵍⴰⵅⵔ – ⴰⵅⵔⵣⵍⵏ
aile, flanc, latéral ‖ جناح

• ⴰⵅⵔ ⴰⵅⴰⵙⵣ [afr afasi]
aile droite ‖ جناح أيمن

• ⴰⵅⵔ ⴰⵣⵏⵎⴰⵇ [afr azlmaq]
aile gauche ‖ جناح أيسر

• ⴰⵅⵔ ⵏ ⵄⵅⵅⵣⵔ [afr n dffir]
aile arrière ‖ جناح خلفي

• ⴰⵙⵏⵎⵏ ⵏ ⵍⴰⵅⵔ [asnfl n wafr]
changement d'aile ‖ تغيير الجناح

• ⵙⵏⵎⵏ ⴰⵅⵔ [snfl afr]
changer d'aile ‖ غير الجناح

43. ⴰⵅⵔⴰⵅ [afrag] n. m.
ⵙⵅⵔⴰⵅ – ⵣⵅⵔⴰⵅⵏ
1. rempart ‖ حاجز
2. marquage ‖ مراقبة

• ⴰⵅⵔⴰⵅ ⵏ ⵙⵜⵙⵔⴰⵔ [afrag n umurar]
marquage du joueur ‖ مراقبة اللاعب

- ⴰⵣⵕⴰⴳ ⴰⵎⴷⴰⵏ [afrag amdan]
  marquage individuel ‖ مراقبة فردية
- ⴰⵣⵕⴰⴳ ⵏ ⵓⴷⵢⴰⵔ [afrag n udɣar]
  marquage de zone ‖ مراقبة نطاقية
- ⴰⵣⵕⴰⴳ ⵓⵙⵍⵉⵖ [afrag usliɣ]
  marquage homme à homme ‖ مراقبة لصيقة
- ⵔⵡⵍ ⵣⴳ ⵓⵣⵕⴰⴳ [rwl zg ufrag]
  se démarquer ‖ تحرر من المراقبة

44. ⴰⵣⵕⴰⵢ [afray] n.m
ⵓⵣⵕⴰⵢ
arbitrage ‖ تحكيم

45. ⴰⵣⵕⵓⴷ [afrfud] n. m.
ⵓⵣⵕⴰⵓⴷ – ⵜⵣⵕⴰⵓⴷⵉ
réserve ‖ احتياط

46. ⴰⵣⵕⵢⴰⴹ [afṛyaḍ] n. et adj.
ⵓⵣⵕⵢⴰⴹ – ⵜⵣⵕⵢⴰⴹⵉ
maladroit ‖ أخرق

47. ⴰⵣⵙⵙⴰⵙ [afssas] n. et adj.
ⵓⵣⵙⵙⴰⵙ – ⵜⵣⵙⵙⴰⵙⵉ
1. léger, agile ‖ خفيف، رشيق
2. rapide ‖ سريع

48. ⴰⴽⴰⵙ [akas] n. m.
ⵍⴰⴽⴰⵙ – ⴰⴽⴰⵙⵉ
coupe ‖ كأس

- ⴰⴽⴰⵙ ⴰⵙⵓⴱⴱⵉⵔ [akas asubbir]
  super cup ‖ كأس السوبر
- ⴰⴽⴰⵙ ⵏ ⵜⵣⵔⵉⵇⵢⴰ [akas n ifriqya]
  coupe d'Afrique ‖ كأس أفريقيا
- ⴰⴽⴰⵙ ⵏ ⵓⴷⴰⴱⵓ [akas n udabu]
  Coupe du Trône ‖ كأس العرش

- ⴰⵣⴰⵙ ⵏ ⵜⴰⵎⴰⴷⴰⵍ [akas n umaḍal]
  coupe du monde ‖ كأس العالم
- ⴰⵣⴰⵙ ⵏ ⵜⴱⵔⵣⴰ [akas n tbrza]
  coupe du championnat ‖ كأس البطولة
- ⴰⵣⴰⵙ ⵏ ⵜⵎⵏⵥⴰⵡⵉⵏ [akas n tmnẓawin]
  coupe des confédérations ‖ كأس القارات
- ⴰⵣⴰⵙ ⵏ ⵜⵎⵜⵜⴰ [akas n tmtta]
  coupe des nations ‖ كأس الأمم

49. ⴰⵅⵍ [akl] v.
ⵜⵅⵍ – ⵜⵅⵉⵍ – ⵜⵜⴰⵅⵍ
piétiner ‖ داس

50. ⴰⵅⵍⴰⵙⵉⴽⵓ [aklasiku] n. m.
ⵜⵅⵍⴰⵙⵉⴽⵓ – ⵉⵅⵍⴰⵙⵉⴽⵓⵏ
classico ‖ كلاسيكو

51. ⴰⴽⵓⴷ [akud] n. m.
ⵓⴰⴽⵓⴷ
temps ‖ وقت

- ⴰⴽⵓⴷ ⴰⵎⵔⵏⵓ [akud amrnu]
  temps supplémentaire, additionnel ‖ وقت إضافي
- ⴰⴽⵓⴷ ⵏ ⵓⵔⴰⵔ [akud n wurar]
  temps de jeu ‖ مدة اللعب
- ⴰⴽⵓⴷ ⵜⵍⵊⵉⵏ [akud ulgin]
  temps réglementaire ‖ وقت رسمي

52. ⴰⴽⵛⴰⵎ [akcam] n. m.
ⵜⴽⵛⴰⵎ
entrée ‖ دخول

53. ⴰⴽⵛⵛⵓⵎ [akccum] n. m.
ⵜⴽⵛⵛⵓⵎ – ⵉⴽⵛⵛⵓⵎⵏ
intervention, tacle ‖ تدخُّل

- ⴰⵅⵛⵛⵓⵎ ⴷ ⵢⵓⵙⴰⵏ [akccum d yusan]
  tacle correct ‖ تدخُّل سليم
- ⴰⵅⵛⵛⵓⵎ ⵉⵎⴰⵜⵍⵏ [akccum imaṭln]
  tacle à retardement ‖ تدخُّل متأخر
- ⴰⵅⵛⵛⵓⵎ ⵙ ⵡⵓⵛⵓⴷ [akccum s wucuḍ]
  tacle glissé ‖ تدخُّل انزلاقي
- ⴰⵅⵛⵛⵓⵎ ⵙⴳ ⴷⴰⵜ [akccum sg dat]
  tacle de face ‖ تدخُّل أمامي
- ⴰⵅⵛⵛⵓⵎ ⵙⴳ ⴷⴼⴼⵉⵔ [akccum sg dffir]
  tacle par derrière ‖ تدخُّل من الخلف
- ⴰⵅⵛⵛⵓⵎ ⵙⴳ ⵜⵙⴳⴰ [akccum sg tsga]
  tacle latéral ‖ تدخُّل جانبي

54. ⴰⴽʷⵉ ⴳ [akʷi g] v.

ⵓⴽʷⵉ ⴳ – ⵓⴽʷⵉ ⴳ – ⵜⵜⴰⴽʷⵉ ⴳ

attaquer ‖ هاجم

55. ⴰⵃⵍⵉⴳ [aḥlig] n. m.

ⵓⵃⵍⵉⴳ – ⵉⵃⵍⵉⴳⴰ

ventre ‖ بطن

56. ⴰⵏⵓⵣ [aḥnuz] n. m.

ⵓⵏⵓⵣ – ⵉⵏⵓⵣⵏ

mi-temps ‖ شوط

- ⴰⵏⵓⵣ ⴰⵎⵣⵡⴰⵔⵓ [aḥnuz amzwaru]
  première mi-temps ‖ الشوط الأول
- ⴰⵏⵓⵣ ⵡⵉⵙ ⵙⵉⵏ [aḥnuz wis sin]
  deuxième mi-temps ‖ الشوط الثاني

57. ⴰⵃⵢⵢⵃ [aḥyyḥ] n. m.

ⵓⵃⵢⵢⵃ

hystérie ‖ هياج

58. ⴰⵃⵣⵣⴻ [aɛyyḍ] n. m.

ⵙⵃⵣⵣⴻ

acclamation ‖ هتاف

59. ⴰⵅⵔⵔⵎ [axrrm] n. m.

ⵙⵅⵔⵔⵎ – ⵣⵅⵔⵔⵣⵎⵏ

forfait ‖ انسحاب

60. ⴰⵇⵇⵊⵊⵏ ⵏ ⵙⴻⵇ [aqqjij n uḍaṛ] n. m.

ⵙⵇⵇⵊⵊⵏ ⵏ ⵙⴻⵇ – ⵣⵇⵇⵊⵊⵏ ⵏ ⵙⴻⵇ

tibia ‖ عظمة الساق

61. ⴰⵇⵙⴻⴰⴻ [aquḍaḍ] n. et adj.

ⵙⵇⵙⴻⴰⴻ – ⵣⵇⵙⴻⴰⴻⵏ

court ‖ قصير

62. ⴰⵍⴰⵣ [alay] n. m.

ⵍⴰⵍⴰⵣ – ⴰⵍⴰⵣⵏ

montée, avance ‖ صعود، تقدُّم

63. ⴰⵍⵅⵅᵘⴰⵢ [alggʷaɣ] adj.

ⵣⵍⵅⵅᵘⴰⵢⵏ

mou ‖ رطب

64. ⴰⵍⵉ [ali] v.

ⵙⵍⵉ – ⵙⵍⵉ – ++ⴰⵍⵉ

monter ‖ صعد

65. ⴰⵍⵍ [all] v.

ⵙⵍⵍ – ⵙⵍⵍ – ++ⴰⵍⵍ

lever ‖ رفع

- ⴰⵍⵍ ⵙ ⴰⵅⵍⵍⴰ [all s aflla]

  centrer en hauteur ‖ رفع عاليا

66. ⴰⵍⵍⵢⵣⵎ [allɣzm] n. m.

ⵙⵍⵍⵢⵣⵎ

luxation ‖ خلْع (العظم)

67. ⴰⵎⵎⵅⵓⵙ [almfus] n. m.

ⵓⵎⵎⵅⵓⵙ – ⵜⵎⵎⵅⵓⵙⵉⵏ

gant ‖ قفّاز

• ⴰⵎⵎⵅⵓⵙ ⵏ ⵍⵓⵔⵢ [almfus n wurɣ]

gant d'or ‖ قفّاز ذهبي

68. ⴰⵏⵏⴰⴷⴰⴷ [alndad] n. et adv.

ⵍⴰⵏⵏⴰⴷⴰⴷ

en face ‖ قبالة

69. ⴰⵏⵓⵅ [alug] n. m.

ⵍⴰⵏⵓⵅ – ⴰⵏⵓⵅⵉⵏ

registre ‖ سجل

70. ⴰⵏⵓⵅⵉⵏ [alugn] n. m.

ⵓⵏⵓⵅⵉⵏ – ⵜⵎⵓⵅⵉⵏ

règle, norme ‖ قاعدة

71. ⴰⵏⵓⵅⵉⴰⵏ [alugnan] adj.

ⵜⵎⵓⵅⵉⴰⵏ

régulier ‖ منتظم

72. ⴰⵏⵜⴰⵅ [altaf] n. m.

ⵓⵏⵜⴰⵅ

massage ‖ تدليك

73. ⴰⵎⴰⵅⴰⵍ [amagal] n. et adj.

ⵓⵎⴰⵅⴰⵍ – ⵜⵎⴰⵅⴰⵍⵉⵏ

suspendu ‖ معلّق

74. ⴰⵎⴰⵅⵅⵓ [amaggu] adj.

ⵜⵎⴰⵅⵅⵓⵜⵉ

flou ‖ ضبابي

75. ⴰⵎⴰⴷⴰⵙ [amadas] adj.

ⵜⵎⴰⴷⴰⵙⵉ

approximatif ‖ تقريبي

76. ⴰⵎⴰⴷⴷⵓⴷ [amaddud] adj.

ⵉⵎⴰⴷⴷⵓⴷⵏ

officiel ‖ رسمي

77. ⴰⵎⴰⴷⵓ [amadu] n. et adj.

ⵓⵎⴰⴷⵓ – ⵉⵎⴰⴷⵓⵜⵏ

agressif, offensif ‖ عنيف، عدواني

78. ⴰⵎⴰⴽʷⴰⵢ [amakʷay] n. et adj.

ⵓⵎⴰⴽʷⴰⵢ – ⵉⵎⴰⴽʷⴰⵢⵏ

attaquant ‖ مهاجم

- ⴰⵎⴰⴽʷⴰⵢ ⵍⵉⵙ ⵙⵉⵏ [amakʷay wis sin]

  deuxième attaquant ‖ مهاجم ثانٍ

79. ⴰⵎⴰⵜⴰⵅ [amatag] n. m.

ⵓⵎⴰⵜⴰⵅ – ⵉⵎⴰⵜⴰⵅⵏ

supporteur ‖ مشجع

80. ⴰⵎⴰⵜⵔ [amatr] n. m.

ⵓⵎⴰⵜⵔ

surveillance ‖ مراقبة

81. ⴰⵎⴰⵜⵜⴰⵢ [amattay] n. et adj.

ⵓⵎⴰⵜⵜⴰⵢ – ⵉⵎⴰⵜⵜⴰⵢⵏ

haut ‖ عالٍ، مرتفع

82. ⴰⵎⴰⵡⴰⵙ [amawas] n. m.

ⵓⵎⴰⵡⴰⵙ – ⵉⵎⴰⵡⴰⵙⵏ

assistant ‖ مساعد

83. ⴰⵎⵖⵔⵓ [amgru] n. et adj.

ⵓⵎⵖⵔⵓ – ⵉⵎⵖⵔⵓⵜⵏ

collectif ‖ جماعي

84. ⴰⵎⴷⴰⵏ [amdan] adj.

ⵉⵎⴷⴰⵏⵏ

individualiste ‖ فردي

85. ⴰⵎⴰⵙⵙ [amduy] n. et adj.

ⵜⵎⴰⵙⵙ – ⵜⵎⴰⵙⵙⵏ

attentif ‖ يقظ

86. ⴰⵎⴰⵔⴰⵡ [amdraw] adj.

ⵜⵎⴰⵔⴰⵡⵏ

participatif ‖ تشاركي

87. ⴰⵎⵀⵜⵏⵏⵙ [amfulls] n. et adj.

ⵜⵎⵀⵜⵏⵏⵙ – ⵜⵎⵀⵜⵏⵏⵙⵏ

habile ‖ ماهر

88. ⴰⵎⵀⵇⵇⵉ [amfṛṛj] n. m.

ⵜⵎⵀⵇⵇⵉ – ⵜⵎⵀⵇⵇⵉⵏ

spectateur ‖ متفرج

89. ⴰⵎⴽⴽⴰⵜ [amkkat] n. m.

ⵜⵎⴽⴽⴰⵜ – ⵜⵎⴽⴽⴰⵜⵏ

tireur ‖ مسدّد

90. ⴰⵎⴽⴽⵜⵜⵜ [amkkuttu] adj.

ⵜⵎⴽⴽⵜⵜⴰ

brusque ‖ مفاجئ

91. ⴰⵎⴽⵇⴰⴹ [amkṛaḍ] n. m.

ⵜⵎⴽⵇⴰⴹ – ⵜⵎⴽⵇⴰⴹⵏ

trio ‖ ثلاثي

92. ⴰⵎⵃⵉⵣⵡⴰⵔ [amḥizwar] n.

ⵜⵎⵃⵉⵣⵡⴰⵔ – ⵜⵎⵃⵉⵣⵡⴰⵔⵏ

compétition, concurrence ‖ مسابقة، منافسة

- ⴰⵙⵎⵍⵓⵙⵙⴰⵏ ⵏ ⵉⵎⵃⵉⵣⵡⴰⵔⵏ [asmlussan n imḥizwarn]
  calendrier des compétitions ‖ جدول المنافسات

93. ⴰⵎⵃⵕⵓⵛ [amḥṛuc] n. et adj.

ⵜⵎⵃⵕⵓⵛ – ⵜⵎⵃⵕⵓⵛⵏ

habile, adroit ‖ ماهر، بارع

94. ⴰⵎⵅⴰⵙ [amxas] n. et adj.

ⵓⵎⵅⴰⵙ – ⵜⵎⵅⴰⵙⵉⵏ

volontaire ‖ متطوع

95. ⴰⵎⵅⵜⴰⵍⴰⵡ [amxfawal] n. m.

ⵓⵎⵅⵜⴰⵍⴰⵡ – ⵜⵎⵅⵜⴰⵍⴰⵡⵉⵏ

commentateur ‖ معلِّق

96. ⴰⵎⵉⵔⵉⵡ [amiriw] n. et adj.

ⵓⵎⵉⵔⵉⵡ – ⵜⵎⵉⵔⵉⵡⵉⵏ

large ‖ واسع

97. ⴰⵎⵍⵜⴰⵢ [amltaɣ] n. m.

ⵓⵎⵍⵜⴰⵢ – ⵜⵎⵍⵜⴰⵢⵉⵏ

adhérent ‖ منخرط

98. ⴰⵎⵍⵡⴰⵢ [amlwaɣ] adj.

ⵜⵎⵍⵡⴰⵢⵉⵏ

souple ‖ لين

99. ⴰⵎⵎⴰⵙ [ammas] n. m.

ⵡⴰⵎⵎⴰⵙ – ⴰⵎⵎⴰⵙⵉⵏ

centre, milieu ‖ وسط

- ⴰⵎⵎⴰⵙ ⴰⵅⴰⵙⵉ [ammas afasi]
  demi-droit ‖ وسط أيمن
- ⴰⵎⵎⴰⵙ ⴰⵎⵖⵖⴰⵔⵓ [ammas amggaru]
  demi-centre en retrait ‖ وسط متأخر
- ⴰⵎⵎⴰⵙ ⴰⵣⵍⵎⴰⴷ [ammas aẓlmaḍ]
  demi-gauche ‖ وسط أيسر، دفاع أيسر
- ⴰⵎⵎⴰⵙ ⵏ ⵓⵙⵓⵖⵉ [ammas n usugi]
  demi-offensif ‖ وسط الهجوم
- ⴰⵎⵎⴰⵙ ⵓⵎⵣⵉⵢ [ammas umziɣ]
  milieu défensif ‖ وسط دفاعي

100. ⴰⵎⵎⵙⴽⴰⵍ [ammskal] n. m.

ⵉⵎⵎⵙⴽⴰⵏ – ⵜⵎⵎⵙⴽⴰⵍⵉⵏ

échange ‖ تبادل

101. ⴰⵎⵏⵓⵙ [amnru] n. m.

ⵉⵎⵏⵓⵙ – ⵜⵎⵏⵓⵙⵜⵏ

vainqueur ‖ منتصر، فائز

102. ⴰⵎⵓⴽⵏ [amukn] n. m.

ⵉⵎⵓⴽⵏ

réparation ‖ إصلاح

103. ⴰⵎⵓⵃⵓⵍ [amuḥul] n. et adj.

ⵉⵎⵓⵃⵓⵍ – ⵜⵎⵓⵃⵓⵍⵉⵏ

fatigué ‖ متعَب

104. ⴰⵎⵓⵍ [amul] n. m.

ⵉⵎⵓⵍ – ⵜⵎⵓⵍⵉⵏ

front ‖ جبهة

105. ⴰⵎⵓⵔⴰⵔ [amurar] n. m.

ⵉⵎⵓⵔⴰⵔ – ⵜⵎⵓⵔⴰⵔⵉⵏ

joueur ‖ لاعب

- ⴰⵎⵓⵔⴰⵔ ⴰⵙⴷⵍⴰⵏ [amurar adslan]
  joueur titulaire ‖ لاعب رسمي
- ⴰⵎⵓⵔⴰⵔ ⴰⵎⵖⴰⵔ [amurar amɣar]
  joueur vétéran ‖ لاعب مخضرم
- ⴰⵎⵓⵔⴰⵔ ⴰⵏⵎⴷⵓ [amurar anmdu]
  joueur complet ‖ لاعب متكامل
- ⴰⵎⵓⵔⴰⵔ ⵉⵍⵍⵉⵏⵉ [amurar ilelli]
  joueur libre, libero ‖ لاعب حرّ
- ⴰⵎⵓⵔⴰⵔ ⵎⴰⴳⵜⵉⵍⴰⵍ [amurar magtilal]
  joueur multitâche ‖ لاعب متعدد الأدوار

- ⴰⵎⵙⵔⴰⵔ ⵏ ⵓⴳⵏⵙⵓ ⴰⴼⴰⵙⵉ [amurar n ugnsu afasi]
  intérieur droit ‖ لاعب وسط ميدان أيمن
- ⴰⵎⵙⵔⴰⵔ ⵏ ⵓⴳⵏⵙⵓ ⴰⵣⵍⵎⴰⴷ [amurar n ugnsu aẓlmaḍ]
  intérieur gauche ‖ لاعب وسط ميدان أيسر
- ⴰⵎⵙⵔⴰⵔ ⵏ ⵡⴰⴼⵔ [amurar n wafr]
  ailier ‖ لاعب جناح
- ⴰⵎⵙⵔⴰⵔ ⵏ ⵡⴰⴼⵔ ⴰⴼⴰⵙⵉ [amurar n wafr afasi]
  ailier droit ‖ لاعب جناح أيمن
- ⴰⵎⵙⵔⴰⵔ ⵏ ⵡⴰⴼⵔ ⴰⵏⴰⵎⵎⴰⵙ [amurar n wafr anammas]
  ailier central ‖ لاعب جناح وسط
- ⴰⵎⵙⵔⴰⵔ ⵏ ⵡⴰⴼⵔ ⴰⵏⵎⴳⴰⵍ [amurar n wafr anmgal]
  ailier inversé ‖ لاعب جناح عكسي
- ⴰⵎⵙⵔⴰⵔ ⵏ ⵡⴰⴼⵔ ⴰⵣⵍⵎⴰⴷ [amurar n wafr aẓlmaḍ]
  ailier gauche ‖ لاعب جناح أيسر
- ⴰⵎⵙⵔⴰⵔ ⵏ ⵡⴰⵎⵎⴰⵙ [amurar n wammas]
  joueur du milieu ‖ لاعب وسط الميدان
- ⴰⵎⵙⵔⴰⵔ ⵓⵙⵍⵉⴷ [amurar uslid]
  joueur exceptionnel ‖ لاعب استثنائي
- ⴰⵎⵙⵔⴰⵔ ⵡⵉⵙ ⵙⵉⵏ ⴷ ⵎⵔⴰⵡ [amurar wis sin d mraw]
  joueur numéro 12 ‖ لاعب رقم 12
- ⵙⵎⴰⵡⴰ ⵉⵎⵓⵔⴰⵔⵏ [smawa imurarn]
  équiper les joueurs ‖ جهّز اللاعبين

106. ⴰⵎⵙⵓ [amurs] n. m.
ⵓⵎⵙⵓ – ⵉⵎⵙⵓⵏ
réussite, succès ‖ نجاح

107. ⴰⵎⵙⵓⵙ [amussu] n. m.
ⵓⵎⵙⵓⵙ – ⵉⵎⵙⵓⵙⵏ
mouvement, geste ‖ تحرُّك، حركة

108. ⴰⵎⵓⵜⵜⵉ [amutti] n. m.

ⵉⵎⵓⵜⵜⵉ – ⵜⵎⵓⵜⵜⵉⵏ

déplacement, transition ‖ انتقال

- ⴰⵖⴰⴷⴰⵣ ⵏ ⵜⵎⵓⵜⵜⵉⵏ [agadaz n imuttiyn]
  marché des transferts ‖ سوق الانتقالات

109. ⴰⵎⵓⵣⴰⵢ [amuzay] n. m.

ⵉⵎⵓⵣⴰⵢ – ⵜⵎⵓⵣⴰⵢⵏ

expert ‖ خبير

110. ⴰⵎⵔⴰⵔⴰ [amrara] n. m.

ⵉⵎⵔⴰⵔⴰ – ⵜⵎⵔⴰⵔⴰⵜⵏ

échange ‖ تبادل

111. ⴰⵎⵔⴰⵢ [amray] n. m.

ⵉⵎⵔⴰⵢ

frottement ‖ احتكاك

- ⴰⵎⵔⴰⵢ ⴰⵅⵅⴰⵏ [amray afggan]
  engagement physique ‖ احتكاك جسدي

112. ⴰⵎⵔⵏⵓ [amrnu] n. m.

ⵉⵎⵔⵏⵓ – ⵜⵎⵔⵏⵓⵜⵏ

axe ‖ محور

- ⴰⵎⵔⵏⵓ ⴰⵢⵓⵅⴰⵏ [amrnu ayugan]
  double axe ‖ ارتكاز مزدوج

113. ⴰⵎⵔⵡⴰⵢ [amrway] n. et adj.

ⵉⵎⵔⵡⴰⵢ – ⵜⵎⵔⵡⴰⵢⵏ

perturbateur ‖ مشاغب

114. ⴰⵎⵖⵔⴰⵜ [amɣrat] n. et adj.

ⵉⵎⵖⵔⴰⵜ – ⵜⵎⵖⵔⴰⵜⵏ

qualifié ‖ مؤهل

- ⴰⵎⵖⵔⴰⵜ ⵙ ⵜⵙⵎⵓⵔⴰⵏⵜ [amɣrat s tsmurant]
  qualifié pour la final ‖ مؤهل للنهائي

115. ⴰⵎⵢⵜⴰⵙ [amɣtas] adj.
ⵣⵎⵢⵜⴰⵙⵏ
décisif ‖ حاسم

116. ⴰⵎⵙⴰⵔⴰⵙ [amsaras] n. m.
ⵉⵎⵙⴰⵔⴰⵙ – ⵣⵎⵙⴰⵔⴰⵙⵏ
enjeu ‖ رهان

117. ⴰⵎⵙⴰⵙⴰ [amsasa] n. m.
ⵉⵎⵙⴰⵙⴰ – ⵣⵎⵙⴰⵙⴰⵜⵏ
combinaison ‖ تناسق

118. ⴰⵎⵙⴷⴰⵍ [amsdal] n. m.
ⵉⵎⵙⴷⴰⵍ – ⵣⵎⵙⴷⴰⵍⵏ
sponsor ‖ الراعي

119. ⴰⵎⵙⴽⵉⵍⴼ [amskillf] n. m.
ⵉⵎⵙⴽⵉⵍⴼ – ⵣⵎⵙⴽⵉⵍⴼⵏ
feinteur, dribbleur ‖ مراوغ

120. ⴰⵎⵙⵓⵢⵎ [amsluɣm] n. m.
ⵉⵎⵙⵓⵢⵎ – ⵣⵎⵙⵓⵢⵎⵏ
entraîneur, coach ‖ مدرب

- ⴰⵎⵙⵓⵢⵎ ⴰⴽⵓⴷⴰⵏ [amsluɣm akudan]
  entraîneur temporaire ‖ مدرب مؤقت
- ⴰⵎⵙⵓⵢⵎ ⴰⵎⴰⵡⴰⵙ [amsluɣm amawas]
  entraîneur adjoint ‖ مدرب مساعد

121. ⴰⵎⵙⵓⵅⵉ [amsugi] n. et adj.
ⵉⵎⵙⵓⵅⵉ – ⵣⵎⵙⵓⵅⵉⵜⵏ
attaquant ‖ مهاجم

- ⴰⵎⵙⵓⵅⵉ ⴰⵎⵅⵅⴰⵓⵙ [amsugi amggaru]
  attaquant en retrait ‖ مهاجم متأخر
- ⴰⵎⵙⵓⵅⵉ ⴰⵎⵣⵡⴰⵔ [amsugi amzwar]
  attaquant de pointe ‖ مهاجم متقدم، رأس حربة

- ⴰⵎⵙⵓⴳⵉ ⴰⵏⴰⵎⵎⴰⵙ [amsugi anammas]
  avant-centre ‖ مهاجم مركزي
- ⴰⵎⵙⵓⴳⵉ ⵏ ⵓⵙⵏⴰⵍ [amsugi n usnal]
  attaquant de soutien ‖ مهاجم ارتكاز
- ⴰⵎⵙⵓⴳⵉ ⵜⵚⴰ ⴷ ⵓⵣⴳⵏ [amsugi tẓa d uzgn]
  attaquant neuf et demi ‖ مهاجم تسعة ونصف

122. **ⴰⵎⵙⵜⴰⵢ** [amstay] n. m.
ⵓⵎⵙⵜⴰⵢ – ⵜⵎⵙⵜⴰⵢⵏ
sélectionneur ‖ ناخب

123. **ⴰⵎⵙⵜⵖⵖⴰⵔ** [amstggar] n. m.
ⵓⵎⵙⵜⵖⵖⴰⵔ – ⵜⵎⵙⵜⵖⵖⴰⵔⵏ
responsable ‖ مسؤول

- ⴰⵎⵙⵜⵖⵖⴰⵔ ⵏ ⵜⵔⴰⴱⴱⵓⵜ [amstggar n trabbut]
  responsable d'équipe ‖ مسؤول الفريق

124. **ⴰⵎⵙⵡⴰⴹ** [amswaḍ] n. et adj.
ⵓⵎⵙⵡⴰⴹ – ⵜⵎⵙⵡⴰⴹⵏ
amateur ‖ هاوٍ

125. **ⴰⵎⵛⴱⴱⴰⵕ** [amcbbaṛ] n. m.
ⵓⵎⵛⴱⴱⴰⵕ – ⵜⵎⵛⴱⴱⴰⵕⵏ
accrochage ‖ تشابُك

126. **ⴰⵎⵢⴰ** [amya] n. m.
ⵓⵎⵢⴰ – ⵜⵎⵢⴰⵜⵏ
zéro ‖ صِفْر

127. **ⴰⵎⵢⴰⴽⵓⴷ** [amyakud] n. m.
ⵓⵎⵢⴰⴽⵓⴷ – ⵜⵎⵢⴰⴽⵓⴷⵏ
synchronisation ‖ تزامن

128. **ⴰⵎⵢⴰⵙ** [amyas] n. m.
ⵓⵎⵢⴰⵙ – ⵜⵎⵢⴰⵙⵏ
équilibre ‖ توازن

129. ⴰⵎⵣⴰⵣⴷⴰⵢ [amyazday] n. m.

ⵉⵎⵣⴰⵣⴷⴰⵢ – ⵜⵎⵣⴰⵣⴷⴰⵢⵏ

interconnexion ‖ ترابط

130. ⴰⵎⵣⴰⵖ [amzaɣ] n. m.

ⵉⵎⵣⴰⵖ – ⵜⵎⵣⴰⵖⵏ

défense ‖ دفاع

- ⴰⵎⵣⴰⵖ ⴰⵎⴰⵏ [amzaɣ amdan]
  défense individuelle ‖ دفاع فردي
- ⴰⵎⵣⴰⵖ ⴰⵢⵉⵅⴰ [amzaɣ ayugan]
  double défenseur ‖ دفاع مزدوج
- ⴰⵎⵣⴰⵖ ⵜⵏⵉⵙⵍ [amzaɣ idusn]
  défense-béton ‖ دفاع صلب
- ⴰⵎⵣⴰⵖ ⵜⵎⵎⵔⴽⵙⵍ [amzaɣ immrksn]
  défense mixte ‖ دفاع مختلط
- ⴰⵎⵣⴰⵖ ⵏ ⵜⵎⵏⴰⴹⵜ [amzaɣ n tmnaḍt]
  défense de zone ‖ دفاع المنطقة
- ⵓⵢⵓⵍ ⵙ ⵉⵎⵣⴰⵖ [uɣul s umzaɣ]
  défense en retrait, bloc bas ‖ تراجع دفاعي
- ⵙⵍⵓⵣⵣⵓ ⴰⵎⵣⴰⵖ [sluzzu amzaɣ]
  disperser la défense ‖ بعثر الدفاع
- ⵙⵙⴳ ⴳ ⵉⵎⵣⴰⵖ [ssg g umzaɣ]
  percer la défense ‖ اخترق الدفاع

131. ⴰⵎⵣⴳⴰⵍ [amzgal] n. et adj.

ⵉⵎⵣⴳⴰⵍ – ⵜⵎⵣⴳⴰⵍⵏ

fautif ‖ مخطئ

132. ⴰⵎⵣⴰⵣⴷⴰⵢ [amzday] n. et adj.

ⵉⵎⵣⴰⵣⴷⴰⵢ – ⵜⵎⵣⴰⵣⴷⴰⵢⵏ

coordinateur ‖ منسق

133. ⴰⵎⵣⵓⵍⵢ [amzulɣ] n. et adj.

ⵜⵎⵣⵓⵍⵢ – ⵜⵎⵣⵓⵍⵢⵉ

courageux ‖ شجاع

134. ⴰⵎⵣⵣⴰⵔⴰⵢ [amzzray] n. et adj.

ⵜⵎⵣⵣⴰⵔⴰⵢ – ⵜⵎⵣⵣⴰⵔⴰⵢⵉ

passeur ‖ ممرّر

135. ⴰⵎⵣ [amẓ] v.

ⵜⵎⵣ – ⵜⵎⵜⵣ – ⵜⵜⴰⵎⵣ

1. recevoir ‖ استلم

2. attraper ‖ أمسك، التقط

136. ⴰⵎⵣⴹⴰⵢ [amẓḍay] n. et adj.

ⵜⵎⵣⴹⴰⵢ – ⵜⵎⵣⴹⴰⵢⵉ

lent ‖ بطيء

137. ⴰⵎⵣⵣⵢⴰⵏ [amẓẓyan] n. et adj.

ⵜⵎⵣⵣⵢⴰⵏ – ⵜⵎⵣⵣⵢⴰⵏⵉ

junior ‖ صغير، جونيور

138. ⴰⵏⴰⵎⴰⵣ [anamaẓ] n. m.

ⵜⵏⴰⵎⴰⵣ – ⵜⵏⴰⵎⴰⵣⵉ

destinataire, receveur ‖ مستلم، مستقبل

• ⴰⵏⴰⵎⴰⵣ ⵏ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [anamaẓ n tcamma]

destinataire d'une passe, receveur de ballon ‖ مستلم الكرة، مستقبل الكرة

139. ⴰⵏⴰⵎⵎⴰⵙ [anammas] adj.

ⵜⵏⴰⵎⵎⴰⵙⵉ

central ‖ مركزي

140. ⴰⵏⴱⴰⴹ [anbaḍ] n. m.

ⵜⵏⴱⴰⴹ – ⵜⵏⴱⴰⴹⵉ

contrôle ‖ تحكُّم

141. ⴰⵏⴱⵔⴰⵣ [anbraz] n. m.

ⵉⵏⴱⵔⴰⵣ – ⵜⵏⴱⵔⴰⵣⵏ

champion ‖ بطل

- ⴰⵏⴱⵔⴰⵣ ⵏ ⵓⵎⴰⴷⴰⵍ [anbraz n umaḍal]
  champion du monde ‖ بطل العالم

142. ⴰⵏⵖⴰⵏⵏⴰ [angadda] n. m.

ⵉⵏⵖⴰⵏⵏⴰ – ⵜⵏⵖⴰⵏⵏⴰⵏ

match nul ‖ تعادل

143. ⴰⵏⵖⴰⵙ [angas] n. m.

ⵉⵏⵖⴰⵙ – ⵜⵏⵖⴰⵙⵏ

accident, collision ‖ حادث، اصطدام

144. ⴰⵏⵖⵖⵓ [anggu] n. m.

ⵉⵏⵖⵖⵓ – ⵜⵏⵖⵖⵓⵏ

homologue ‖ نظير

145. ⴰⵏⵖⵎⴰⵔ [angmar] n. m.

ⵉⵏⵖⵎⴰⵔ – ⵜⵏⵖⵎⴰⵔⵏ

chasseur de buts ‖ قناص

146. ⴰⵏⵖⴰⵔⴰⵡ [angraw] n. m.

ⵉⵏⵖⴰⵔⴰⵡ – ⵜⵏⵖⴰⵔⴰⵡⵏ

système ‖ نظام

- ⴰⵏⵖⴰⵔⴰⵡ ⵏ ⵡⵓⵔⴰⵔ [angraw n wurar]
  système de jeu ‖ نظام اللعب

147. ⴰⵏⵅⵅⴰ [andffr] n. et adj.

ⵉⵏⵅⵅⴰ – ⵜⵏⵅⵅⴰⵏ

arrière ‖ خلفي

- ⴰⵏⵅⵅⴰ ⴰⵅⴰⵙⵜ [andffr afasi]
  arrière droit ‖ خلفي يميني
- ⴰⵏⵅⵅⴰ ⴰⵣⵍⵎⴰⴷ [andffr aẓlmaḍ]
  arrière gauche ‖ خلفي يساري

- ⴰⵏⴷⴼⴼⵔ ⵏ ⵜⵙⴳⴰ [andffr n tsga]
  arrière latéral ‖ خلفي جانبي
- ⴰⵏⴷⴼⴼⵔ ⵏ ⵡⴰⵎⵎⴰⵙ [andffr n wammas]
  arrière centre ‖ قلب دفاع

148. ⴰⵏⴷⴼⴼⵙ [andffs] n. m.
ⵉⵏⴷⴼⴼⵙ
cafouillage ‖ تدافع

149. ⴰⵏⵚⴰⴼ [anṣaf] n. m.
ⵉⵏⵚⴰⴼ – ⵜⵏⵚⴰⴼⵏ
gardien ‖ حارس

- ⴰⵏⵚⴰⴼ ⵏ ⵜⵙⵙⵡⵉⵜ [anṣaf n tsiswit]
  gardien de but ‖ حارس المرمى
- ⵓⴼⵓⵖ ⵏ ⵉⵏⵚⴰⴼ ⵏ ⵜⵙⵙⵡⵉⵜ [ufuɣ n unṣaf n tsiswit]
  sortie du gardien de but ‖ خروج حارس المرمى

150. ⴰⵏⴼⵔⴰⵢ [anfray] n. m.
ⵉⵏⴼⵔⴰⵢ – ⵜⵏⴼⵔⴰⵢⵏ
arbitre ‖ حَكَمٌ

- ⴰⵎⴰⵡⴰⵙ ⵏ ⵉⵏⴼⵔⴰⵢ ⵏ ⵓⴼⵉⴷⵢⵓ [amawas n unfray n ufidyu]
  adjoint d'arbitre assistant vidéo ‖ مساعد حكم الفيديو
- ⴰⵏⴱⴰⴹ ⵏ ⵉⵏⴼⵔⴰⵢ [anbaḍ n unfray]
  autorité de l'arbitre ‖ سلطة الحَكَم
- ⴰⵏⴼⵔⴰⵢ ⴰⵎⴰⵡⴰⵙ [anfray amawas]
  arbitre assistant ‖ حَكَم مساعد
- ⴰⵏⴼⵔⴰⵢ ⵏ ⵓⴼⵉⴷⵢⵓ [anfray n ufidyu]
  arbitre vidéo ‖ حَكَم فيديو
- ⴰⵏⴼⵔⴰⵢ ⵏ ⵜⵙⴳⴰ [anfray n tsga]
  arbitre de touche, arbitre de ligne ‖ حَكَم التماس، حَكَم الشرط
- ⴰⵏⴼⵔⴰⵢ ⵉⵏⴼⵉⵍ [anfray unfil]
  arbitre remplaçant ‖ حَكَم بديل

- ⴰⵏⵅⵔⴰⵢ ⵓⵢⵥⵉⵏ [anfray uyẓin]
  arbitre accrédité ‖ حَكَم معتمد
- ⴰⵏⵅⵔⴰⵢ ⵡⵉⵙ ⴽⴽⵓⵣ [anfray wis kkuẓ]
  quatrième arbitre ‖ الحَكَم الرابع
- ⴰⵙⵎⵍ ⵏ ⵓⵏⵅⵔⴰⵢ [asml n unfray]
  signal de l'arbitre ‖ إشارة الحَكَم

151. ⴰⵏⵅⵜⴽ [anftk] n. m.
ⵓⵏⵅⵜⴽ
foulure ‖ تمزق في الأربطة

152. ⴰⵏⵀⵉⵜⵜⵅ [anhittf] n. m.
ⵓⵏⵀⵉⵜⵜⵅ – ⵜⵏⵀⵉⵜⵜⵅⵏ
1. accrochage ‖ تشابُك
2. lutte ‖ صراع

153. ⴰⵎⵛⵔⵣⵓⵔ [anmḥizwr] n. m.
ⵓⵎⵛⵔⵣⵓⵔ – ⵜⵎⵛⵔⵣⵓⵔⵏ
compétiteur ‖ متنافس

154. ⴰⵎⵎⴰⵍ [anmmal] n. m.
ⵓⵎⵎⴰⵍ – ⵜⵎⵎⴰⵍⵏ
indice ‖ مؤشر

155. ⴰⵎⵣⴰⵢ [anmzaɣ] n. m.
ⵓⵎⵣⴰⵢ – ⵜⵎⵣⴰⵢⵏ
défenseur ‖ مدافع

- ⴰⵎⵣⴰⵢ ⴰⵏⴰⵎⵎⴰⵙ [anmzaɣ anammas]
  défenseur central ‖ مدافع مركزي

156. ⴰⵏⵏⴰⵍ [annal] n. m.
ⵍⴰⵏⵏⴰⵍ
appui, soutien ‖ دَعْم

157. ⴰⵓⵏⵅⵔⴰⵢ [anuflay] adj.
ⵜⵏⵓⵏⵅⵔⴰⵢⵏ
excellent ‖ ممتاز

158. ᓂᐊᑫᒥᔾᔨ [anṛmuy] n. et adj.
ᒥᐊᑫᒥᔾᔨ – ᕿᐊᑫᒪᔾᔨᐊᓕ
fatigué ‖ متعب

159. ᓂᐊᖅᓂᐅᔪ [anɣad] n. m.
ᒥᐊᖅᓂᐅᔪ
précision ‖ دقة

160. ᓂᐊᖅᐊᓂᐅᒉ [anɣlaf] n. m.
ᒥᐊᖅᐊᓂᐅᒉ – ᕿᐊᖅᐊᓂᐅᒉᐊᓕ
délégué ‖ مفوض

• ᓂᐊᖅᐊᓂᐅᒉ ᓂᐊᕿᐃᓕᓴ [anɣlaf atiqni]
délégué technique ‖ مندوب تقني

161. ᓂᐊᖅᑕᓂᐅ [anɣmas] n. m.
ᒥᐊᖅᑕᓂᐅ – ᕿᐊᖅᑕᓂᐅᐊᓕ
journaliste ‖ صحفي

162. ᓂᐊᐅᓂ [ansa] n. m.
ᑌᓂᐊᐅᓂ – ᓂᐊᐅᕿᑌᓕ
lieu ‖ مكان

• ᓂᐊᐅᓂ ᐊ ᒥᐅᖅᐅᐊᑦ [ansa n usɣrt]
position de qualification ‖ مركز مؤهِّل

163. ᓂᐊᐅᕃᐱᓂᐱ [ansbdad] n. m.
ᒥᐊᐅᕃᐱᓂᐱ – ᕿᐊᐅᕃᐱᓂᐱᐊᓕ
stoppeur ‖ موقف

164. ᓂᐊᐅᑕᓂᐱ [ansmad] adj.
ᕿᐊᐅᑕᓂᐱᐊᓕ
complémentaire ‖ تكميلي

165. ᓂᐊᐅᐅᕿᐯᐦ [anssixf] n. m.
ᒥᐊᐅᐅᕿᐯᐦ – ᕿᐊᐅᐅᕿᐯᐦᐊᓕ
président ‖ رئيس

166. ᓂᐊᐅᐅᒥᑕᒥ [anssumu] adj.
ᕿᐊᐅᐅᒥᑕᒥᐅᓕ
équitable ‖ عادل، منصف

167. **ᐊᓯᓇ** [anya] n. m.

ᒪᐊᓯᓇ – ᐊᓯᓇᐊᑦ

rythme ‖ إيقاع

• ᐊᓯᓇ ᐃ ᒪᖃᑐᓇᑐ [anya n wurar]

rythme du jeu ‖ إيقاع اللعب

168. **ᐊᒋᓴᖃᕈᒪ** [anzɛuf] n. et adj.

ᖃᐃᒋᓴᖃᕈᒪ – ᕿᐃᒋᓴᖃᕈᒪᐃ

nerveux ‖ عصبي

169. **ᐊᒋᐱᖃᑕ** [anẓlum] n. m.

ᖃᐃᒋᐱᖃᑕ – ᕿᐃᒋᐱᖃᑕᐃ

tibia ‖ عظمة الساق

170. **ᓇᑐᓇᑕᕉᓇᑐ** [aramxas] adj.

ᕿᑐᓇᑕᕉᓇᑐᐃ

spontané ‖ عفوي

171. **ᓇᑐᓇᒪᑐᓇᐊ** [arawsan] adj.

ᕿᑐᓇᒪᑐᓇᐊᐃ

impartial, neutre ‖ محايد، غير متحيّز

172. **ᓇᑐᕉᓇᑕ** [argam] n. m.

ᖃᑐᕉᓇᑕ

injure ‖ سبٌّ، قذف

173. **ᓇᑐᕿ** [ari] v.

ᖃᑐᕿ – ᖃᑐᕿ – ᐅᐅᓇᑐᕿ

préserver, protéger ‖ حمى

174. **ᓇᑐᕿᖅᕿ** [ariki] n. f.

ᖃᑐᕿᖅᕿ – ᕿᑐᕿᖅᕿᐊᑦ

maillot ‖ قميص

175. **ᓇᑐᑕ** [arm] v.

ᖃᑐᑕ – ᖃᑐᕿᑕ – ᐅᐅᓇᑐᑕ

tenter ‖ حاول

176. ⴰⵔⵏⴰⵡ [arnaw] n. m.
ⵙⵔⵏⴰⵡ – ⵣⵔⵏⴰⵡⵏ
coéquipier ‖ زميل

177. ⴰⵔⵙⵓⵔⵣⴷ [arusrid] adj.
ⴰⵔⵙⵓⵔⵣⴷⵏ
indirect ‖ غير مباشر

178. ⴰⵔⵣⴰⵢ [arzay] n. m.
ⵙⵔⵣⴰⵢ – ⵣⵔⵣⴰⵢⵏ
propagation ‖ انتشار

179. ⴰⵇⵎⵎⵙⵢ [aṛmmuy] n. f.
ⵙⵇⵎⵎⵙⵢ
fatigue, lassitude ‖ تعب

180. ⴰⵇⵣⵣⵙⵎ [aṛẓẓum] n. m.
ⵙⵇⵣⵣⵙⵎ – ⵣⵇⵣⵣⵙⵎⵏ
ouverture ‖ افتتاح

181. ⴰⵖⴰⵅⵓ [ayafs] n. m.
ⵙⵖⴰⵅⵓ
tromperie ‖ خداع

182. ⴰⵖⵎⵉⵙ [aymis] n. m.
ⵙⵖⵎⵉⵙ – ⵉⵖⵎⵉⵙⵏ
journal ‖ صحيفة

183. ⴰⵖⵓⴷⵓ [ayudu] n. m.
ⵙⵖⵓⴷⵓ
qualité ‖ جودة

184. ⴰⵖⵓⵍ ⴳ [ayul g] v.
ⴰⵖⵓⵍ ⴳ – ⴰⵖⵓⵍ ⴳ – ⵜⵜⴰⵖⵓⵍ ⴳ
rebondir ‖ ارتد، ارتطم

185. ⴰⵖⵔⴰⴱ [ayrab] n. m.
ⵙⵖⵔⴰⴱ – ⵣⵖⵔⴰⴱⵏ
mur ‖ حائط

• ⴰⵢⵔⴰⴱ ⵓⵎⵣⵉⵖ [aɣrab umziɣ]
mur de défense ‖ حائط دفاعي

186. ⴰⵢⵙⵙⵍ [aɣssl] n. m.
ⵓⵢⵙⵙⵍ
revanche ‖ انتقام

187. ⴰⵙⴰ [asa] n. m.
ⵍⴰⵙⴰ – ⴰⵙⴰⵏ
surface ‖ سطح

188. ⴰⵙⴰⵅⵅⵯ ⴰⵏⵢⵎⴰⵙ [asaggʷ anɣmas] n. m.
ⵓⵙⴰⵅⵅⵯ ⴰⵏⵢⵎⴰⵙ – ⵣⵙⴰⵅⵅⵯⵏ ⵣⵏⵢⵎⴰⵙ
couverture médiatique ‖ تغطية إعلامية

189. ⴰⵙⴰⴽⴰ [asaka] n. m.
ⵓⵙⴰⴽⴰ – ⵣⵙⴰⴽⴰⵏ
couloir, passage ‖ ممر

190. ⴰⵙⴰⵏⴼ [asanf] n. m.
ⵓⵙⴰⵏⴼ – ⵣⵙⴰⵏⴼⵏ
déviation ‖ تغيير مسار

191. ⴰⵙⴰⵙⴼⵔ [asasfr] n. m.
ⵓⵙⴰⵙⴼⵔ – ⵣⵙⴰⵙⴼⵔⵏ
soin ‖ علاج

192. ⴰⵙⴰⵜⵉ [asati] n. m.
ⵓⵙⴰⵜⵉ – ⵣⵙⵜⴰⵔ
cadre ‖ إطار

193. ⴰⵙⴱⴷⴷ [asbdd] n. m.
ⵓⵙⴱⴷⴷ – ⵣⵙⴱⴷⴷⵏ
arrêt, interruption ‖ إيقاف، توقيف

• ⴰⵙⴱⴷⴷ ⵏ ⵜⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔⵜ [asbdd n tmnyugart]
arrêt du match ‖ إيقاف للمباراة

- ⴰⵙⵙⴱⴷⴷ ⵏ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [asbdd n tcamma]
  arrêt du ballon ‖ توقيف الكرة
- ⴰⵙⵙⴱⴷⴷ ⵏ ⵡⵓⵔⴰⵔ [asbdd n wurar]
  interruption de jeu ‖ توقيف اللعب

194. ⴰⵙⴳⵓⵏⴼⵓ [asgunfu] n. m.
ⵙⴳⵓⵏⴼⵓ
repos ‖ راحة

195. ⴰⵙⴳⵔⴰⵡ [asgraw] n. m.
ⵙⴳⵔⴰⵡ – ⵉⴳⵔⴰⵡⵏ
club ‖ نادٍ

196. ⴰⵙⴷⴷⵓⵍ [asddul] n. m.
ⵙⴷⴷⵓⵍ – ⵉⴷⴷⵓⵍⵏ
sponsoring ‖ رعاية

197. ⴰⵙⴷⵉⴷⴷⵉ [asdiddi] n. m.
ⵙⴷⵉⴷⴷⵉ – ⵉⴷⵉⴷⴷⵉⵜⵏ
menace ‖ تهديد

198. ⴰⵙⴷⵖⵔ [asdɣr] n. m.
ⵙⴷⴷⵖⵔ – ⵉⴷⴷⵖⵔⵏ
positionnement ‖ تموضع، تمركز

199. ⴰⵙⴼⵍⵉⵍⵉ [asflili] n. m.
ⵙⴼⵍⵉⵍⵉ
gloire ‖ مجد

200. ⴰⵙⴼⵓⵖⵍⵓ [asfuglu] n. m.
ⵙⴼⵓⵖⵍⵓ – ⵉⴼⵓⵖⵍⵓⵜⵏ
célébration ‖ احتفال

- ⴰⵙⴼⵓⵖⵍⵓ ⵙ ⵜⵎⵙⵙⵡⵉⵜ [asfuglu s tmsswit]
  célébration d'un but ‖ احتفال بالهدف

201. ⴰⵙⴼⵔⵓ [asfru] n. m.
ⵙⴼⵔⵓ – ⵉⴼⵔⵓⵜⵏ
interprétation ‖ تأويل

202. ⴰⵙⵣⵙⵉ [asfsi] n. m.

ⵓⵙⵣⵙⵉ – ⵜⵙⵣⵙⵉⵜⵏ

analyse ‖ تحليل

- ⴰⵙⵣⵙⵉ ⵏ ⵓⵣⵏⴰ [asfsi n ufna]
  analyse de l'adversaire ‖ تحليل الخصم
- ⴰⵙⵣⵙⵉ ⵏ ⵜⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔ [asfsi n tmnyugar]
  analyse des matchs ‖ تحليل المباريات

203. ⴰⴽⴽⵜⵉⵏⵏⵣ [askkillf] n. m.

ⵓⴽⴽⵜⵉⵏⵏⵣ – ⵜⴽⴽⵜⵉⵏⵏⵣⵏ

dribble, passement de jambes ‖ مراوغة

- ⴰⴽⴽⵜⵉⵏⵏⵣ ⵜⵅⵅⵅⵓⵏ [askkillf igzzuln]
  dribble court ‖ مراوغة قصيرة
- ⴰⴽⴽⵜⵉⵏⵏⵣ ⵙ ⵜⵇⵇⴰ ⵏ ⵓⵄⵓⵇ [askkillf s bṛṛa n uḍaṛ]
  dribble de l'extérieur du pied ‖ مراوغة بسطح القدم
- ⴰⴽⴽⵜⵉⵏⵏⵣ ⵙ ⵓⵅⵏⵓⵓ ⵏ ⵓⵄⵓⵇ [askkillf s ugnsu n uḍaṛ]
  dribble de l'intérieur du pied ‖ مراوغة بداخل القدم
- ⴰⴽⴽⵜⵉⵏⵏⵣ ⵙ ⵜⵖⵅⵅⴰ [askkillf s tfgga]
  feinte de corps ‖ مراوغة بالجسد

204. ⴰⵛⵛⵉⵊ [ashij] n. m.

ⵓⵛⵛⵉⵊ

excitation ‖ إثارة

205. ⴰⵛⵅⵙⵉ [asxsi] n. m.

ⵓⵛⵅⵙⵉ – ⵜⵛⵅⵙⵉⵜⵏ

amorti (un) ‖ إخماد

- ⴰⵛⵅⵙⵉ ⵙ ⵜⵇⵇⴰ ⵏ ⵓⵄⵓⵇ [asxsi s bṛṛa n uḍaṛ]
  amorti de l'extérieur du pied ‖ إخماد بخارج القدم
- ⴰⵛⵅⵙⵉ ⵙ ⵜⵏⴷⵎⴰⵔⵏ [asxsi s idmarn]
  amorti de la poitrine ‖ إخماد بالصدر

• ⴰⵙⵅⵙⵉ ⵙ ⵓⴳⵏⵙⵓ ⵏ ⵓⴷⴰⵔ [asxsi s ugnsu n uḍaṛ]
amorti de l'intérieur du pied ‖ إخماد بداخل القدم

206. ⴰⵙⵉⴳⴳⵯⵊ [asigg^{w}j] n. m.
ⵓⵙⵉⴳⴳⵯⵊ – ⵉⵙⵉⴳⴳⵯⵊⵏ
dégagement ‖ إبعاد

• ⴰⵙⵉⴳⴳⵯⵊ ⵉⵖⵣⵣⵓⵍ [asigg^{w}j igzzuln]
dégagement court ‖ إبعاد قصير

• ⴰⵙⵉⴳⴳⵯⵊ ⵉⵢⵣⵣⵉⴼⵏ [asigg^{w}j iɣzzifn]
dégagement long ‖ إبعاد طويل

• ⴰⵙⵉⴳⴳⵯⵊ ⵏ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [asigg^{w}j n tcamma]
dégagement de ballon ‖ إبعاد الكرة

• ⴰⵙⵉⴳⴳⵯⵊ ⵙ ⵜⵓⴽⴽⵉⵎⵜ [asigg^{w}j s tukkimt]
dégagement du poing ‖ إبعاد الكرة بقبضة اليد

207. ⴰⵙⵉⴼⵙⵓ [asifsus] n. m.
ⵓⵙⵉⴼⵙⵓ – ⵉⵙⵉⴼⵙⵓⵏ
assouplissement ‖ تخفيف

208. ⴰⵙⵉⵍⴰⵏ [asilan] adj.
ⵉⵙⵉⵍⴰⵏ
basique ‖ أساسي

• ⴰⵎⴰⵡⴰ ⴰⵙⵉⵍⴰⵏ [amawa asilan]
équipement de base ‖ معدات أساسية

209. ⴰⵙⵉⵏⵉⵅ [asillf] n. m.
ⵓⵙⵉⵏⵉⵅ – ⵉⵙⵉⵏⵉⵅⵏ
oscillation ‖ تأرجُح

210. ⴰⵙⵉⵏⵅ [asinf] n. m.
ⵓⵙⵉⵏⵅ – ⵉⵙⵉⵏⵅⵏ
exclusion ‖ استبعاد، إقصاء

• ⴰⵙⵉⵏⵅ ⴰⴽⵓⴷⴰⵏ [asinf akudan]
exclusion temporaire ‖ استبعاد، إقصاء مؤقت

211. ⴰⵙⵉⵏⵢⵓⵔ [asinyur] n. m.

ⵉⵙⵉⵏⵢⵓⵔ – ⵜⵙⵉⵏⵢⵓⵔⵉⵏ

senior ‖ سنيور

212. ⴰⵙⵉⵖⵣⴼ [asiɣzf] n. m.

ⵉⵙⵉⵖⵣⴼ

prolongation ‖ (شوط إضافي) تمديد

213. ⴰⵙⵉⵙⵡⵉ [asisswi] n. m.

ⵉⵙⵉⵙⵡⵉ

action de marquer un but ‖ تسجيل الهدف

- ⵇⵎⵛ ⴰⵙⵉⵙⵡⵉ [ṛẓm asisswi]
  ouvrir le score ‖ افتتح التسجيل
- ⵜⴰⵎⵍⴷⴰ ⵏ ⵉⵙⵉⵙⵡⵉ [tamlda n usisswi]
  occasion de but ‖ فرصة للتسجيل

214. ⴰⵙⵉⵜⵜⵏ [asiṭṭn] n. m.

ⵉⵙⵉⵜⵜⵏ – ⵜⵙⵉⵜⵜⵏⵏ

numérotage ‖ ترقيم

215. ⴰⵙⵍⴳⵏ [aslgn] n. m.

ⵉⵙⵍⴳⵏ – ⵜⵙⵍⴳⵏⵏ

loi, règlement ‖ قانون

- ⵇⵎ ⴰⵙⵍⴳⵏ [ṛẓ aslgn]
  enfreindre le règlement ‖ خرق القانون

216. ⴰⵙⵍⵓⵢⵎ [asluɣm] n. m.

ⵉⵙⵍⵓⵢⵎ – ⵜⵙⵍⵓⵢⵎⵉ

entraînement ‖ تدريب

- ⴰⵙⵍⵓⵢⵎ ⴰⵎⴰⵏⵓⵏ [asluɣm amanun]
  entrainement sportif ‖ تدريب رياضي

217. ⴰⵙⵎⴰⵍ [asmal] n. m.

ⵉⵙⵎⴰⵍ – ⵜⵙⵎⴰⵍⵉ

signal ‖ إشارة

- ⴰⵙⵎⴰⵍ ⵏ ⵉⵎⵙⵍⵉ [asmal n imsli]
  signal sonore ‖ إشارة صوتية
- ⴰⵙⵎⴰⵍ ⵏ ⵓⵏⵅⵔⴰⵢ [asmal n unfray]
  signal de l'arbitre ‖ إشارة الحكم

218. ⴰⵙⵎⵉⴳⵍ [asmigl] n. m.
ⵉⵙⵎⵉⴳⵍ – ⵉⵙⵎⵉⴳⵍⵏ
avertissement ‖ إنذار

- ⴰⵙⵎⵉⴳⵍ ⴰⵎⵉⵡⴰⵏ [asmigl amiwan]
  avertissement verbal ‖ إنذار شفوي

219. ⴰⵙⵎⵉⵍ [asmil] n. m.
ⵉⵙⵎⵉⵍ – ⵉⵙⵎⵉⵍⵏ
catégorie ‖ فئة

220. ⴰⵙⵎⵉⵣⵉ [asmizi] n. m.
ⵉⵙⵎⵉⵣⵉ
prise de risque ‖ مخاطرة

221. ⴰⵙⵎⵓⵔ [asmur] n. m.
ⵉⵙⵎⵓⵔ – ⵉⵙⵎⵓⵔⵏ
fin ‖ نهاية

222. ⴰⵙⵎⵓⵙⵙⵓ [asmussu] n. m.
ⵉⵙⵎⵓⵙⵙⵓ – ⵉⵙⵎⵓⵙⵙⵓⵏ
déplacement ‖ نقل، تحريك

223. ⴰⵙⵎⵜⵜⵖ [asmuttg]
ⵉⵙⵎⵜⵜⵖ – ⵉⵙⵎⵜⵜⴰⵖ
formation ‖ تكوين

- ⴰⵎⵎⴰⵙⵏ ⵏ ⵉⵙⵎⵜⵜⵖ [ammasn n usmuttg]
  centres de formation ‖ مراكز التكوين
- ⴰⵎⵎⴰⵙⵏ ⵏ ⵉⵙⵎⵜⵜⵖ ⵏ ⵉⵣⵔⵓⵎⵏ [ammasn n usmuttg n isgrawn]
  centres de formation des clubs ‖ مراكز تكوين الأندية

224. ⴰⵙⵎⵓⵜⵜⵉ [asmutti] n. m.

ⵓⵙⵎⵓⵜⵜⵉ – ⵜⵙⵎⵓⵜⵜⵉⵏ

1. ajournement ‖ تأجيل
2. transfert ‖ تحويل

225. ⴰⵙⵎⵖⵔ [asmɣr] n. m.

ⵓⵙⵎⵖⵔ

hommage ‖ تكريم

226. ⴰⵙⵏⴰⵢ [asnay] n. m.

ⵓⵙⵏⴰⵢ – ⵜⵙⵏⴰⵢⵏ

composition, selection, formation ‖ تشكيلة، تركيبة

- ⴰⵙⵏⴰⵢ ⴰⵅⵜⵎⴰⵍⴰⵡ [asnay afilaw]
  selection type ‖ تشكيلة مثالية
- ⴰⵙⵏⴰⵢ ⴰⵎⵣⵡⴰⵔⵓ [asnay amzwaru]
  formation initiale ‖ تشكيلة أساسية، تشكيلة أولى
- ⴰⵙⵏⴰⵢ ⵏ ⵜⵔⴰⴱⴱⵓⵜ [asnay n trabbut]
  composition d'équipe ‖ تشكيلة الفريق

227. ⴰⵙⵏⴱⵓⵜⵜⵍ [asnbuttl] n. m.

ⵓⵙⵏⴱⵓⵜⵜⵍ – ⵜⵙⵏⴱⵓⵜⵜⵍⵏ

croc-en-jambe ‖ تعثير

228. ⴰⵙⵏⴼⵍ [asnfl] n. m.

ⵓⵙⵏⴼⵍ – ⵜⵙⵏⴼⵍⵏ

changement, remplacement ‖ تغيير، استبدال

- ⴰⵙⵏⴼⵍ ⵏ ⵡⴰⵏⵙⴰⵜ [asnfl n wansatn]
  rotation des positions, permutation ‖ استبدال المواقع

229. ⴰⵙⵏⵄⵎⵍ [asnɛml] n. m.

ⵓⵙⵏⵄⵎⵍ

simulation ‖ تمثيل

230. ⴰⵙⵏⵎⴰⵍⴰ [asnmala] n. m.

ⵓⵙⵏⵎⴰⵍⴰ – ⵜⵙⵏⵎⴰⵍⴰⵏ

organisation ‖ تنظيم

• ⴰⵏⴰⵙ ⵏ ⵓⵙⵏⵎⴰⵍⴰ [alas n usnmala]
réorganisation ‖ إعادة التنظيم

231. ⴰⵙⵏⵜⵉ [asnti] n. m.
ⵓⵙⵏⵜⵉ – ⵉⵙⵏⵜⴰⵢ
début, démarrage ‖ بداية

232. ⴰⵙⵓⴱⴱⵉⵙ [asubbir] n. m.
ⵓⵙⵓⴱⴱⵉⵙ – ⵉⵙⵓⴱⴱⵉⵙⵏ
Super Coupe ‖ كأس السوبر

233. ⴰⵙⵓⵖⵉ [asugi] n. m.
ⵓⵙⵓⵖⵉ – ⵉⵙⵓⵖⵉⵏ
attaque ‖ هجوم

• ⴰⵙⵓⵖⵉ ⴰⵏⵎⵖⴰⵍ [asugi anmgal]
contre-attaque ‖ هجوم مضاد

• ⴰⵙⵓⵖⵉ ⴰⵏⵓⵙⴰⴼ [asugi anusaf]
raid solitaire ‖ هجمة انفرادية

• ⴰⵙⵓⵖⵉ ⵖ ⵜⵖⴱⵉ [asugi g tɣbi]
attaque en profondeur ‖ هجوم في العمق

• ⴰⵙⵓⵖⵉ ⵉⵔⴱⵏ [asugi izrbn]
attaque rapide ‖ هجوم سريع

• ⴰⵙⵓⵖⵉ ⴳⵖ ⵓⴼⴰⵙⵉ [asugi zg ufasi]
attaque de la droite ‖ هجوم من اليمين

• ⴰⵙⵓⵖⵉ ⴳⵖ ⵓⵣⵍⵎⴰⴷ [asugi zg uẓlmaḍ]
attaque de la gauche ‖ هجوم من اليسار

• ⴰⵙⵓⵖⵉ ⴳⵖ ⵜⵙⴳⴰ [asugi zg tsga]
attaque latérale ‖ هجوم جانبي

• ⴰⵙⵓⵖⵉ ⴳⵖ ⵡⴰⴼⵔ [asugi zg wafr]
attaque par l'aile ‖ هجوم من الجناح

• ⴰⵙⵓⵖⵉ ⴳⵖ ⵡⴰⵎⵎⴰⵙ [asugi zg wammas]
attaque par le centre ‖ هجوم من الوسط

- ⵔⴰⵔ ⴰⵙⵓⵖⵉ [rar asugi]
  contenir une attaque ‖ صدّ الهجمة
- ⵜⴰⵎⴰⵎⴽⵜ ⵏ ⵓⵙⵓⵖⵉ [tamamkt n usugi]
  style d'attaque ‖ أسلوب الهجوم

234. ⴰⵙⵓⴷⴷⴰ [asuded] n. m.
ⵓⵙⵓⴷⴷⴰ
officialisation ‖ ترسيم

- ⵙ ⵓⵙⵓⴷⴷⴰ [s usuded]
  officiellement ‖ رسمياً

235. ⴰⵙⵓⴼⵢ [asufɣ] n. m.
ⵓⵙⵓⴼⵢ – ⵖⵙⵓⴼⵢⵏ
élimination ‖ إقصاء

236. ⴰⵙⵓⵔⵙ [asurs] n. m.
ⵓⵙⵓⵔⵙ – ⵖⵙⵓⵔⵙⵏ
position ‖ وضعية

- ⴰⵙⵓⵔⵙ ⴰⵏⴰⵎⵎⴰⵙ [asurs anammas]
  position centrale ‖ وضعية مركزية
- ⴰⵙⵓⵔⵙ ⴰⵏⴱⵢⵓⵔ [asurs anbɣur]
  position avantageuse ‖ وضعية تفوق
- ⴰⵙⵓⵔⵙ ⵏ ⵜⵉⵢⵜⵉ [asurs n tiyti]
  position de tir ‖ وضعية التسديد

237. ⴰⵙⵢⵉⵎ [asɣim] n. m.
ⵓⵙⵢⵉⵎ – ⵖⵙⵢⵉⵎⵏ
banc ‖ مقعد

- ⴰⵙⵢⵉⵎ ⵏ ⵜⴰⵎⴰ [asɣim n tama]
  banc de touche ‖ مقعد البدلاء

238. ⴰⵙⵢⵓⵢⵢ [asɣuyy] n. m.
ⵓⵙⵢⵓⵢⵢ
hurlement, hystérie ‖ صياح، هياج

239. ⴰⵙⵢⵔⵜ [asɣrt] n. m.

ⵓⵙⵢⵔⵜ

qualification ‖ تأهيل

- ⴰⵏⵙⴰ ⵏ ⵓⵙⵢⵔⵜ [ansa n usɣrt]
  position de qualification ‖ مركز مؤهِّل
- ⵜⴰⵣⵓⵏⵉ ⵏ ⵓⵙⵢⵔⵜ [tazuni n usɣrt]
  Département de la qualification ‖ قسم التأهيل

240. ⴰⵙⵙⴰ [assas] n. m.

ⵍⴰⵙⵙⴰ

pression ‖ ضغْط

241. ⴰⵙⵙⴳ [assg] n. m.

ⵓⵙⵙⴳ

percée ‖ اختراق

242. ⴰⵙⵙⵉⴽⵍ [assikl] n. m.

ⵓⵙⵙⵉⴽⵍ

pressing ‖ ضغْط

243. ⴰⵙⵙⵔⵖ [assrɣ] n. m.

ⵓⵙⵙⵔⵖ

échauffement ‖ تسخين، إحماء

244. ⴰⵙⵜⴰⵍ [astal] n. m.

ⵓⵙⵜⴰⵍ – ⵉⵙⵜⴰⵍⵏ

évaluation ‖ تقييم

- ⴰⵙⵜⴰⵍ ⵏ ⵜⵉⵖⵖⵙⵜ [astal n tiggst]
  évaluation d'une blessure ‖ تقييم حالة الإصابة

245. ⴰⵙⵜⴰⵢ [astay] n. m.

ⵓⵙⵜⴰⵢ – ⵉⵙⵜⴰⵢⵏ

sélection ‖ انتقاء

- ⴰⵙⵜⴰⵢ ⴰⵎⵣⵡⴰⵔⵓ [astay amzwaru]
  sélection initiale ‖ انتقاء أولى

246. ⴰⵙⵜⴰⵜⵉⵊⵉ [astratiji] adj.

ⵊⵙⵜⴰⵜⵉⵊⵉⵍ

stratégique ‖ استراتيجي

247. ⴰⵙⵍⴰⵜ [aswat] n. m.

ⵓⵙⵍⴰⵜ – ⵊⵙⵍⴰⵜⵏ

provocation ‖ استفزاز

248. ⴰⵙⵍⵉⵙ [aswir] n. m.

ⵓⵙⵍⵉⵙ – ⵊⵙⵍⵉⵙⵏ

niveau ‖ مستوى

249. ⴰⵙⵍⵏ [aswl] n. m.

ⵓⵙⵍⵏ

reprise ‖ استئناف

250. ⴰⵙⵖⵓⵅⵓ [asyugu] n. m.

ⵓⵙⵖⵓⵅⵓ – ⵊⵙⵖⵓⵅⵓⵜⵏ

doublement ‖ مضاعفة

251. ⴰⵛⵏⵖⴰⵏ [acnyal] n. m.

ⵓⵛⵏⵖⴰⵏ – ⵊⵛⵏⵖⴰⵏⵏ

drapeau ‖ علم، راية

- ⴰⵎⴰⵙⴰⵢ ⵏ ⵓⵛⵏⵖⴰⵏ [amasay n ucnyal]
  hampe (du drapeau) ‖ حامل العلم
- ⴰⵛⵏⵖⴰⵏ ⴰⵎⵎⵍⴰⵍ [acnyal amllal]
  drapeau blanc ‖ راية بيضاء
- ⴰⵛⵏⵖⴰⵏ ⵏ ⵓⵏⵅⵔⴰⵢ ⵏ ⵜⴰⵎⴰ [acnyal n unfray n tama]
  drapeau du juge de touche ‖ راية حكم الخط
- ⴰⵛⵏⵖⴰⵏ ⵏ ⵜⵖⵎⵔⵜ [acnyal n tɣmrt]
  drapeau de coin ‖ راية الركنية

252. ⴰⵜⴰⴽⵜⵉⴽ [ataktik] n. m.

ⵓⵜⴰⴽⵜⵉⴽ – ⵊⵜⴰⴽⵜⵉⴽⵏ

tactique ‖ تكتيك

- ⵓⵜⵓⵣⵜⵉⵣ ⵖⵎⴰⵣⵉⵖ [ataktik umziɣ]
  tactique défensive ‖ تكتيك دفاعي
- ⵓⵜⵓⵣⵜⵉⵣ ⵏ ⵖⴰⵖⵔⵉⵣ [ataktik n usugi]
  tactique offensive ‖ تكتيك هجومي

253. ⵓⵜⵉⵣ [ati] v.
ⵖⵜⵉⵣ – ⵖⵜⵉⵣ – ⵜⵜⵓⵜⵉⵣ
dédoubler, franchir ‖ تجاوَز، اجتاز

254. ⵓⵜⵉⵣⵅ [atig] n. m.
ⵍⵓⵜⵉⵣⵅ – ⵓⵜⵉⵣⵅⵏ
valeur ‖ قيمة

255. ⵓⴹⵜⵊⵏⵉⵣ [aṭbji] n. m.
ⵖⴹⵜⵊⵏⵉⵣ – ⵉⴹⵜⵊⵏⵉⵣⵔⵏ
canonnier ‖ مدفعي

256. ⵓⴹⴹⵓⵔ [aṭṭay] n. m.
ⵍⵓⴹⴹⵓⵔ
expulsion ‖ طرْد

257. ⵓⵍⵃⵓⵎ [awḥal] n. m.
ⵖⵍⵃⵓⵎ
fatigue ‖ تعب

258. ⵓⵍⵉⵣ [awi] v.
ⵖⵍⵉⵣ – ⵖⵍⵉⵣ – ⵜⵜⵓⵍⵉⵣ
gagner, remporter ‖ فاز

259. ⵓⵍⵖⵜⵜⵖ [awuttu] n. m.
ⵖⵍⵖⵜⵜⵖ – ⵉⵍⵖⵜⵜⵓ
limite ‖ حد

260. ⵓⵍⵔⵔⵖⵔⵔⵓⵔ [awrerray] n. et adj.
ⵖⵍⵔⵔⵖⵔⵔⵓⵔ – ⵉⵍⵔⵔⵖⵔⵔⵓⵔⵏ
circulaire ‖ دائري

261. ⴰⵍⵓⵔ [awrz] n. m.

ⵓⵍⵓⵔ – ⵉⵍⵓⵔⴰⵏ

talon ‖ كعب

262. ⴰⴼⵣⵣⴰⵙ [ayffas] n. et adj.

ⵓⴼⵣⵣⴰⵙ – ⵉⴼⵣⵣⴰⵙⵏ

droitier ‖ يميني

263. ⴰⵣⴰⵎⵓⴳ [azamug] n. m.

ⵓⵣⴰⵎⵓⴳ – ⵉⵣⴰⵎⵓⴳⵏ

pyramide ‖ هرم

264. ⴰⵣⴰⵔⵓ [azaru] n. m.

ⵓⵣⴰⵔⵓ – ⵉⵣⴰⵔⵓⵜⵏ

distance ‖ مسافة

- ⴰⵣⴰⵔⵓ ⵓⵍⵖⵉⵏ [azaru ulgin]
  distance prescrite ‖ المسافة القانونية
- ⴰⵣⵔⴰⴽ ⵏ ⵓⵣⴰⵔⵓ ⵓⵍⵖⵉⵏ [azrak n uzaru ulgin]
  respect la distance prescrite ‖ احترام المسافة القانونية

265. ⴰⵣⴰⵣⵓ [azazu] n. m.

ⵓⵣⴰⵣⵓ – ⵉⵣⴰⵣⵓⵜⵏ

trajectoire ‖ مسار

266. ⴰⵣⴰⵣⵣⵔ [azazzr] n. m.

ⵓⵣⴰⵣⵣⵔ – ⵉⵣⴰⵣⵣⵔⵏ

camp ‖ معسكر

- ⴰⵣⴰⵣⵣⵔ ⵏ ⵓⵀⵏⴰ [azazzr n ufna]
  camp adverse ‖ ميدان الخصم
- ⴰⵣⴰⵣⵣⵔ ⵏ ⵓⵙⵍⵢⵎ [azazzr n uslym]
  camp d'entrainement ‖ معسكر تدريبي

267. ⴰⵣⵖⵏ [azgn] n. m.

ⵓⵣⵖⵏ – ⵉⵣⵖⵏⴰⵏ

demi ‖ نصف

268. ⴰⵣⵔⵓⴰⵓ [azgrar] n. et adj.
ⵓⵣⵔⵓⴰⵓ – ⵉⵣⵔⵓⴰⵓⵏ
long ‖ طويل

269. ⴰⵣⴷⴰⵢ [azday] n. m.
ⵓⵣⴷⴰⵢ – ⵉⵣⴷⴰⵢⵏ
coordination ‖ تنسيق

270. ⴰⵣⵟⴰⵀ [azɛaf] n. m.
ⵓⵣⵟⴰⵀ
nervosité ‖ عصبية

271. ⴰⵣⵉⵣⵣⵍ [azizzl] n. m.
ⵓⵣⵉⵣⵣⵍ
accélération ‖ تسريع

272. ⴰⵣⵍⵍⵓⵎ [azllum] n. m.
ⵓⵣⵍⵍⵓⵎ – ⵉⵣⵍⵍⵓⵎⵏ
nerf ‖ عصب

273. ⴰⵣⵎⵣ [azmz] n. m.
ⵓⵣⵎⵣ – ⵉⵣⵎⴰⵣ
durée, période ‖ مدة، فترة

- ⴰⵣⵎⵣ ⵏ ⵜⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔⵜ [azmz n tmnyugart]
  durée du match ‖ مدة المباراة

274. ⴰⵣⵓⴰⵜ [azurt] n. m.
ⵓⵣⵓⴰⵜ – ⵉⵣⵓⴰⵜ
modèle ‖ نموذج

275. ⴰⵣⵓⵔⵜ [azuyt] n. m.
ⵓⵣⵓⵔⵜ – ⵉⵣⵓⵔⵜⵏ
classement ‖ تصنيف، ترتيب

- ⴰⵣⵓⵔⵜ ⴰⵎⴰⴷⵍⴰⵏ [azuyt amaḍlan]
  classement mondial ‖ تصنيف عالمي
- ⴰⵣⵓⵔⵜ ⴰⵎⵖⵖⴰⵔⵓ [azuyt amggaru]
  classement final ‖ تصنيف نهائي، ترتيب نهائي

276. ⴰⵣⵓⵣⵔ [azuzzr] n. m.
ⵓⵣⵓⵣⵔ – ⵜⵣⵓⵣⵔⴰ
transmission (match) ‖ نقل (مباراة)

277. ⴰⵣⴰⴽ [azrak] n. m.
ⵓⵣⴰⴽ
respect ‖ احترام

278. ⴰⵣⵔⵉⴳ [azrig] n. m.
ⵓⵣⵔⵉⴳ – ⵜⵣⵔⵉⴳⵉ
ligne ‖ خط

- ⴰⵣⵔⵉⴳ ⴰⵎⵍⵍⴰⵍ [azrig amllal]
  ligne blanche ‖ خط أبيض
- ⴰⵣⵔⵉⴳ ⵏ ⴷⴼⴼⵉⵔ [azrig n dffir]
  ligne arrière ‖ خط خلفي
- ⴰⵣⵔⵉⴳ ⴰⵏⴰⵎⵎⴰⵙ [azrig anammas]
  ligne médiane ‖ خط الوسط
- ⴰⵣⵔⵉⴳ ⵏ 5,5 ⵏ ⵜⴰ ⵎⵉⵜⵔⵓ [azrig n 5,5 n id mitru]
  ligne des 5,50 mètres ‖ خط 5,50 متر
- ⴰⵣⵔⵉⴳ ⵏ ⵓⵙⵓⴳⵉ [azrig n usugi]
  ligne d'attaque ‖ خط الهجوم
- ⴰⵣⵔⵉⴳ ⵏ ⵜⴰⵎⴰ [azrig n tama]
  ligne de touche ‖ خط الجانب
- ⴰⵣⵔⵉⴳ ⵏ ⵜⵙⵉⵙⵡⵉⵜ [azrig n tsiswit]
  ligne de but ‖ خط المرمى
- ⴰⵣⵔⵉⴳ ⵓⵎⵣⵉⵖ [azrig umziɣ]
  ligne défensive, ligne de fond ‖ خط الدفاع

279. ⴰⵣⵜⵔⵓⵔ [aztrur] n. m.
ⵓⵣⵜⵔⵓⵔ – ⵜⵣⵜⵔⵓⵔⵉ
tibia ‖ عظمة الساق

280. ⴰⵣⵡⴰⵢ [azway] n. m.
ⵓⵣⵡⴰⵢ – ⵜⵣⵡⴰⵢⵉ
percée ‖ هجوم خاطف

281. ⴰⵣⵣⵉⵖⵣ [azzigz] n. m.

ⵓⵣⵣⵉⵖⵣ – ⵉⵣⵣⵉⵖⵣⵏ

progression ‖ تقدُّم

282. ⴰⵣⵣⵍ [azzl] v.

ⵓⵣⵣⵍ – ⵓⵣⵣⵉⵍ – ⵜⵜⴰⵣⵣⴰⵍ/ ⵜⵜⴰⵣⵣⵍ

courir ‖ جرى، ركض

283. ⴰⵣⵣⵓⵍⴰⵏ [azzulan] adj.

ⵉⵣⵣⵓⵍⴰⵏ

professionnel ‖ محترف

284. ⴰⵣⵍⵎⴰⴷ [aẓlmaḍ] n. et adj.

ⵓⵣⵍⵎⴰⴷ – ⵉⵣⵍⵎⴰⴷⵏ

gauche, gaucher ‖ يسار، يساري

285. ⴰⵣⵍⵓⵎ [aẓlum] n. m.

ⵓⵣⵍⵓⵎ – ⵉⵣⵍⵓⵎⵏ

tibia ‖ عظمة الساق

• ⵎⵇⵇⵉⵍ ⴰⵣⵍⵓⵎ [mqqil aẓlum]

protège-tibia ‖ واقي عظمة الساق

286. ⴰⵣⵓⵎⵣ [aẓumẓ] n. m.

ⵓⵣⵓⵎⵣ – ⵉⵣⵓⵎⴰⵣ

jambe ‖ ساق

287. ⴰⵣⵢⵢⵇ [aẓyyṛ] n. m.

ⵓⵣⵢⵢⵇ

pressing ‖ ضغْط

288. ⴰⵣⵣⵃ [aẓẓf] v.

ⵓⵣⵣⵃ – ⵓⵣⵣⵉⵃ – ⵜⵜⴰⵣⵣⵃ

acclamer ‖ هتف

289. ⴱⴰⵏⵉⵇⴰ [baninka] n. fém.

ⴱⴰⵏⵉⵇⴰ

panenka ‖ بانينكا

290. ⵙⵙⵣ [bbi] v.

ⵙⵙⵣ – ⵙⵙⵣ – ⵜⵜⵙⵙⵣ

intercepter ‖ اعترض، قطع

291. ⵙⴹⵓ [bḍu] v.

ⵙⴹⵣ/ⵔ – ⵙⴹⵣ – ⵙⵟⵟⵓ

distribuer ‖ وزَّع

292. ⵙⵟⵟⵓ [bṭṭu] n. m.

ⵙⵟⵟⵓ

distribution ‖ توزيع

293. ⵅⵅⵯⵣ [gg^{w}z] v.

ⵅⵅⵯⵣ – ⵅⵅⵯⵣⵣ – ⵜⵜⵅⵅⵯⵣ

descendre ‖ نزل، هبط

294. ⵅⵏⵣ [gli] v.

ⵅⵏⵣ – ⵅⵏⵣ – ⵅⵏⵏⵣ

assiéger (le but) ‖ حاصر

295. ⵅⵔⵓ [gru] v.

ⵅⵔⵣ/ⵔ – ⵅⵔⵣ – ⵅⵔⵔⵓ

ramasser ‖ جَمَعَ

296. ⵑⵓⵜ [dat] adv.

ⵑⵓⵜ

en face de ‖ أمام، مقابل

- ⵅⵔ ⵢⵔ ⵑⵓⵜ [gr ɣr dat]
  centrer en avant ‖ مرّر إلى الأمام
- ⵣⵣⵔⵣ ⵙ ⵑⵓⵜ [zzri s dat]
  centrer en avant ‖ مرّر الكرة إلى الأمام

297. ⵑⵑⵣⵔⵣ [ddirz] v.

ⵑⵑⵣⵔⵣ – ⵑⵑⵣⵔⵣⵣ – ⵑⵑⵣⵔⵣⵣ

reculer, se replier ‖ تراجَع

298. ⵑⵀⵀⵣⵔ [dffir] adv.

derrière ‖ خلف، وراء

• ⊙ ΛHHƐO [s dffir]
par derrière ‖ من خلف

299. ΛRC [dkm] v.
ΛRC – ΛRƐC – ΛRRC
bousculer ‖ دفَع بخشونة

300. ΛΛƐ [dḥi] v.
ΛΛƐ – ΛΛƐ – ΛΛΛƐ
pousser, repousser ‖ دفَع

• ΛΛƐ ⊙ ƐYₒOƐLI [dḥi s iɣariwn]
épauler, charger ‖ كاتَف

• ΛΛƐ ⊙X ΛHHƐO [dḥi sg dffir]
charger par derrière ‖ كاتَف من الخلف

301. ΛCO [dmr] v.
ΛCO – ΛCƐO – ΛCCO
foncer ‖ اندفع

302. EₒQ+ [ḍaṛt] adv.
derrière ‖ خلف، وراء

303. EƐ [ḍi] v.
EƐ – EƐƔ – ⵄEₒƔ
expulser ‖ طرَد

304. EQ [ḍṛ] v.
EQ – EƐQ – ⵄEₒQ
1. descendre ‖ نزَل، هبَط
2. tomber ‖ سقَط

305. EQI [ḍṛn] v.
EQI – EQƐI – EQQI
renverser ‖ قلب

306. HXO [fgr] v.
HXO – HXƐO – HXXO
sanctionner ‖ عاقب

307. ⵅⴽ [fk] v.

ⵅⴽⵣ/ⴰ – ⵅⴽⵣ – ⴰⴽⴽⴰ/++ⴰⴽⴽⴰ

accorder, octroyer ‖ منح

308. ⵅⵣⵅⴰ [fifa] n. f.

ⵅⵣⵅⴰ

FIFA ‖ الفيفا

309. ⵅⵙⵁⵔ [fuhr] v.

ⵅⵙⵁⵔ – ⵅⵙⵁⵣⵔ – ++ⵅⵙⵁⵙⵔ

provoquer ‖ استفز

310. ⵅⵔⵟ [frg] v.

ⵅⵔⵟ – ⵅⵔⵣⵟ – ⵅⵔⵔⵟ

1. préserver, protéger ‖ حمى

2. marquer ‖ راقب

• ⵙⵔ ⵣⵅⵔⵣⵟⵍ [ur ifrign]

démarqué ‖ غير مراقب

311. ⵅⵔⵙ [fru] v.

ⵅⵔⵣ/ⴰ – ⵅⵔⵣ – ⵅⵔⵔⵙ

arbitrer ‖ حَكَّمَ

312. ⵅⵔⵜⵏ [frtl] v.

ⵅⵔⵜⵏ – ⵅⵔⵜⵏ – ++ⵅⵔⵜⴰⵏ

se détacher ‖ فلت

313. ⴽⵇⵇⵅ [kṛṛf] v.

ⴽⵇⵇⵅ – ⴽⵇⵇⵅ – ++ⴽⵇⵇⴰⵅ

refuser ‖ رفض

• ⴽⵇⵇⵅ ⵜⵣⵛⵙⵙⵍⵣⵜ [kṛṛf timsswit]

refuser un but ‖ رفض الهدف

314. ⴽⵛⵛ [kcm] v.

ⴽⵛⵛ – ⴽⵛⵣⵛ – ⴽⵛⵛⵛ

1. entrer ‖ دخل

2. intervenir, s'interposer, tacler ‖ تدخَّل

315. ᐅᒪᓄ [hwa] v.

ᐅᒪᔨ/ᓄ – ᐅᒪᔨ – ᐅᐯᐯᓄ

descendre ‖ نزل، هبط

316. ᐸᓄᘐᑫ [ḥaṣṛ] v.

ᐸᓄᘐᑫ – ᐸᓄᘐᑫ – ᐩᐩᐸᓄᘐᓄᑫ

parer ‖ منَع

317. ᐸᕮᖅ [ḥḍu] v.

ᐸᕮᔨ/ᓄ – ᐸᕮᔨ – ᐸᕮᕮᖅ

préserver, protéger ‖ حمى

318. ᓂᓀ [ɛan] v.

ᓂᓀ – ᓂᔦ – ᐩᐩᓂᓀ

pousser, repousser ‖ دفع

319. ᓂᐊᒪᓄ [ɛnwa] adv.

délibérément ‖ عمدا

320. ᓂᔾᔾᕮ [ɛyyḍ] v.

ᓂᔾᔾᕮ – ᓂᔾᔾᕮ – ᐩᐩᓂᔾᔾᓄᕮ

acclamer ‖ هتف

321. ᐯᑐᑕ [xrrm] v.

ᐯᑐᑕ – ᐯᑐᑐᔨᑕ – ᐩᐩᐯᑐᑐᓄᑕ

rétrograder ‖ تراجَع

322. ᐯᑐᔦ [xsi] v.

ᐯᑐᔦ – ᐯᑐᔦ – ᐯᑐᑐᔦ

être amorti ‖ أُخمد

323. ᐯᐩᖅᐩᓂ [xtuttl] v.

ᐯᐩᖅᐩᓂ – ᐯᐩᖅᐩᓂ – ᐩᐩᐯᐩᖅᐩᓂᖅ

se faufiler, s'infiltrer ‖ تسلَّل

324. ᐦᐃᕮᔦ [ibḍi] n. m.

ᐦᐃᕮᔦ – ᐦᐃᕮᔦᔪ

jugement ‖ حُكْم

325. ⴹⵍⵎⴰⵔ [idmarn] n. m. pl.

ⴹⵍⵎⴰⵏ

poitrine ‖ صدر

326. ⴹⵣⴹⵏ [ifil] n. m.

ⵙⴹⵣⴹⵏ – ⴹⵣⴹⵏⵏ

panneau (de marque) ‖ (العلامة) لوحة

327. ⴹⵅⵓⵙⵓ [ifsus] v.

ⵅⵓⵓⵙⵓ – ⵅⵓⵓⵙⵓ – ⵜⵜⴹⵅⵓⵙⵓ

être rapide ‖ كان سريعا

328. ⴹⵕⵓⴹⵏ [iksil] v.

ⴹⵕⵓⴹⵏ – ⴹⵕⵓⴹⵏ – ⵜⵜⴹⵕⵓⴹⵏ

être égal, faire match nul ‖ تساوى، تعادَل

329. ⴹⵅⵅ [ixf] n. m.

ⵙⴹⵅⵅ – ⴹⵅⵅⴰⵡ

tête ‖ رأس

• ⵜⴹⵙⵜⴹ ⵏ ⵙⴹⵅⵅ [tiyti n yixf]

coup de tête ‖ ضربة رأسية

330. ⴹⵏⴰⵏ [ilan] n. m. pl.

ⵙⴹⵏⴰⵏ

tirage au sort ‖ قرعة

• ⵅⵓ ⴹⵏⴰⵏ [gr ilan]

tirer au sort ‖ سحب القرعة

331. ⴹⵏⵙⵏⵏⵉⵣ [ilelli] adj.

ⴹⵏⵙⵏⵏⵉⵣⵜⵏ

libre ‖ حُرٌّ

332. ⴹⵏⴹⴻⴰⵛⵏ ⵏ ⵍⴰⴻⵏⴰⵛ [iliḍaṣn n waṭlaṣ] n. m. pl.

ⴹⵏⴹⴻⴰⵛⵏ ⵏ ⵍⴰⴻⵏⴰⵛ

Lionceaux de l'Atlas ‖ أشبال الأطلس

333. ⵉⵎⴰⵔⵜⵏ [imaritn] n. m. pl.

ⵔⵉⵎⴰⵔⵜⵏ

gradins ‖ مدرجات

334. ⵉⵎⴽⵏⵉ [imkni] n. et adj.

ⵉⵎⴽⵏⵉ – ⵉⵎⴽⵏⵉⵍⵍ

courbé ‖ مائل

335. ⵉⵎⵉⴷⵉ [imidi] adj.

ⵉⵎⵉⴷⵉⵏ

juste ‖ صحيح

336. ⵉⵎⵉⵔ [imir] n. m.

ⵔⵉⵎⵉⵔ – ⵉⵎⵉⵔⵏ

saison ‖ موسم

• ⴷⴰⵜ ⵏ ⵔⵉⵎⵉⵔ [dat n yimir]

pré-saison ‖ قبل الموسم

337. ⵉⵎⵉⵙ [imis] n. m.

ⵔⵉⵎⵉⵙ – ⵉⵎⴰⵙⵏ

outil ‖ أداة

338-. ⵉⵎⵉⵣⵉ [imizi] n. m.

ⵉⵎⵉⵣⵉ – ⵉⵎⵉⵣⵉⵏ

risque ‖ خَطَرٌ

339. ⵉⵎⵏⵢⵉ [imnɣi] n. m.

ⵉⵎⵏⵢⵉ – ⵉⵎⵏⵢⵉⵏ

lutte ‖ صراع

340. ⵉⵎⵏⵜⵉ [imnti] n. et adj.

ⵉⵎⵏⵜⵉ – ⵉⵎⵏⵜⴰⵍⵍ

immobile ‖ ثابت

341. ⵉⵎⵇⵣⵉ [imɤẓi] n. et adj.

ⵔⵉⵎⵇⵣⵉ – ⵉⵎⵇⵣⴰ

battu, vaincu ‖ مهزوم، منهزم

342. ⵉⵎⵙⵙⵡⵉ [imsswi] n. et adj.

ⵉⵎⵙⵙⵡⵉ – ⵉⵎⵙⵙⵡⵉⵏ

buteur ‖ هداف

- ⵉⵎⵙⵙⵡⵉ ⴰⵎⵓⴼⴰⵢ [imsswi amufay]
  meilleur buteur ‖ أحسن هداف

343. ⵉⵎⵣⵣⴳⵉ [imzzgi] n. et adj.

ⵢⵉⵎⵣⵣⴳⵉ – ⵉⵎⵣⵣⴳⵉⵏ

immobile ‖ ثابت

344. ⵉⵏⵉⵔⵣ [inirz] n. m.

ⵢⵉⵏⵉⵔⵣ – ⵉⵏⵉⵔⵣⵏ

talon ‖ كعب

345. ⵉⵏⵣⵉ [inzi] n. m.

ⵢⵉⵏⵣⵉ

endurance ‖ تحمل

346. ⵉⵔ [ir] n. m.

ⵢⵉⵔ – ⵉⵔⴰⵍⵏ

limite ‖ جانب

- ⴱⵓ ⵢⴰⵏ ⵢⵉⵔ [bu yan yir]
  unilatéral ‖ ذو جانب واحد

347. ⵉⵔⵉⵔⵉ [iriri] n. m.

ⵉⵔⵉⵔⵉ – ⵉⵔⵉⵔⵉⵏ

parade ‖ تصدٍ

348. ⵉⵖⵉⵔ [iɣir] n. m.

ⵉⵖⵉⵔ – ⵉⵖⴰⵔⵉⵍⵏ

épaule ‖ كتف

- ⵉⵖⵉⵔ ⵙ ⵉⵖⵉⵔ [iɣir s iɣir]
  charge corps à corps ‖ مكاتفة، التحام جسدي
- ⵉⵖⵉⵔ ⵙ ⵉⵖⵉⵔ ⴰⵔⵓⵍⴳⵉⵏ [iɣir s iɣir arulgin]
  charge illégale ‖ مكاتفة غير قانونية

- ⵉⵖⵉⵔ ⵙ ⵉⵖⵉⵔ ⵉⵣⵔⵉⵏ [iɣir s iɣir izrin]
  charge acceptable ‖ مكاتفة مقبولة
- ⵉⵖⵉⵔ ⵙ ⵉⵖⵉⵔ ⵓⵍⵖⵉⵏ [iɣir s iɣir ulgin]
  charge légale ‖ مكاتفة قانونية
- ⵉⵖⵉⵔ ⵙ ⵉⵖⵉⵔ ⵓⵔ ⵉⵣⵔⵉⵏ [iɣir s iɣir ur izrin]
  charge inacceptable ‖ مكاتفة غير مقبولة

349. ⵉⵙⴱⴰⵍⴷⵉⵏⴰ [isbaldina] n. fém.
ⵉⵙⴱⴰⵍⴷⵉⵏⴰ
espaldinha ‖ إسبالدينا

350. ⵉⵜⵉⵢ [itiy] n. m.
ⵢⵉⵜⵉⵢ – ⵉⵜⵉⵢⵏ
dédoublement ‖ تجاوزٌ

351. ⵉⵜⵔⵉ [itri] n. m.
ⵢⵉⵜⵔⵉ – ⵉⵜⵔⴰⵏ
1. étoile ‖ نجم
2. vedette ‖ رائد

352. ⵉⵣⵉⴽⵉ [iziki] n. m.
ⵉⵣⵉⴽⵉ – ⵉⵣⴰⴽⴰⵏ
obstacle ‖ عائق

353. ⵉⵣⵍⵉ ⴰⵏⴰⵎⵓⵔ [izli anamur] n. m.
ⵢⵉⵣⵍⵉ ⴰⵏⴰⵎⵓⵔ
hymne national ‖ نشيد وطني

354. ⵉⵣⵎⴰⵡⵏ ⵏ ⵡⴰⵟⵍⴰⵚ [izmawn n waṭlaṣ] n. m.
ⵢⵉⵣⵎⴰⵡⵏ ⵏ ⵡⴰⵟⵍⴰⵚ
Lions de l'Atlas ‖ أسود الأطلس

355. ⵉⵣⵎⴰⵣ [izmaz] n. m. pl.
ⵢⵉⵣⵎⴰⵣ
pénalité ‖ جزاء

356. ⵉⵣⵡⵍ [izwl] n. m.
ⵢⵉⵣⵡⵍ – ⵉⵣⵡⴰⵏ
chiffre ‖ عدد

357. ⴹⵣⵣⴹⵣ [iẓẓif] n. m.

ⴹⵣⵣⴹⵣ – ⴹⵣⵣⴹⵣⵏ

acclamation ‖ هتاف

358. ⵉⵏⴹ [ldi] v.

ⵉⵏⴹ – ⵉⵏⴹ – ⵉⵏⵏⴹ

retirer ‖ سحب

359. ⵉⵉⵢⵣⵎ [llɣzm] v.

ⵉⵉⵢⵣⵎ – ⵉⵉⵢⵣⴹⵎ – ⵜⵜⵉⵉⵢⵣⵙⵎ

se faire une entorse ‖ التوى

360. ⵎⴰⵜⵔ [matr] v.

ⵎⴰⵜⵔ – ⵎⴰⵜⵔ – ⵜⵜⵎⴰⵜⴰⵔ

surveiller ‖ راقب

361. ⵎⵀⴹⵣⵓⵔ [mḥizwr] v.

ⵎⵀⴹⵣⵓⵔ – ⵎⵀⴹⵣⵓⵔ – ⵜⵜⵎⵀⴹⵣⵓⴰⵔ

rivaliser ‖ تنافس

362. ⵎⵎⵏⵢ [mmnɣ] v.

ⵎⵎⵏⵢ – ⵎⵎⵏⵉⵢ – ⵜⵜⵎⵏⵢⴰ

lutter, se battre ‖ تنازع، تقاتل

363. ⵎⵎⵙⵙⵙ [mmuss] v.

ⵎⵎⵙⵙⵙ – ⵎⵎⵙⵙⵙ – ⵜⵜⵎⵙⵙⵙⵙ

se déplacer ‖ تحَرَّك، انتقل

364. ⵎⵎⵜⵜⵜⵉ [mmutti] v.

ⵎⵎⵜⵜⵜⵉ – ⵎⵎⵜⵜⵜⵉ – ⵜⵜⵎⵜⵜⵜⵙⵖ

1. se déplacer ‖ تحَرَّك، انتقل

2. être ajourné ‖ أُجِّل

365. ⵎⵏⵉⵅⵅⵅⵔ [mniggir] v.

ⵎⵏⵉⵅⵅⵅⵔ – ⵎⵏⵉⵅⵅⵅⵔ – ⵜⵜⵎⵏⵉⵅⵅⵅⵔ

1. rencontrer ‖ قابل

2. affronter ‖ واجه

366. ⵎⵏⵣⴰ [mnid] n. et adv.

ⵎⵏⵣⴰ

en face ‖ قبالة

367. ⵎⵙⵔⵙ [murs] v.

ⵎⵙⵔⵙ – ⵎⵙⵔⵙ – ⵜⵜⵎⵙⵔⵙ

réussir ‖ نجح

368. ⵎⵙⴳⵔ [msagar] v.

ⵎⵙⴳⵔ – ⵎⵙⴳⵔ – ⵜⵜⵎⵙⴳⵔ

rencontrer ‖ قابل

369. ⵎⵛⴱⴱⵔ [mcbbaṛ] v.

ⵎⵛⴱⴱⵔ – ⵎⵛⴱⴱⵔ – ⵜⵜⵎⵛⴱⴱⵔ

s'accrocher ‖ تشابَك

370. ⵎⵣⵖ [mzɣ] v.

ⵎⵣⵖ – ⵎⵣⵣⵖ – ⵎⵣⵣⵖ

défendre ‖ دافع

371. ⵏⵍ [nal] v.

ⵏⵍ – ⵏⵍ – ⵜⵜⵏⵍ

faire face ‖ واجه، وقف ضد

372. ⵏⴱⴹ [nbḍ] v.

ⵏⴱⴹ – ⵏⴱⵣⴹ – ⵜⵜⵏⴱⵔⴹ

contrôler ‖ تحَكَّم، سيطر

373. ⵏⴱⵜⵜⵏ [nbuttl] v.

ⵏⴱⵜⵜⵏ – ⵏⴱⵜⵜⵏ – ⵜⵜⵏⴱⵜⵜⵏ

s'embourber ‖ تعثر

374. ⵏⵅⴰⴷⴷⴰ [ngadda] v.

ⵏⵅⴰⴷⴷⴰ – ⵏⵅⴰⴷⴷⵣ – ⵜⵜⵏⵅⴰⴷⴷⴰ

faire match nul ‖ تعادَل

375. ⵏⵅⴱ [ngs] v.

ⵏⵅⴱ – ⵏⵅⵣⴱ – ⵏⵅⵅⴱ

heurter ‖ اصطدم

376. ⵏⴻⵙ [nḍu] v.

ⵏⴻⵙ – ⵏⴻⵙ – ⵏⵒⵒⵙ

sauter ‖ قفز

377. ⵏⵅⵉ [nfi] v.

ⵏⵅⵉ – ⵏⵅⵉ – ⵏⵅⵅⵉ

bousculer ‖ دفَع بخشونة

378. ⵏⵣⵔ [nkr] v.

ⵏⵣⵔ – ⵏⵣⵉⵔ – ⵏⵣⵣⵔ

se relever ‖ نهض

379. ⵏⵔⵉⵜⵜⵅ [nhittf] v.

ⵏⵔⵉⵜⵜⵅ – ⵏⵔⵉⵜⵜⵅ – ⵜⵜⵏⵔⵉⵜⵜⵉⵅ

lutter ‖ صرع، نازع

380. ⵏⵉⵛⵙⵏ [nican] adv.

ⵏⵉⵛⵙⵏ

direct ‖ مباشر

381. ⵏⵎⵙⵍⴰ [nmala] v.

ⵏⵎⵙⵍⴰ – ⵏⵎⵙⵍⴰ – ⵜⵜⵏⵎⵙⵍⴰ

être ordonné ‖ انتظم

• ⵓⵔ ⵉⵏⵎⵙⵍⴰⵏ [ur inmalan]

désordonné ‖ غير منظم

382. ⵏⵏⵅⵏⵙⵏⵎ [nnḥlulm] v.

ⵏⵏⵅⵏⵙⵏⵎ – ⵏⵏⵅⵏⵙⵏⵎ – ⵜⵜⵏⵏⵅⵏⵙⵏⵙⵎ

se faufiler, s'infiltrer ‖ تسلَّل

383. ⵏⵏⵙⵙⵓⵔⴼ [nnsrurf] v.

ⵏⵏⵙⵙⵓⵔⴼ – ⵏⵏⵙⵙⵓⵔⴼ – ⵜⵜⵏⵏⵙⵙⵓⵙⵔⴼ

se faufiler, s'infiltrer ‖ تسلَّل

384. ⵏⵜⵜⵖ [nttg] v.

ⵏⵜⵜⵖ – ⵏⵜⵜⵖ – ⵜⵜⵏⵜⵜⴰⵖ

sauter ‖ قفز

385. ⵏⵣⵇ [nẓṛ] v.

ⵏⵣⵇ – ⵏⵣⵉⵇ – ⵏⵣⵣⵇ

défier ‖ تحدى

386. ⵓⵀⵓⵖ [ubuy] n. m.

ⵍⵓⵀⵓⵖ – ⵓⵀⵓⵖⵏ

interception ‖ قطع، اعتراض

387. ⵓⵖⴰⵉⵍ [ugdil] adj.

ⵓⵖⴰⵉⵍⵏ

interdit ‖ ممنوع

388. ⵓⵅⵓⵖ [uguy] n. m.

ⵍⵓⵅⵓⵖ – ⵓⵅⵓⵖⵏ

touche ‖ لمسة

- ⵖⴰⵏ ⵍⵓⵅⵓⵖ [yan wuguy]
  une touche ‖ لمسة واحدة
- ⵓⵅⵓⵖ ⴰⵎⵣⵡⴰⵔⵓ [uguy amzwaru]
  première touche ‖ لمسة أولى
- ⵓⵅⵓⵖ ⵏ ⵓⴼⵓⵙ [uguy n ufus]
  faute de main ‖ لمسة يد
- ⵓⵅⵓⵖ ⴰⵎⵅⴰⵙ ⵏ ⵓⴼⵓⵙ [uguy amxas n ufus]
  faute de main intentionnelle ‖ لمسة يد متعمدة
- ⵓⵅⵓⵖ ⴰⵔⴰⵎⵅⴰⵙ ⵏ ⵓⴼⵓⵙ [uguy aramxas n ufus]
  main involontaire ‖ لمسة يد غير متعمدة

389. ⵓⵅⵓⵣ [uguz] n. m.

ⵍⵓⵅⵓⵣ – ⵓⵅⵓⵣⵏ

descente ‖ هبوط، نزول

390. ⵓⴷⵎ [udm] n. m.

ⵍⵓⴷⵎ – ⵓⴷⵎⵓⵍⵏ

face ‖ وجْه

- ⵓⴷⵎ ⵙ ⵍⵓⴷⵎ [udm s wudm]
  face à face ‖ وجهًا لوجه

391. ⵓⴽⴽⵓ [ukkr] v.

ⵓⴽⴽⵓ – ⵓⴽⴽⵉⵓ – ⵜⵜⵓⴽⴽⴰⵓ

insulter ‖ سبَّ

392. ⵓⴽⵇⵉⴹ [ukṛiḍ] adj.

ⵓⴽⵇⵉⴹⵏ

violent ‖ عنيف

393. ⵓⵏⵅⵉⵍ [ulgin] adj.

ⵓⵏⵅⵉⵍⵏ

réglementaire ‖ قانوني

394. ⵓⵏⵜⵓⴰⵙ [ultras] n. m.

ⵍⵓⵏⵜⵓⴰⵙ

ultras ‖ أولتراس

395. ⵓⵎⵍⴰⵏ [umlan] n. m. pl.

ⵍⵓⵎⵍⴰⵏ

consignes ‖ تعليمات

396. ⵓⵎⵏⵉⵅ [umnig] adj.

ⵓⵎⵏⵉⵅⵏ

positif ‖ إيجابي

397. ⵓⵎⵣⵉⵖ [umziɣ] adj.

ⵓⵎⵣⵉⵖⵏ

défensif ‖ دفاعي

398. ⵓⵏⵃⵉⵍ [unfil] n. et adj.

ⵍⵓⵏⵃⵉⵍ – ⵓⵏⵃⵉⵍⵏ

remplaçant ‖ بديل

399. ⵓⵏⵃⵓⵙ [unfus] n. m.

ⵍⵓⵏⵃⵓⵙ

souffle ‖ نفس

400. ⵓⵏⵖⵉⴷ [unɣid] adj.

ⵓⵏⵖⵉⴷⵏ

précis ‖ دقيق

401. ⵖⵏⵣⵢ [unziɣ] adj.

ⵖⵏⵣⵢⵏ

rectangle ‖ مستطيل

402. ⵖⵓⵓ [urar] n. m.

ⵍⵖⵓⵓ – ⵖⵓⵓⵏ

jeu ‖ لَعِبٌ

- ⵓⵜⵜⵜⵣ ⵏ ⵍⵖⵓⵓ [abddi n wurar]
  arrêt de jeu ‖ توقُّف اللعب
- ⵓⵎⵖⵅ ⵏ ⵍⵖⵓⵓ [alug n wurar]
  carnet de jeu ‖ دفتر اللعب
- ⵓⵎⵙⴽⴰⵔ ⵏ ⵍⵖⵓⵓ [amskar n wurar]
  meneur de jeu ‖ صانع اللعب
- ⵓⵙⵏⵜⵣ ⵏ ⵍⵖⵓⵓ [asnti n wurar]
  début du jeu ‖ بداية اللعب
- ⵉⵍⵖⵅⵏ ⵏ ⵍⵖⵓⵓ [ilugnn n wurar]
  règles du jeu ‖ قواعد اللعبة
- ⵜⵉⵥⵔⵉ ⵏ ⵉⵍⵖⵅⵏ ⵏ ⵍⵖⵓⵓ [tiṛẓi n ilugnn n wurar]
  violation des règles du jeu ‖ انتهاك قواعد اللعبة
- ⵖⵓⵓ ⵓⴰⵢⵔⴰⵏ [urar adɣran]
  jeu de position ‖ لعب موقعي
- ⵖⵓⵓ ⵓⵎⵔⴷⴰⵍ [urar amrdal]
  jeu destructif ‖ لعب هدّام
- ⵖⵓⵓ ⵓⵎⵢⴰⵙⴰⵏ [urar amyasan]
  jeu équilibré ‖ لعب متوازن
- ⵖⵓⵓ ⵅ ⵍⵓⵎⵎⴰⵙ ⵏ ⵖⵓⵓⴰⵔⴰⵣ [urar g wammas n ubaraz]
  jeu de milieu du terrain ‖ لعب وسط الميدان
- ⵖⵓⵓ ⵉⵇⵛⵀⵏ [urar iqsḥn]
  jeu dur ‖ لعب خشن

- ⵓⵔⴰⵔ ⵅⵏⵎⵅⵉ [urar inmizi]
  jeu dangereux ‖ لعب خطير
- ⵓⵔⴰⵔ ⵅⵇⵎⵎⵏ [urar iṛẓmn]
  jeu ouvert ‖ لعب مفتوح
- ⵓⵔⴰⵔ ⴰⵎⵙⴽⵓ [urar amṣku]
  jeu constructif ‖ لعب بنّاء
- ⵓⵔⴰⵔ ⵏ ⵓⵙⵓⵖⵉ [urar n usugi]
  jeu d'attaque ‖ لعب هجومي
- ⵓⵔⴰⵔ ⵓⵎⵣⵉⵢ [urar umziɣ]
  jeu défensif ‖ لعب دفاعي
- ⵓⵔⴰⵔ ⵓⵔ ⵅⵎⴷⵖⵏ [urar ur izdgn]
  antijeu ‖ لعب غير نظيف
- ⵇⵎⵎ ⵓⵔⴰⵔ [ṛẓm urar]
  aérer le jeu, ouvrir le jeu ‖ فتح اللعب
- ⵙⵎⴰⵟⵍ ⵓⵔⴰⵔ [smaṭl urar]
  retarder le jeu ‖ أخر اللعب
- ⵜⴰⵎⴰⵎⴽⵜ ⵏ ⵡⵓⵔⴰⵔ [tamamkt n wurar]
  style de jeu ‖ أسلوب اللعب
- ⵜⴰⵏⵉⵍⴰ ⵏ ⵡⵓⵔⴰⵔ [tanila n wurar]
  sens du jeu ‖ اتجاه اللعب

403. ⵓⵔⴰⵔ [urar] v.
ⵓⵔⴰⵔ – ⵓⵔⴰⵔ – ⵜⵜⵓⵔⴰⵔ
jouer ‖ لَعِبَ

404. ⵓⵔⵔⵓⵃ [urruḥ] n. m.
ⵡⵓⵔⵔⵓⵃ
descente ‖ هبوط، نزول

405. ⵓⵢⵓⵍ [uɣul] n. m.
ⵡⵓⵢⵓⵍ – ⵓⵢⵓⵍⵏ
retour ‖ إياب

406. ⵙⵓⵏⵣⵎ [usnim] adj.

ⵙⵓⵏⵣⵎⵏ

remanié ‖ معدل

407. ⵙⵓⵔⵣⴷ [usrid] adj.

ⵙⵓⵔⵣⴷⵏ

direct ‖ مباشر

408. ⵙⵛ [uc] v.

ⵙⵛⵣ/ⴰ – ⵙⵛⵣ – ⵜⵜⵣⵛⵛ

accorder, octroyer ‖ منح

409. ⵙⵛⵙⴻ [ucuḍ] n. m.

ⵍⵙⵛⵙⴻ – ⵙⵛⵙⴻⵏ

glissage ‖ انزلاق

410. ⵙⵛⵙⵛ [ucuc] v.

ⵙⵛⵙⵛ – ⵙⵛⵙⵛ – ⵜⵜⵙⵛⵙⵛ

provoquer ‖ استفزّ

411. ⵙⵜⵙⵍ [utul] n. m.

ⵍⵙⵜⵙⵍ

contournement ‖ التفاف

412. ⵙⵟⵟⵙⵏ [uṭṭun] n. m.

ⵍⵙⵟⵟⵙⵏ – ⵙⵟⵟⵙⵏⵏ

numéro ‖ رقم

413. ⵙⵣⵅⵣⵍ [uzgil] adj.

ⵙⵣⵅⵣⵍⵏ

raté ‖ ضائع

414. ⵙⵣⵎⵣⵔ [uzmir] adj.

ⵙⵣⵎⵣⵔⵏ

compétent ‖ كفؤ

415. ⵙⵣⵔⵣⵅ [uzrig] adj.

ⵙⵣⵔⵣⵅⵏ

linéaire ‖ خطي

416. ⵓⵣⵓⵔⵉⴼ [uzrif] adj.

ⵓⵣⵓⵔⵉⴼ

légitime ‖ مشروع

417. ⵔⴰⵔ [rar] v.

ⵔⴰⵔ – ⵔⴰⵔ – ⵜⵜⵔⴰⵔⴰ

1. se parer ‖ صدّ
2. récupérer ‖ استرد ، استرجع

• ⵔⴰⵔ ⴰⴳⵓⵙⵉ [rar asugi]

endiguer une attaque ‖ صدّ الهجمة

• ⵔⴰⵔ ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [rar tacamma]

repousser le ballon ‖ صدّ الكرة

• ⵔⴰⵔ ⵜⵉⵢⵢⵜⵉ [rar tiyti]

arrêter un tir, parer un tir ‖ صدّ التسديدة، صد ركلة

418. ⵔⴰⵢⴱ [rayb] v.

ⵔⴰⵢⴱ – ⵔⴰⵢⴱ – ⵜⵜⵔⴰⵢⴰⴱ

superviser ‖ أشرف

419. ⵔⵅⵎ [rgm] v.

ⵔⵅⵎ – ⵔⵅⵉⵎ – ⵔⵅⵅⵎ

insulter ‖ سب

420. ⵔⵉⵎⵓⵏⵜⴰⴷⴰ [rimuntada] n. f.

ⵔⵉⵎⵓⵏⵜⴰⴷⴰ

remontada ‖ ريمونتادا

421. ⵕⴰⴱⵓⵏⴰ [ṛabuna] n. f.

ⵕⴰⴱⵓⵏⴰ

rabona ‖ رابونا

422. ⵕⵕⵛ [ṛṛc] n. f.

ⵕⵕⵛ

applaudissement ‖ تصفيق

• ⵡⵜ ⵕⵕⵛ [wt ṛṛc]

applaudir ‖ صفّق

423. ⵕⵅ [ṛẓ] v.

ⵕⵅⵉ/ⴰ – ⵕⵅⵉ – ⵕⵅⵅⴰ

1. casser, être cassé ‖ كسَر، انكسر

2. vaincre, être vaincu ‖ هزَم، انهزم

424. ⵕⵅⵎ [ṛẓm] v.

ⵕⵅⵎ – ⵕⵅⵉⵎ – ⵕⵅⵅⵎ

ouvrir ‖ فتَح

425. ⵖⴰⵀⵙ [ɣafs] v.

ⵖⴰⵀⵙ – ⵖⴰⵀⵙ – ⵜⵜⵖⴰⵀⴰⵙ

tromper ‖ خدَع

426. ⵖⵙⴷ [ɣrd] v.

ⵖⵙⴷ – ⵖⵙⵉⴷ – ⵖⵙⵙⴷ

longer ‖ مدَّد

427. ⵖⵜⵙ [ɣts] v.

ⵖⵜⵙ – ⵖⵜⵉⵙ – ⵖⵜⵜⵙ

décider ‖ قرَّر

428. ⵙⴰⵙⵀⵙ [sasfr] v.

ⵙⴰⵙⵀⵙ – ⵙⴰⵙⵀⵙ – ⵙⴰⵙⵀⴰⵙ

remédier, soigner ‖ عالج

429. ⵙⵙⴷⴷ [sbdd] v.

ⵙⵙⴷⴷ – ⵙⵙⴷⴷ – ⵙⵙⴷⴷⴰ

1. freiner ‖ أوقف

2. arrêter, bloquer ‖ صدَّ

430. ⵙⵙⵕⵕⵎ [sbṛṛm] v.

ⵙⵙⵕⵕⵎ – ⵙⵙⵕⵕⵎ – ⵙⵙⵕⵕⴰⵎ

1. faire touner ‖ دوَّر، أدار

2 .dévier ‖ غيَّر مسار

431. ⵙⵙⵣⵅ [sbzg] v.

ⵙⵙⵣⵅ – ⵙⵙⵣⵅ – ⵙⵙⵣⴰⵅ

gonfler ‖ نفَخ

432. ⵙⵖⵖⴷ [sggd] v.
ⵙⵖⵖⴷ – ⵙⵖⵖⴷ – ⵜⵜⵙⵖⵖⴰⴷ
redresser ‖ عدَّل

433. ⵙⴷⵉⴷⴷⵉ [sdiddi] v.
ⵙⴷⵉⴷⴷⵉ – ⵙⴷⵉⴷⴷⵉ – ⵙⴷⵉⴷⴷⵉ
menacer ‖ هدَّد

434. ⵙⴽⴽⵉⵍⵍⴼ [skkillf] v.
ⵙⴽⴽⵉⵍⵍⴼ – ⵙⴽⴽⵉⵍⵍⴼ – ⵙⴽⴽⵉⵍⵍⵉⵖ
feinter, dribbler, esquiver ‖ راوَغ

- ⵙⴽⴽⵉⵍⵍⴼ ⴰⴼⵏⴰ [skkillf afna]
  dribbler un adversaire ‖ راوغ المنافس

435. ⵙⵉⵙⵖ [sinṣg] v.
ⵙⵉⵙⵖ – ⵙⵉⵙⵖ – ⵙⵉⵙⵖⵉ
siffler ‖ صفَّر

- ⵙⵉⵙⵖ ⴰⵙⵏⵜⵉ ⵏ ⵜⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔⵜ [sinṣg asnti n tmnyugart]
  siffler le début du match ‖ صفَّر بداية المباراة

436. ⵙⵍⵓⵢⵎ [sluɣm] v.
ⵙⵍⵓⵢⵎ – ⵙⵍⵓⵢⵎ – ⵙⵍⵓⵢⵓⵎ
entraîner ‖ درَّب

437. ⵙⵎⴰⵟⵍ [smaṭl] v.
ⵙⵎⴰⵟⵍ – ⵙⵎⴰⵟⵍ – ⵙⵎⴰⵟⴰⵍ
ralentir, tarder ‖ أخَّر

- ⵙⵎⴰⵟⵍ ⵓⵔⴰⵔ [smaṭl urar]
  retarder le jeu ‖ أخَّر اللعب

438. ⵙⵎⵉⵖⵍ [smigl] v.
ⵙⵎⵉⵖⵍ – ⵙⵎⵉⵖⵍ – ⵙⵎⵉⵖⵉⵍ
avertir ‖ أنذَر

439. ⵙⵎⵉⵣⵉ [smizi] v.
ⵙⵎⵉⵣⵉ – ⵙⵎⵉⵣⵉ – ⵙⵎⵉⵣⵉ
se risquer ‖ خاطر

440. ⊙ᒪᐃ [sml] v.

⊙ᒪᐃ – ⊙ᒪᕕᐃ – ⊙ᒪᓂᐃ

1. signaler ‖ أشار
2. désigner ‖ عيَّن

441. ⊙ᒪᖅ⊙⊙ [smuss] v.

⊙ᒪᖅ⊙⊙ – ⊙ᒪᖅ⊙⊙ – ⊙ᒪᖅ⊙⊙ᖅ

déplacer ‖ حرَّك

442. ⊙ᒪᖅᑕᕗ [smutti] v.

⊙ᒪᖅᑕᕗ – ⊙ᒪᖅᑕᕗ – ⊙ᒪᖅᑕᖅᓴ

déplacer ‖ نقَل، حوَّل

443. ⊙ᐊ⊖ᖅᑕᕗᐃ [snbuttl] v.

⊙ᐊ⊖ᖅᑕᕗᐃ – ⊙ᐊ⊖ᖅᑕᕗᐃ – ⊙ᐊ⊖ᖅᑕᕗᖅᐃ

faire un croc-en-jambe ‖ عثَّر

444. ⊙ᐊᒪᐃ [snfl] v.

⊙ᐊᒪᐃ – ⊙ᐊᒪᐃ – ⊙ᐊᒧᓂᐃ

remplacer, permuter ‖ استبدل

445. ⊙ᐊᒡ [snm] v.

⊙ᐊᒡ – ⊙ᐊᕕᒡ – ⊙ᐊᖅᒡ

Redresser ‖ عدَّل

- ⊙ᐊᒡ ᑕᕕᓴᑦᑕ [snm tiyti]
  ajuster (un tir) ‖ عدَّل، ضبط (الضربة)

446. ⊙ᐊᒡᓂᐊᓄ [snmala] v.

⊙ᐊᒡᓂᐊᓄ – ⊙ᐊᒡᓂᐊᓄ – ⊙ᐊᒡᓂᐊᓄ

organiser ‖ نظَّم

447. ⊙ᐊᙵᖅᓴᖅ [snngzu] v.

⊙ᐊᙵᖅᓴᖅ – ⊙ᐊᙵᖅᓴᖅ – ⊙ᐊᙵᖅᓴᖅ

déjouer ‖ أحبط، أفشل

448. ⊙ᖅᙵ [sug] v.

⊙ᖅᙵ – ⊙ᖅᙵ – ᕆᕆ⊙ᖅᙵ

attaquer ‖ هاجم

449. ⊙⁘ꓲꓧ⊙ [sunfs] v.

⊙⁘ꓲꓧ⊙ – ⊙⁘ꓲꓧ⊙ – ⊙⁘ꓲꓧ⁘⊙

respirer ‖ تنفَّس

450. ⊙⁘O [sur] v.

⊙⁘O – ⊙⁘O – ⊦⊦⊙⁘O

influencer ‖ أثَّر

451. ⊙OƐΛΛC [sriddm] v.

⊙OƐΛΛC – ⊙OƐΛΛC – ⊙OƐΛΛƐC

saigner ‖ نزَف

452. ⊙ϒ⁘ϟϟ [sɣuyy] v.

⊙ϒ⁘ϟϟ – ⊙ϒ⁘ϟϟ – ⊙ϒ⁘ϟϟ⁘

hurler ‖ صاح

453. ⊙⊙ₒXX^{u} [ssagg^{w}] v.

⊙⊙ₒXX^{u} – ⊙⊙ₒXX^{u} – ⊙⊙ₒXX^{u}ₒ

couvrir (Média) ‖ غطى (إعلام)

454. ⊙⊙X [ssg] v.

⊙⊙X – ⊙⊙ƐX – ⊦⊦⊙⊙X

pénétrer ‖ اخترق

- ⊙⊙X X ⁘CⱭₒϒ [ssg g umzaɣ]
  percer la défense ‖ اخترق الدفاع

455. ⊙⊙X⊙Ɛ [ssxsi] v.

⊙⊙X⊙Ɛ – ⊙⊙X⊙Ɛ – ⊙⊙X⊙ₒϟ

amortir ‖ أخمَدَ

456. ⊙⊙ƐXX^{u}I [ssigg^{w}j] v.

⊙⊙ƐXX^{u}I – ⊙⊙ƐXX^{u}I – ⊙⊙ₒXX^{u}ₒI

dégager ‖ أبعَدَ

- ⊙⊙ƐXX^{u}I ⊙ ϟƐꓧX [ssigg^{w}j s yifx]
  dégager de la tête ‖ أبعَدَ الكرة بالرأس

457. ⵙⵙⵉⵎⵢⵓⵔ [ssimɣur] v.

ⵙⵙⵉⵎⵢⵓⵔ – ⵙⵙⵉⵎⵢⵓⵔ – ⵙⵙⵉⵎⵢⵓⵔ

rendre hommage ‖ كرَّم

458. ⵙⵙⵉⵏⵅ [ssinf] v.

ⵙⵙⵉⵏⵅ – ⵙⵙⵉⵏⵅ – ⵙⵙⵉⵏⵉⵅ

1. dévier ‖ غير مسار الكرة

2. écarter ‖ أزاح

459. ⵙⵙⵉⵢ (ⵜⵉⵖⵜⵉ) [ssiɣ (tiyti)] v.

ⵙⵙⵉⵢ – ⵙⵙⵉⵢ – ⵙⵙⵉⵢⵉ

allumer (un tir) ‖ أشعَل(تسديدة)

460. ⵙⵙⵎⴰⵜⵔ [ssmatr] v.

ⵙⵙⵎⴰⵜⵔ – ⵙⵙⵎⴰⵜⵔ – ⵙⵙⵎⴰⵜⴰⵔ

brandir ‖ لوَّح

461. ⵙⵙⵏⵜ [ssnt] v.

ⵙⵙⵏⵜ – ⵙⵙⵏⵜ – ⵙⵙⵏⵜⴰⵖ

démarrer ‖ بدأ

462. ⵙⵙⵙ [ssu] v.

ⵙⵙⵍⵉ/ⴰ – ⵙⵙⵍⵉ – ⵙⵙⵍⴰ

marquer (le but) ‖ سجَّل (الهدف)

• ⵙⵙⵙ ⵙ ⵖⵉⵅⵅ [ssu s yixf]

marquer avec la tête ‖ سجَّل هدفا بالرأس

463. ⵙⵙⵙⵅⵙⵔ [ssugur] v.

ⵙⵙⵙⵅⵙⵔ – ⵙⵙⵙⵅⵔ – ⵙⵙⵙⵅⵙⵔ

diriger ‖ قاد، سيَّر

464. ⵙⵙⵙⴷⵙ [ssuds] v.

ⵙⵙⵙⴷⵙ – ⵙⵙⵙⴷⵙ – ⵙⵙⵙⴷⵙⵙ

organiser ‖ نظَّم

465. ⵙⵙⵙⵃⵍ [ssuḥl] v.

ⵙⵙⵙⵃⵍ – ⵙⵙⵙⵃⵍ – ⵙⵙⵙⵃⴰⵍ

fatiguer ‖ أتعَب

466. ⵙⵙⵙ [ssr] v.

ⵙⵙⵙ – ⵙⵙⵣⵙ – ⵙⵙⴰⵙ

annuler ‖ ألغى

467. ⵙⵙⵕⵎⵣ [ssṛmi] v.

ⵙⵙⵕⵎⵣ – ⵙⵙⵕⵎⵣ – ⵙⵙⵕⵎⴰⵔ/ⵙⵙⵕⵎⵓⵔ

fatiguer ‖ أتعَب

468. ⵙⵍⴰⵏⵙ (ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ) [swads (tacamma)] v.

ⵙⵍⴰⵏⵙ – ⵙⵍⴰⵏⵙ – ⵙⵍⴰⵏⴰⵙ

adresser (une balle) ‖ (الكرة) وجَّه

469. ⵙⵍⴰⵀⴰ (ⵓⵔⴰⵔ) [swala (urar)] v.

ⵙⵍⴰⵀⴰ – ⵙⵍⴰⵀⴰ – ⵙⵍⴰⵀⴰ

orienter (le jeu) ‖ (اللعب) وجَّه

470. ⵙⵍⵜ [swt] v.

ⵙⵍⵜ – ⵙⵍⵣⵜ – ⵙⵍⴰⵜ

provoquer ‖ استفزّ

471. ⵙⵔⵓⵅⴰ [syuga] v.

ⵙⵔⵓⵅⴰ – ⵙⵔⵓⵅⵣ – ⵙⵔⵓⵅⴰ

doubler ‖ ضاعف

472. ⵛⵛⵒ [ccḍ] v.

ⵛⵛⵒ – ⵛⵛⵣⵒ – ⵜⵜⵛⵛⵒ

glisser ‖ انزلق

473. ⵜⴰⵙⵙⵔⵉⴷⵜ [tabridt] n. f.

ⵜⵙⵙⵔⵉⴷⵜ – ⵜⵣⵙⵙⵔⵉⴷⵣⵍ

méthode ‖ طريقة

474. ⵜⴰⵙⵙⵔⵥⴰ [tabrza] n. f.

ⵜⵙⵙⵔⵥⴰ – ⵜⵣⵙⵙⵔⵥⴰⵜⵣⵍ

championnat ‖ بطولة

• ⵜⴰⵙⵙⵔⵥⴰ ⵏ ⵓⵙⵣⵍⵅ [tabrza n usinf]

tournoi éliminatoire ‖ بطولة إقصائية

- ⵜⴰⵙⵙⵓ ⵏ ⵜⵍⵜⵎⵣⵍ [tabrza n twtmin]
  tournoi féminin ‖ بطولة نسائية

475. **ⵜⴰⵅⴰⵎⵉⵜ** [tagamit] n. f.
ⵜⵅⴰⵎⵉⵜ
incapacité ‖ عجْز

476. **ⵜⴰⵅⵅⴰⵍⵜ** [taggalt] n. f.
ⵜⵅⵅⴰⵍⵜ
force, vigueur ‖ قوة

477. **ⵜⴰⵅⵊⵉⵜ** [tagjdit] n. f.
ⵜⵅⵊⵉⵜ – ⵜⵉⵅⵊⵉⵏ
barre, montant, poteau ‖ قائم، عمود المرمى

- ⵜⴰⵅⵊⵉⵜ ⵏ ⵓⵃⵍⵍⴰ [tagjdit n uflla]
  barre transversale ‖ عارضة
- ⵜⴰⵅⵊⵉⵜ ⵜⴰⵃⴰⵙⵉⵜ [tagjdit tafasit]
  barre droite ‖ القائم الأيمن
- ⵜⴰⵅⵊⵉⵜ ⵜⴰⵎⵣⵡⴰⵔⵓⵜ [tagjdit tamzwarut]
  premier poteau ‖ القائم الأول
- ⵜⴰⵅⵊⵉⵜ ⵜⴰⵣⵍⵎⴰⴷⵜ [tagjdit taẓlmaḍt]
  barre gauche ‖ القائم الأيسر
- ⵜⴰⵅⵊⵉⵜ ⵜⵉⵙ ⵙⵏⴰⵜ [tagjdit tis snat]
  deuxième poteau ‖ القائم الثاني
- ⵡⵜ ⵜⴰⵅⵊⵉⵜ [wt tagjdit]
  frapper le montant ‖ سدَّد على القائم

478. **ⵜⴰⵖⵔⴰⵔⵜ** [tagrart] n. f.
ⵜⵖⵔⴰⵔⵜ – ⵜⵉⵖⵔⴰⵔ
groupe ‖ مجموعة

- ⵜⴰⵖⵔⴰⵔⵜ ⵏ ⵍⵎⵓⵜ [tagrart n lmut]
  groupe de la mort ‖ مجموعة الموت
- ⵜⵉⴼⵔⵅⵉⵡⵉⵏ ⵏ ⵜⵖⵔⴰⵔⵉⵏ [tifrkiwin n tgrarin]
  phase de groupe ‖ مرحلة المجموعات

479. ⵜⴰⴷⴰⵍⴰ ⵏ ⵜⵎⵍⵙⴰ [tadala n tmlsa] n. f.
ⵜⴷⴰⵍⴰ ⵏ ⵜⵎⵍⵙⴰ – ⵜⵉⴷⴰⵍⴰⵏⵉⵏ ⵏ ⵜⵎⵍⵙⴰ
vestiaire ‖ غرفة الملابس

- ⴰⵙⴰⴽⴰ ⵏ ⵜⴷⴰⵍⴰ ⵏ ⵜⵎⵍⵙⴰ [asaka n tdala n tmlsa]
  tunnel des vestiaires ‖ نفَق حجرات الملابس

480. ⵜⴰⴷⴰⵡⵜ [tadawt] n. f.
ⵜⴰⴷⴰⵡⵜ – ⵜⴰⴷⴰⵡⵉⵏ
dos ‖ ظهْر

481. ⵜⴰⴹⵀⵀⵓⵢⵜ [tadḥḥuyt] n. f.
ⵜⴹⵀⵀⵓⵢⵜ – ⵜⵉⴹⵀⵀⵓⵢⵉⵏ
impulsion, poussée ‖ دفعة

482. ⵜⴰⴸⴸⴰⵏⴳⴰ ⵏ ⵉⵎⴰⵜⴰⴳⵏ [taḍḍanga n imatagn] n. f.
ⵜⴰⴸⴸⴰⵏⴳⴰ ⵏ ⵉⵎⴰⵜⴰⴳⵏ – ⵜⴰⴸⴸⴰⵏⴳⴰⵏⵉⵏ
vague des supporters (ola) ‖ (أولا) موجة الجمهور

483. ⵜⴰⴸⵓⵔⵉ [taḍuṛi] n. f.
ⵜⴸⵓⵔⵉ
chute ‖ سقوط

484. ⵜⴰⴼⴳⴳⴰ [tafgga] n. f.
ⵜⴼⴳⴳⴰ – ⵜⵉⴼⴳⴳⴰ
corps ‖ جسَدٌ

- ⴰⵙⵓⵊⴷ ⵏ ⵜⴼⴳⴳⴰ [asujd n tfgga]
  préparation physique ‖ تحضير بدني
- ⵜⴰⴼⴳⴳⴰ ⵉⴷⵓⵙⵏ [tafgga idusn]
  condition physique (bonne) ‖ لياقة بدنية

485. ⵜⴰⴼⵍⵉⵜ [taflit] n. f.
ⵜⴼⵍⵉⵜ
largeur ‖ عرْض

486. ⵜⴰⴼⵍⵉⵡⵜ [tafliwt] n. f.
ⵜⴼⵍⵉⵡⵜ – ⵜⵉⴼⵍⵉⵡⵉⵏ
tableau ‖ لوحة

• ⵜⴰⵅⵏⵉⵍⵜ ⵏ ⵙⵅⵓⴰⵔ [tafliwt n ufsar]
tableau d'affichage ‖ لوحة العرض

• ⵜⴰⵅⵏⵉⵍⵜ ⵏ ⵜⵅⵏⴰⵍⵉⵏ [tafliwt n tfllawin]
tableau de résultats ‖ لوحة النتائج

487. **ⵜⴰⵅⵏⴰⵍⵜ** [tafllawt] n. f.
ⵜⵅⵏⴰⵍⵜ – ⵜⵣⵅⵏⴰⵍⵉⵏ
résultat, score ‖ نتيجة

• ⵜⴰⵅⵏⴰⵍⵜ ⵜⴰⵛⵅⵅⴰⵓⵙⵜ [tafllawt tamggarut]
résultat final ‖ نتيجة نهائية

488. **ⵜⴰⵅⵏⵢⴰ** [taflya] n. f.
ⵜⵅⵏⵢⴰ
performance ‖ أداء

489. **ⵜⴰⵅⵙⵕⵓⵣⵜ** [tafuhrit] n. f.
ⵜⵅⵙⵕⵓⵣⵜ
provocation ‖ استفزاز

490. **ⵜⴰⵅⵙⵏⵜ** [tafult] n. f.
ⵜⵅⵙⵏⵜ – ⵜⵣⵅⵙⵏⵉⵏ
partie ‖ جزْء

491. **ⵜⴰⵅⵙⵓⵜ** [tafust] n. f.
ⵜⵅⵙⵓⵜ – ⵜⵣⵅⴰⵓⵓⵣⵉⵏ
manita ‖ خماسية

492. **ⵜⴰⵅⵓⵏⴰ** [tafsna] n. f.
ⵜⵅⵓⵏⴰ – ⵜⵣⵅⵓⵏⵣⵍⵉⵏ
degré ‖ درجة

493. **ⵜⴰⵅⵓⵓⵣ** [tafssi] n. f.
ⵜⵅⵓⵓⵣ
1. agilité ‖ خفة
2. rapidité, vélocité ‖ سرعة

• ⊙ ⵜⵣⵙⵙⵉ [s tfssi]
agilement ‖ بخفة

494. **ⵜⴰⴽⴰⵏⵉⵛⵜ** [takadimit] n. f.
ⵜⴽⴰⵏⵉⵛⵜ
Académie ‖ أكاديمية

• ⵜⴽⴰⵏⵉⵛⵜ ⵏ ⵎⵓⵃⵎⵎⴷ ⵡⵉⵙ ⵚⴷⵉⵚ [tkadimit n muḥmmd wis ṣḍiṣ]
Académie Mohammed VI ‖ أكاديمية محمد السادس

495. **ⵜⴰⴽⴰⵕⴷⴰ** [takaṛḍa] n. f.
ⵜⴽⴰⵕⴷⴰ – ⵜⵉⴽⴰⵕⴷⵉⵡⵉⵏ
carte, carton ‖ بطاقة

• ⵜⴰⴽⴰⵕⴷⴰ ⵏ ⵓⵏⵜⵔⴰⵢ [takaṛḍa n unfray]
carton de l'arbitre ‖ بطاقة الحكم

• ⵜⴰⴽⴰⵕⴷⴰ ⵜⴰⵡⵔⴰⵖⵜ [takaṛḍa tawraɣt]
carton jaune ‖ بطاقة صفراء

• ⵜⴰⴽⴰⵕⴷⴰ ⵜⴰⵣⵣⵯⴰⵖⵜ [takaṛḍa tazggʷaɣt]
carton rouge ‖ بطاقة حمراء

• ⵜⴰⴽⴰⵕⴷⴰ ⵜⴰⵣⵣⵯⴰⵖⵜ ⵜⵓⵔⵉⴷⵜ [takaṛḍa tazggʷaɣt tusridt]
carton rouge direct ‖ بطاقة حمراء مباشرة

• ⵜⵉⴽⴰⵕⴷⵉⵡⵉⵏ ⵜⴰⵣⴳⴰⵡⵜ [tikaṛḍiwin tazgzawt]
carton vert ‖ بطاقة خضراء

• ⵜⵉⴽⴰⵕⴷⵉⵡⵉⵏ ⵏ ⵓⵏⵏⴰⵕ [tikaṛḍiwin n ufgar]
cartes de sanctions ‖ بطاقات العقوبات

496. **ⵜⴰⴽⵓⵔⵜ** [takurt] n. f.
ⵜⴽⵓⵔⵜ – ⵜⵉⴽⵓⵔⵉ
ballon ‖ كرة

• ⴰⵍⵍ ⵜⴰⴽⵓⵔⵜ [all takurt]
lober ‖ رفَع الكرة

• ⴰⵏⵜⵜⴼ ⵅⵏ ⵜⴽⵓⵔⵜ [anhittf xf tkurt]
lutte pour le ballon ‖ صراع على الكرة

- ⴰⵙⵉ ⵜⴰⴽⵓⵔⵜ [asi takurt]
  porter le ballon ‖ حمَل الكرة
- ⴽⵡⵡⵛ ⵅⵀ ⵜⴽⵓⵔⵜ [kwwc xf tkurt]
  s'emparer du ballon ‖ استحوذ على الكرة
- ⵙⵣⴳⴰ ⵜⴰⴽⵓⵔⵜ [szga takurt]
  geler le ballon ‖ جمَّد الكرة
- ⵜⴰⴽⵓⵔⵜ ⵏ ⵓⵎⵉⵙ ⵏ ⵜⴷⴰⵍⴰ [takurt n uḍaṛ n tdala]
  football en salle ‖ كرة القدم داخل القاعة
- ⵜⵉⵢⵢⵉ ⵏ ⵜⴽⵓⵔⵜ [tiyti n tkurt]
  frappe de balle ‖ ضربة الكرة
- ⵡⵜ ⵜⴰⴽⵓⵔⵜ [wt takurt]
  frapper la balle ‖ ضرَب الكرة

497. **ⵜⴰⴽⵙⵓⵎⵜ** [taksumt] n. f.
ⵜⴽⵙⵓⵎⵜ – ⵜⵉⴽⵍⵓⵎⵉⵏ
muscle ‖ عضَلة

- ⴰⵇⵇⵔⴰⵙ ⵏ ⵜⴽⵙⵓⵎⵜ [aqqras n tksumt]
  déchirure musculaire ‖ تمزُّق عضلي

498. **ⵜⴰⵍⵓⵢⵉ** [taluɣi] n. f.
ⵜⵍⵓⵢⵉ
flexibilité, souplesse ‖ مرونة

499. **ⵜⴰⵎⴰ** [tama] n. f.
ⵜⴰⵎⴰ – ⵜⴰⵎⵉⵍⵍⵉ
bande (du terrain), touche ‖ شرْط، تماس

- ⵙⵉⴳⵡⵊ ⵢⵔ ⵜⴰⵎⴰ [sigg^{w}j ɣr tama]
  dégager en touche ‖ أبعدَ الكرة إلى التماس
- ⵜⴰⵖⵓⵔⵉ ⵏ ⵜⴰⵎⴰ [taguri n tama]
  rentrée en touche ‖ رمية تماس

500. **ⵜⴰⵎⴰⵖⵍⴰⵢⵜ** [tamaglayt] n. f.
ⵜⵎⴰⵖⵍⴰⵢⵜ
effort ‖ جُهد

501. ⵜⴰⵎⴰⴷⵓⵜ [tamadut] n. f.

ⵜⵎⴰⴷⵓⵜ

agressivité ‖ عدوانية

502. ⵜⴰⵎⴰⵎⴽⵜ [tamamkt] n. f.

ⵜⵎⴰⵎⴽⵜ – ⵜⵉⵎⴰⵎⴽⵉⵍ

méthode ‖ طريقة

503. ⵜⴰⵎⴰⵙⵙⵉⵜ [tamassit] n. f.

ⵜⵎⴰⵙⵙⵉⵜ

mobilité ‖ حركية

504. ⵜⴰⵎⴰⵜⴰⵖⵜ [tamatagt] n. f.

ⵜⵎⴰⵜⴰⵖⵜ – ⵜⵉⵎⴰⵜⴰⵖⵉⵍ

appui, soutien ‖ دعْم

505. ⵜⴰⵎⴰⵜⴰⵔⵜ [tamatart] n. f.

ⵜⵎⴰⵜⴰⵔⵜ – ⵜⵉⵎⵉⵜⴰⵔ

marque ‖ ماركة

506. ⵜⴰⵎⴽⵔⵔⴰ [tamkrra] n. f.

ⵜⵎⴽⵔⵔⴰ – ⵜⵉⵎⴽⵔⵔⴰⵢⵉⵍ

un record ‖ رقم قياسي

- ⵇⵙ ⵜⴰⵎⴽⵔⵔⴰ [ṛẓ tamkrra]
  battre un record ‖ حطَّم رقما قياسيا
- ⵙⴽⵓ ⵜⴰⵎⴽⵔⵔⴰ [ṣku tamkrra]
  établir un record ‖ سجَّل رقما قياسيا
- ⵜⴰⵎⴽⵔⵔⴰ ⵜⴰⵖⵔⴰⵢⵍⴰⵏⵜ [tamkrra tagraylant]
  record du monde ‖ رقم قياسي عالمي

507. ⵜⴰⵎⴽⵕⴰⴷⵜ [tamkṛaḍt] n. f.

ⵜⵎⴽⵕⴰⴷⵜ – ⵜⵉⵎⴽⵕⴰⴷⵉⵍ

coup de chapeau, triplé ‖ ثلاثية

- ⵜⴰⵎⴽⵕⴰⴷⵜ ⵜⴰⵜⵉⵍⴰⵡⵜ [tamkṛaḍt tafilawt]
  triplé parfait ‖ ثلاثية مثالية

508. ⵜⴰⵎⵀⵍⴰ [tamhla] n. f.

ⵜⵎⵀⵍⴰ – ⵜⵉⵎⵀⵍⵜ

direction ‖ مديرية

- ⵜⴰⵎⵀⵍⴰ ⵏ ⵉⵎⵃⵉⵣⵡⴰⵔⵏ [tamhla n imḥizwarn]
  Direction des compétitions ‖ مديرية المنافسات
- ⵜⴰⵎⵀⵍⴰ ⵏ ⵜⵔⵓⴱⴱⴰ ⵏ ⵜⵉⵏⴰⵎⵓⵔⵉⵏ [tamhla n trubba tinamurin]
  Direction des sélections nationales ‖ مديرية المنتخبات الوطنية
- ⵜⴰⵎⵀⵍⴰ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵏ ⵓⴼⵔⴰⵢ [tamhla tanamurt n ufray]
  Direction nationale de l'arbitrage ‖ المديرية الوطنية للتحكيم

509. ⵜⴰⵎⵍⴷⴰ [tamlda] n. f.

ⵜⵎⵍⴷⴰ – ⵜⵉⵎⵍⴷⴰⴼⵉⵏ/ⵜⵉⵎⵍⴷⴰ

Occasion ‖ فرصة

- ⴰⵍⵓⵖⵏ ⵏ ⵜⵉⴽⴽⵉ ⵏ ⵜⵎⵍⴷⴰ [alugn n tikki n tmlda]
  règle de l'avantage ‖ قاعدة إتاحة الفرصة
- ⵜⴰⵎⵍⴷⴰ ⵓⵔ ⵉⵣⵉⵣⵏ [tamlda ur izizn]
  avantage indu ‖ فرصة غير عادلة
- ⵜⴰⵎⵍⴷⴰ ⵜⵉⵎⴷⵉⵜ [tamlda timdit]
  occasion réelle ‖ فرصة حقيقية
- ⵡⵜ ⵜⴰⵎⵍⴷⴰ [wt tamlda]
  profiter d'une occasion ‖ اغتنم الفرصة

510. ⵜⴰⵎⵏⵢⵓⵖⵔⵜ [tamnyugart] n. f.

ⵜⵎⵏⵢⵓⵖⵔⵜ – ⵜⵉⵎⵏⵢⵓⵖⵔⵜⵏ

match ‖ مباراة

- ⴰⵙⴱⴷⴷ ⴰⵏⵎⴷⵓ ⵏ ⵜⵎⵏⵢⵓⵖⵔⵜ [asbdd anmdu n tmnyugart]
  arrêt définitif du match ‖ إيقاف نهائي للمباراة
- ⵜⴰⵎⵏⵢⵓⵖⵔⵜ ⵏ ⵓⵔⵣⵣⵓⵎ [tamnyugart n urẓẓum]
  match d'ouverture ‖ مباراة الافتتاح
- ⵜⴰⵎⵏⵢⵓⵖⵔⵜ ⵏ ⵓⵙⵉⵏⴼ [tamnyugart n usinf]
  match éliminatoire ‖ مباراة إقصائية

- ⵜⴰⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔⵜ ⵏ ⵓⵙⵢⵔⵜ [tamnyugart n usyrt]
  match de qualification ‖ مباراة التأهل
- ⵜⴰⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔⵜ ⵏ ⵜⴳⵔⴰⵔⵉⵏ [tamnyugart n tgrarin]
  match de groupe ‖ مباراة مجموعة
- ⵜⴰⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔⵜ ⵏ ⵜⴷⴷⵓⴽⴽⵍⴰ [tamnyugart n tddukkla]
  match amical ‖ مباراة ودية
- ⵜⴰⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔⵜ ⵏ ⵜⵡⴰⴷⴰ ⴷ ⵡⵓⵢⵓⵍ [tamnyugart n twada d wuyul]
  match aller-retour ‖ مباراة ذهاب وإياب
- ⵜⴰⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔⵜ ⵏ ⵡⵓⴳⴳⵓⴳ [tamnyugart n wuggug]
  play-off, match de barrage ‖ مباراة السد
- ⵜⴰⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔⵜ ⵜⴰⵎⵢⵜⴰⵙⵜ [tamnyugart tamytast]
  match décisif ‖ مباراة مصيرية، حاسمة
- ⵜⵉⴼⵔⵜ ⵏ ⵜⵎⵏⵢⵓⴳⴰⵔⵜ [tifrt n tmnyugart]
  feuille du match ‖ ورقة المقابلة

511. ⵜⴰⵎⴽⵔⵉⵙⵜ [tamukrist] n. f.
ⵜⵎⴽⵔⵉⵙⵜ – ⵜⵉⵎⴽⵔⵉⵙⵉⵏ
problème ‖ مشكلة

512. ⵜⴰⵎⵓⵏⵜ [tamunt] n. f.
ⵜⵎⵓⵏⵜ
union, confédération ‖ اتحاد، كونفيدرالية

- ⵜⴰⵎⵓⵏⵜ ⵜⴰⵅⵔⵉⵇⵜ ⵏ ⵜⴳⴰⵎⴰ ⵏ ⵓⴷⴰⵕ [tamunt tafriqit n tcamma n uḍaṛ]
  Confédération Africaine de Football (CAF) ‖ الاتحاد الأفريقي لكرة القدم (كاف)

513. ⵜⴰⵎⵔⵏⵓⵜ [tamrnut] n. f.
ⵜⵎⵔⵏⵓⵜ – ⵜⵉⵎⵔⵏⴰ
axe ‖ مِحور

- ⵜⴰⵎⵔⵏⵓⵜ ⵜⴰⵏⵎⵣⴰⵢⵜ [tamrnut tanmzayt]
  axe défensif ‖ مِحور دفاعي

514. ⵜⴰⵎⵔⵙⵉⵡⵜ [tamrsiwt] n. f.
ⵜⵎⵔⵙⵉⵡⵜ – ⵜⵉⵎⵔⵙⵉⵡⵉⵏ
placement ‖ تموضُع

515. ⵜⴰⵎⵙⴰⵔⵉⵜ [tamsarit] n. f.

ⵜⵎⵙⴰⵔⵉⵜ

harmonie ‖ انسجام

516. ⵜⴰⵎⵙⵉⵏⵣⵜ [tamsinṣgt] n. f.

ⵜⵎⵙⵉⵏⵣⵜ – ⵜⵣⵎⵙⵉⵏⴰⵣ

sifflet ‖ صافرة

517. ⵜⴰⵎⵙⵎⵓⵏⵜ [tamsmunt] n. f.

ⵜⵎⵙⵎⵓⵏⵜ – ⵜⵣⵎⵙⵎⵓⵏⵉⵏ

Association ‖ جمعية

• ⵜⴰⵎⵙⵎⵓⵏⵜ ⵜⴰⵎⵔⵜⴰⵢⵜ ⵏ ⵉⵎⵓⵔⵔⴰⵏ ⵉⵣⴰⵢⴽⵓⵜⵏ [tamsmunt tamɣrabit n imurarn izaykutn]

Association Marocaine des Footballeurs (AMF) ‖ الجمعية المغربية لقدماء اللاعبين

518. ⵜⴰⵎⵙⵙⵓⴳⵓⵔⵜ [tamssugurt] n. f.

ⵜⵎⵙⵙⵓⴳⵓⵔⵜ – ⵜⵣⵎⵙⵙⵓⴳⵓⵔⵉⵏ

administration ‖ إدارة

• ⵜⴰⵎⵙⵙⵓⴳⵓⵔⵜ ⵜⴰⵜⵉⵇⵏⵉⵜ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ [tamssugurt tatiqnit tanamurt]

Direction technique nationale ‖ الإدارة التقنية الوطنية

519. ⵜⴰⵎⵣⴰⵣⵜ ⵏ ⵉⵎⴰⵜⴰⴳⵏ [tamzazt n imatagn] n. f.

ⵜⵎⵣⴰⵣⵜ ⵏ ⵉⵎⴰⵜⴰⴳⵏ – ⵜⵣⵎⵣⴰⵣⵉⵏ ⵏ ⵉⵎⴰⵜⴰⴳⵏ

vague des supporters (ola) ‖ (أولا) موجة الجمهور

520. ⵜⴰⵏⴱⴷⴰ [tanbḍa] n. f.

ⵜⵏⴱⴷⴰ

dominance ‖ سيطرة

• ⵜⴰⵏⴱⴷⴰ ⵜⴰⵎⵏⵖⵓⵔⵜ [tanbḍa tamngurt]

dominance à outrance ‖ سيطرة عقيمة

521. ⵜⴰⵏⴹⴰⵡⵜ [tanḍawt] n. f.

ⵜⵏⴹⴰⵡⵜ – ⵜⵣⵏⴹⴰⵡⵉⵏ

saut ‖ قفزة

522. ⵜⴰⵏⵅⵔⵓⵔⵜ [tanfgurt] n. f.
ⵜⵏⵅⵔⵓⵔⵜ – ⵜⵉⵏⵅⵔⵓⵔⵉ
pénalité ‖ جزاء

523. ⵜⴰⵏⵇⵇⵉⴷⵜ [tanqqiḍt] n. f.
ⵜⵏⵇⵇⵉⴷⵜ – ⵜⵉⵏⵇⵇⴰⴷ
point ‖ نقطة

- ⵓⴽⵓⵙ ⵏ ⵜⵏⵇⵇⴰⴷ [ukus n tnqqaḍ]
  déduction de points ‖ خصْم النقط
- ⵜⵉⴽⵙⵉⵍⵜ ⵖ ⵜⵏⵇⵇⴰⴷ [tiksilt g tnqqaḍ]
  égalité de points ‖ تعادل في النقاط

524. ⵜⴰⵏⵉⵍⴰ [tanila] n. f.
ⵜⵏⵉⵍⴰ – ⵜⵉⵏⵉⵍⴰⵍⵉ
direction ‖ اتجاه

525. ⵜⴰⵏⵢⵎⴰⵙⵜ [tanɣmast] n. f.
ⵜⵏⵢⵎⴰⵙⵜ
presse ‖ صحافة

526. ⵜⴰⵏⵙⵎⴰⴷⵜ [tansmadt] n. f.
ⵜⵏⵙⵎⴰⴷⵜ
complémentarité ‖ تكميلية

527. ⵜⴰⵏⵣⴱⴰⵢⵜ [tanzbayt] n. f.
ⵜⵏⵣⴱⴰⵢⵜ
résistance ‖ مقاومة

528. ⵜⴰⴱⴰⴱⵓⵜ [tarabbut] n. f.
ⵜⴱⴰⴱⵓⵜ – ⵜⵉⴱⵓⴱⴰ
équipe ‖ فريق

- ⴰⵏⴱⴷⴰⴷ ⵏ ⵜⴱⴰⴱⵓⵜ [anbdad n trabbut]
  capitaine d'équipe ‖ عميد الفريق
- ⵜⴰⴱⴰⴱⵓⵜ ⵜⴰⵏⵢⵔⴰⵏⵜ [tarabbut tadɣrant]
  équipe locale ‖ فريق محلي

- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵎⵙⵓⴳⵉⵜ [tarabbut tamsugit]
  équipe attaquante ‖ فريق مهاجم
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵎⵏⵔⵓⵜ [tarabbut tamnrut]
  équipe gagnante ‖ فريق فائز
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵎⵣⵡⴰⵔⵓⵜ [tarabbut tamzwarut]
  première équipe ‖ فريق أول
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ [tarabbut tanamurt]
  équipe nationale ‖ فريق وطني
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵏ ⴷⴷⴰⵡ 17, 20, … [tarabbut tanamurt n ddaw 17, 20, ...]
  équipe nationale U17, U20, … ‖ المنتخب الوطني تحت 17، 20، ....
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵜⴰⵎⵣⵡⴰⵔⵓⵜ [tarabbut tanamurt tamzwarut]
  équipe nationale A ‖ المنتخب الوطني الأول
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵜⵉⵙⵙ ⵙⵏⴰⵜ [tarabbut tanamurt tiss snat]
  équipe nationale B ‖ المنتخب الوطني الرديف
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵜⵓⵍⴰⵎⴱⵉⵜ [tarabbut tanamurt tulambit]
  équipe nationale olympique ‖ المنتخب الوطني الأولمبي
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵏⴱⴳⵉⵜ [tarabbut tanbgit]
  équipe visiteur ‖ فريق زائر
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵣⴰⵣⵣⵓⵍⴰⵏⵜ [tarabbut tarzzulant]
  équipe non professionnelle ‖ فريق غير محترِف
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵙⵏⴱⴳⵉⵜ [tarabbut tasnbgit]
  équipe d'accueil, équipe recevant ‖ فريق مضيف، فريق مستقبل
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵢⵓⴳⴰⵏⵜ [tarabbut tayugant]
  équipe de double ‖ فريق مزدوج
- ⵜⴰⵔⴰⴱⴱⵓⵜ ⵜⴰⵣⴰⵣⵣⵓⵍⴰⵏⵜ [tarabbut tazzulant]
  équipe professionnelle ‖ فريق محترِف

529. ⵜⴰⵙⵜⵙⴰ [taratsa] n. f.

ⵜⵙⵜⵙⴰ – ⵜⵉⵙⵜⵙⵉⵍⵉ

filet ‖ شبكة

- ⴰⵅⵍⵓⵙ ⵏ ⵜⴰⵛⵓⵔⵜⴰ [agnsu n tratsa]
  fond des filets ‖ داخل الشباك
- ⵜⴰⵛⵓⵔⵜⴰ ⵣⵎⴷⵅⵍ [taratsa izdgn]
  filet propre ‖ شباك نظيفة
- ⵜⴰⵛⵓⵔⵜⴰ ⵏ ⵜⵙⵉⵙⵡⵉⵜ [taratsa n tsiswit]
  filet de but ‖ شباك المرمى

530. **ⵜⴰⵔⴳⴰⵍⵜ** [targalt] n. f.
ⵜⵔⴳⴰⵍⵜ – ⵜⵣⵔⴳⴰⵍⵜⵏ
clôture ‖ اختتام

531. **ⵜⴰⵔⵔⴳⵎⵜ** [targgimt] n. f.
ⵜⵔⵔⴳⵎⵜ – ⵜⵣⵔⵔⴰⵎ
injure ‖ سبٌّ، قذْف

532. **ⵜⴰⵏⴰⵡⵜ** [tarnawt] n. f.
ⵜⵏⴰⵡⵜ – ⵜⵣⵏⴰⵡⵜⵏ
victoire ‖ فوز، انتصار

533. **ⵜⴰⵔⵓⵣⵉ** [taruzi] n. f.
ⵜⵔⵓⵣⵉ – ⵜⵣⵔⵓⵣⵉⵡⵏ
récompense ‖ مكافأة

534. **ⵜⴰⵔⵢⵉⵡⵏ** [taryiwin] n. f. pl.
ⵜⵔⵢⵉⵡⵏ
chaussettes ‖ جوارب

535. **ⵜⴰⵟⵓⵣⵉ** [taṭuẓi] n. f.
ⵜⵟⵓⵣⵉ – ⵜⵣⵟⵓⵣⵉⵡⵏ
1. fracture ‖ كَسْر
2. défaite ‖ هزيمة

536. **ⵜⴰⵢⴰⵏⵉⵎⵜ ⵏ ⵓⴷⴰⵟ** [taɣanimt n uḍaṭ] n. f.
ⵜⵢⴰⵏⵉⵎⵜ ⵏ ⵓⴷⴰⵟ – ⵜⵣⵢⴰⵏⵉⵎⵜⵏ ⵏ ⵓⴷⴰⵟ
tibia ‖ عظمة الساق

- ⵜⵉⵖⵜⵉⵖ ⵖ ⵜⵢⴰⵏⵉⵎⵜ ⵏ ⵓⴷⴰⵟ [tiyti g tɣanimt n uḍaṭ]
  coup au tibia ‖ ضربة في عظمة الساق

537. ⵜⴰⵢⴰⵡⴰⵙⵜ [tayawast] n. m.

ⵜⵢⴰⵡⴰⵙⵜ – ⵜⵉⵢⴰⵡⴰⵙⵉⵏ

plan ‖ خطة

- ⵜⴰⵢⴰⵡⴰⵙⵜ ⵏ ⵓⵙⵓⵖⵉ [tayawast n usugi]
  plan d'attaque ‖ خطة الهجوم
- ⵜⴰⵢⴰⵡⴰⵙⵜ ⵏ ⵡⵓⵔⴰⵔ [tayawast n wurar]
  plan de jeu ‖ خطة اللعب

538. ⵜⴰⵢⵓⵔⵉ [tayuri] n. f.

ⵜⵢⵓⵔⵉ – ⵜⵉⵢⵓⵔⵉⵏ

appel ‖ نداء

539. ⵜⴰⵢⵜⴰⵙⵜ [taytast] n. f.

ⵜⵢⵜⴰⵙⵜ – ⵜⵉⵢⵜⴰⵙⵉⵏ

décision ‖ قرار

540. ⵜⴰⵢⵣⵉ [tayzi] n. f.

ⵜⵢⵣⵉ

longueur ‖ طولٌ

541. ⵜⴰⵙⴰⴽⵣⵜ [tasakzt] n. f.

ⵜⵙⴰⴽⵣⵜ – ⵜⵉⵙⵓⴽⴰⵣ

brassard ‖ شارة

- ⵜⴰⵙⴰⴽⵣⵜ ⵏ ⵜⵏⴱⴷⴰⴷⵜ [tasakzt n tnbdadt]
  brassard du capitaine d'équipe ‖ شارة العمادة

542. ⵜⴰⵙⵖⴰ [tasga] n. f.

ⵜⵙⵖⴰ – ⵜⵉⵙⵖⵅⵉⵏ

côté ‖ جانِبٌ

- ⴽⴽ ⵜⴰⵙⵖⴰ ⵏ [kk tasga n]
  épauler, encourager ‖ شجَّع
- ⵓⵀⵓⵢ ⵙⵅ ⵜⵙⵖⴰ [ufuy sg tsga]
  sortie latérale ‖ خروج جانبي

• ⵜⵙⵣⵓⵔⵉⵢⵜ ⵏ ⵜⴳⴰ [tuzriyt n tsga]
passe latérale ‖ تمريرة جانبية

543. ⵜⴰⴷⴰⵡⵉⵜ [tasdawit] n. f.
ⵜⴷⴰⵡⵉⵜ – ⵜⵜⴷⴰⵡⵉⵢⵜ
Fédération ‖ جامعة

• ⵜⴰⴷⴰⵡⵉⵜ ⵜⴰⵖⵍⴷⴰⵏⵜ ⵜⴰⵎⵢⵔⴰⴱⵉⵜ ⵏ ⵜⴳⴰⵎⵎⴰ ⵏ ⵓⴷⴰⵔ [tasdawit tagldant tamγrabit n tcamma n uḍaṛ]
Fédération royale marocaine de football ‖ الجامعة الملكية المغربية لكرة القدم

544. ⵜⴰⴼⵍⴰⵍⵍⴰⵢⵜ [tasflallayt] n. f.
ⵜⴼⵍⴰⵍⵍⴰⵢⵜ
grâce ‖ تأُلّق

• ⵜⵣⵉⵣⵉ ⵜⴰⴼⵍⴰⵍⵍⴰⵢⵜ [tizi tasflallayt]
état de grâce ‖ فترة التأُلّق

545. ⵜⴰⴼⵔⵉ [tasfri] n. f.
ⵜⴼⵔⵉ – ⵜⵜⴼⵔⴰ
intervalle ‖ فاصِل

546. ⵜⴰⴽⵙⴼⵍⵜ [task^{w}flt] n. f.
ⵜⴽⵙⴼⵍⵜ – ⵜⵜⴽⵙⴼⴰ
degré ‖ درجة

547. ⵜⴰⵇⵇⵉⵎⵜ [tasqqimt] n. f.
ⵜⵇⵇⵉⵎⵜ – ⵜⵜⵇⵇⵉⵎⵜ
Commission ‖ لجنة

• ⵜⴰⵇⵇⵉⵎⵜ ⵏ ⵓⵙⵏⵓⵎ [tasqqimt n usnum]
commission de discipline ‖ لجنة تأديبية

• ⵜⴰⵇⵇⵉⵎⵜ ⵏ ⵓⴼⵔⴰⵢ [tasqqimt n ufray]
Commission d'arbitrage ‖ لجنة التحكيم

• ⵜⴰⵇⵇⵉⵎⵜ ⵏ ⵍⴰⵍⴰⵙ [tasqqimt n walas]
commission d'appel ‖ لجنة الاستئناف

- ⵜⴰⵙⵙⵇⵇⵉⵎⵜ ⵜⴰⵏⴰⵎⵎⴰⵙⵜ ⵏ ⵙⵏⵎⴰⵍⴰ ⵏ ⵉⵎⵃⵉⵣⵡⴰⵔⵏ [tasqqimt tanammast n usnmala n imḥizwarn]
  Commission Centrale d'Organisation des Compétitions (CCOC) ‖ اللجنة المركزية لتنظيم المسابقات
- ⵜⴰⵙⵙⵇⵇⵉⵎⵜ ⵜⴰⵜⵉⵇⵏⵉⵜ [tasqqimt tatiqnit]
  commission technique ‖ لجنة تقنية

548. ⵜⴰⵙⵍⴼⵙⵜ [taslfst] n. f.
ⵜⵙⵍⴼⵙⵜ – ⵜⵉⵙⵍⴼⵙⴰ
titre ‖ لَقَبٌ

- ⴰⵎⴰⵙⴰⵢ ⵏ ⵜⵙⵍⴼⵙⵜ [amasay n tslfst]
  tenant du titre ‖ حامل اللقب
- ⵜⴰⵙⵍⴼⵙⵜ ⵜⴰⵎⴰⴷⵍⴰⵏⵜ [taslfst tamaḍlant]
  titre mondial ‖ لَقَبٌ عالمي

549. ⵜⴰⵙⵎⵉⵖⵍⵜ [tasmiglt] n. f.
ⵜⵙⵎⵉⵖⵍⵜ – ⵜⵉⵙⵎⵉⵖⵍⴰ
mission ‖ مهمة

- ⵜⴰⵙⵎⵉⵖⵍⵜ ⵉⵡⵉⵔⵏ [tasmiglt iwɛrn]
  mission difficile ‖ مهمة صعبة

550. ⵜⴰⵙⵎⵓⵔⴰⵏⵜ [tasmurant] n. f.
ⵜⵙⵎⵓⵔⴰⵏⵜ – ⵜⵉⵙⵎⵓⵔⴰⵏⵉⵏ
finale ‖ نهائي

- ⴰⴽⴽⵓⵣ ⵏ ⵜⵙⵎⵓⵔⴰⵏⵜ [akkuẓ n tsmurant]
  quart de finale ‖ ربع النهائي
- ⴰⵜⴰⵎ ⵏ ⵜⵙⵎⵓⵔⴰⵏⵜ [atam n tsmurant]
  huitième de finale ‖ ثمن النهائي
- ⴰⵡⴷ/ ⵅⴽⵎ ⵜⴰⵙⵎⵓⵔⴰⵏⵜ [awḍ/ lkm tasmurant]
  arriver en finale ‖ وصل إلى النهائي
- ⴰⵣⴳⵏ ⵏ ⵜⵙⵎⵓⵔⴰⵏⵜ [azgn n tsmurant]
  demi-finale ‖ نصف النهائي

551. ⵜⴰⵙⵏⵉⵖⵉⵜ [tasnigit] n. f.
ⵜⵙⵏⵉⵖⵉⵜ – ⵜⵉⵙⵏⵉⵖⵉⵔⵉⵍ
manœuvre ‖ مناورة

552. ⵜⴰⵙⵏⵜⴰⵢⵜ [tasntayt] n. f.
ⵜⵙⵏⵜⴰⵢⵜ – ⵜⵉⵙⵏⵜⴰⵢⵉⵍ
initiative ‖ مبادرة

553. ⵜⴰⵙⵓⵖⵔⵜ [tasugrt] n. f.
ⵜⵙⵓⵖⵔⵜ – ⵜⵉⵙⵓⵖⵔⴰⵙ
compétence ‖ كفاءة

554. ⵜⴰⵙⵓⵔⵉⴼⵜ [tasurift] n. f.
ⵜⵙⵓⵔⵉⴼⵜ – ⵜⵉⵙⵓⵔⵉⴼⵉⵍ
pas ‖ خطوة

555. ⵜⴰⵙⵓⵜⵍⵜ [tasutlt] n. f.
ⵜⵙⵓⵜⵍⵜ – ⵜⵉⵙⵓⵜⴰⵍ
tournée ‖ دورة

556. ⵜⴰⵙⵢⴰⵔⵜ [tasɣart] n. f.
ⵜⵙⵢⴰⵔⵜ – ⵜⵉⵙⵢⴰⵔⵉⵍ
tirage au sort ‖ قرعة

- ⵜⴰⵙⵢⴰⵔⵜ ⵜⴰⵎⴳⴳⴰⵔⵓⵜ [tasɣart tamggarut]
  tirage au sort final ‖ قرعة نهائية
- ⵜⴰⵙⵢⴰⵔⵜ ⵏ ⵓⵙⵢⵔⵜ [tasɣart n usɣrt]
  tirage au sort des qualifications ‖ قرعة التأهل
- ⵡⵜ ⵜⴰⵙⵢⴰⵔⵜ [wt tasɣart]
  tirer au sort ‖ سحَبَ القرعة

557. ⵜⴰⵙⵢⵏⵜ [tasɣnt] n. f.
ⵜⵙⵢⵏⵜ – ⵜⵉⵙⵢⴰⵏ
fonction ‖ وظيفة

558. ⵜⴰⵙⵢⵓⵏⵜ [tasɣunt] n. f.
ⵜⵙⵢⵓⵏⵜ – ⵜⵉⵙⵢⵓⵏⵉⵍ
ligue ‖ رابطة، عُصْبَة

- ⵜⴰⵙⵢⵓⵏⵜ ⵏ ⵣⵉⵀⵙⴰⵣⵏ [tasyunt n inbrazn]
  ligue des champions ‖ عُصْبَة الأبطال

- ⵜⴰⵙⵢⵓⵏⵜ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵏ ⵜⵣⴰⵎⵎⴰ ⵏ ⵖⴰⵙ ⵏ ⵜⵡⵜⵎⵉⵏ [tasyunt tanamurt n tcamma n uḍaṛ n twtmin]
  Ligue Nationale de Football Féminin ‖ العصبة الوطنية لكرة القدم النسوية

- ⵜⴰⵙⵢⵓⵏⵜ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵏ ⵜⵣⴰⵎⵎⴰ ⵏ ⵖⴰⵙ ⵏ ⵉⵙⵡⴰⴹⵏ [tasyunt tanamurt n tcamma n uḍaṛ n işwaḍn]
  Ligue Marocaine de Football Amateur (LMFA) ‖ العصبة الوطنية لكرة القدم هواة

- ⵜⴰⵙⵢⵓⵏⵜ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵏ ⵜⵣⴰⵎⵎⴰ ⵏ ⵖⴰⵙ ⵜⴰⵣⵣⵓⵍⴰⵏⵜ [tasyunt tanamurt n tcamma n uḍaṛ tazzulant]
  Ligue Nationale de Football Professionnel (LNFP) ‖ العصبة الوطنية لكرة القدم الاحترافية

- ⵜⴰⵙⵢⵓⵏⵜ ⵜⴰⵏⵎⵏⴰⴹⵜ [tasyunt tanmnaḍt]
  ligue régionale ‖ العصبة الجهوية

559. ⵜⴰⵙⵜⵓⵜ [tastut] n. f.
ⵜⵙⵜⵓⵜ
préliminaire ‖ تمهيد

560. ⵜⴰⵙⵜⵔⴰⵜⵉⵊⵉⵜ [tastratijit] n. f.
ⵜⵙⵜⵔⴰⵜⵉⵊⵉⵜ – ⵜⵣⵙⵜⵔⴰⵜⵉⵊⵉⵜ
stratégie ‖ استراتيجية

561. ⵜⴰⵛⴰⴱⵓⵔⵜ [tacaburt] n. f.
ⵜⵛⴰⴱⵓⵔⵜ – ⵜⵣⵛⴰⴱⵓⵔⵉ
demi-tour ‖ استدارة

- ⵜⴰⵛⴰⴱⵓⵔⵜ ⵏ ⴽⵔⵓⵢⴼ [tacaburt n kruyf]
  demi-tour à la cruyff ‖ استدارة كرويف

562. ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [tacamma] n. f.
ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ – ⵜⵣⵛⴰⵎⵎⵣⵍⵉ
ballon ‖ كرة

- ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ ⵏ ⵓⴷⴰⵔ [tacamma n uḍaṛ]
  football ‖ كرة القدم
- ⴰⵎⴽⴽⵏ ⵖ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [amkkn g tcamma]
  maitrise du ballon ‖ التحكم في الكرة
- ⴰⵃⵟⵟⵓ ⵏ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [aḥṭṭu n tcamma]
  couverture de balle ‖ حماية الكرة
- ⴰⵍⵍ ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [all tacamma]
  lober ‖ رفَع الكرة
- ⴰⵎⵖⵔⵓ ⵏ ⵜⵛⴰⵎⵎⵉⵡⵉⵏ [amgru n tcammiwin]
  ramasseur de balles ‖ جامِع الكرات
- ⴰⵎⵣ / ⵟⵟⴼ ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [amẓ / ṭṭf tacamma]
  1. recevoir le ballon ‖ استلم الكرة
  2. conserver le ballon ‖ احتفظ بالكرة
- ⴰⵙⴷⵡⵍ ⵏ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [asdwl n tcamma]
  remise (de balle) ‖ إعادة الكرة
- ⴱⵔⵔⵎ / ⵏⵏⴹ / ⵙⵙⵓⵜⵍ ⵙ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [bṛṛm / nnḍ / ssutl s tcamma]
  tourner avec le ballon ‖ دار بالكرة
- ⵃⴹⵓ ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [ḥḍu tacamma]
  protéger le ballon ‖ حمى الكرة
- ⵎⴽⴽⵏ ⵖ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [mkkn g tcamma]
  contrôler le ballon ‖ تحكَّم في الكرة
- ⵔⴰⵔ ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [rar tacamma]
  repousser le ballon ‖ صدَّ الكرة
- ⵕⵣⵎ ⵉ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [ṛẓm i tcamma]
  lâcher le ballon ‖ أطلق الكرة
- ⵎⵔⴰⵔⴰ ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [mrara tacamma]
  circuler le ballon, faire tourner le ballon ‖ دوَّر الكرة
- ⵙⵙⴷⵡⵍ ⴷ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [ssdwl d tacamma]
  remettre en jeu ‖ أرجع الكرة للعب

- ⵙⵙⴼⵍⵅ ⵜⴰⵎⵎⴰ [ssinf tacamma]
  détourner le ballon ‖ حوَّل الكرة
- ⵜⴰⵔⴰⵔⵉⵜ ⵏ ⵜⴰⵎⵎⴰ [tararit n tcamma]
  récupération du ballon ‖ استرجاع الكرة
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⴱⴱⵏⵏ [tacamma ibddn]
  ballon arrêté ‖ كرة موقوفة
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⴼⵔⵢⵏ [tacamma ifrɣn]
  ballon courbé ‖ كرة منحرفة، منحنية
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⵉⵊⵍⴰⵏ [tacamma ijlan]
  ballon perdu ‖ كرة ضائعة
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⵎⵎⵓⵜⵏ [tacamma immutn]
  ballon mort ‖ كرة ميتة
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⵎⵓⵏⵏ ⴷ ⵡⴰⴽⴰⵍ [tacamma imunn d wakal]
  ballon rasant ‖ كرة أرضية
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⵉⵏⵣⵉⵏ [tacamma innzin]
  ballon croisé ‖ كرة متقاطعة
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⵉⵣⵣⴳⴰⵏ [tacamma izzgan]
  ballon fixe ‖ كرة ثابتة
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⵏ ⵓⵙⵏⴼⵍ [tacamma n usnfl]
  ballon de remplacement ‖ كرة بديلة
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⵏ ⵡⵓⵔⵖ [tacamma n wurɣ]
  ballon d'or ‖ كرة ذهبية
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⵙ ⵉⴳⵏⵏⴰ [tacamma s ignna]
  chandelle ‖ كرة عالية في السماء
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⵜⴰⵍⴳⴷⵉⵙⵜ [tacamma talgdist]
  ballon transversal ‖ كرة عرضية
- ⵜⴰⵎⵎⴰ ⵜⴰⵎⴽⴽⵓⵜⵜⵓⵜ [tacamma tamkkuttut]
  ballon inattendu, imprévue ‖ كرة غير متوقعة

- ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ ⵜⴰⵎⵏⴰⵏⵏⴰⴷⵜ [tacamma tamnannaḍt]
  ballon avec effet, ballon brossé ‖ كرة التفافية
- ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ ⵜⵣⵎⵔⵏⵉⵜ [tacamma timrnit]
  ballon supplémentaire ‖ كرة إضافية
- ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ ⵢⴰⵜⵜⵓⵢⵏ [tacamma yattuyn]
  ballon haut ‖ كرة عالية
- ⵜⴷⴷⴰ ⴰⵙ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ [tdda as tcamma]
  perdre le ballon ‖ أضاع الكرة
- ⵜⵜⵔ ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [ttr tacamma]
  solliciter le ballon ‖ طلبَ الكرة
- ⵣⵡⵉ ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [zwi tacamma]
  subtiliser le ballon ‖ خطَف الكرة
- ⵣⵣⵔⵉ ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [zzri tacamma]
  centrer, passer la balle ‖ وزَّع الكرة، مرَّر الكرة
- ⵣⵥⴹ ⵜⴰⵛⴰⵎⵎⴰ [ẓṛḍ tacamma]
  lancer la balle ‖ رمى الكرة

563. **ⵜⴰⵛⵔⵔⵉⴼⵜ** [tacrrift] n. f.
ⵜⵛⵔⵔⵉⴼⵜ
applaudissement ‖ تصفيق

- ⵡⵜ ⵜⴰⵛⵔⵔⵉⴼⵜ [wt tacrrift]
  applaudir ‖ صفَّق

564. **ⵜⴰⵛⵛⴰⵢⵜ** [taccayt] n. f.
ⵜⵛⵛⴰⵢⵜ – ⵜⵣⵛⵛⴰⵢⵣⵏ
dossard ‖ صدرية

565. **ⵜⴰⵜⵣⵇⵏⵣⵜ** [tatiqnit] n. f.
ⵜⵜⵣⵇⵏⵣⵜ – ⵜⵣⵜⵣⵇⵏⵣⵢⵣⵏ
technique ‖ تقنية

566. **ⵜⴰⵜⵜⵓⵢⵜ** [tattuyt] n. f.
ⵜⴰⵜⵜⵓⵢⵜ
hauteur ‖ علوٌّ، ارتفاع

567. ⵜⴰⵡⴰⵍⴰ [tawada] n. f.

ⵜⵡⴰⵍⴰ – ⵜⵉⵡⴰⵍⵉⵡⵉⵏ

aller ‖ ذهاب

• ⵜⴰⵡⴰⵍⴰ ⵍ ⵡⵓⵖⵓⵍ [tawada d wuɣul]

aller-retour ‖ ذهاب وإياب

568. ⵜⴰⵡⴰⵍⴰ [tawala] n. f.

ⵜⵡⴰⵍⴰ – ⵜⵉⵡⴰⵍⵉⵏ

tour ‖ دَوْر

• ⵜⴰⵡⴰⵍⴰ ⵏ ⵜⵙⵜⵓⵜ [tawala n tstut]

tour préliminaire ‖ دَوْر تمهيدي

569. ⵜⴰⵡⵊⵊⴰ [tawjja] n. f.

ⵜⵡⵊⵊⴰ – ⵜⵉⵡⵊⵊⴰⵜⵉⵏ

ballon ‖ كرة

570. ⵜⴰⵍⴰⴼⵜ [tawlaft] n. f.

ⵜⵍⴰⴼⵜ – ⵜⵉⵍⴰⴼⵉⵏ

photo ‖ صورة

571. ⵜⴰⵍⴰⵣⵉⵜ [tawlẓit] n. f.

ⵜⵍⴰⵣⵉⵜ – ⵜⵉⵍⴰⵣⴰ

cheville ‖ كاحل

• ⵎⵇⵇⵉⵍ ⵜⴰⵍⴰⵣⵉⵜ [mqqil tawlẓit]

protège-cheville ‖ واقي الكاحل

572. ⵜⴰⵡⵔⵎⵜ [tawrmt] n. f.

ⵜⵡⵔⵎⵜ – ⵜⵉⵡⵔⵎⵉⵏ

articulation ‖ مفصل

573. ⵜⴰⵣⵖⵍⵜ [tazglt] n. f.

ⵜⵣⵖⵍⵜ – ⵜⵉⵣⵖⵍⴰⵏ

1. faute ‖ خطأ
2. erreur ‖ غلَطٌ

• ⵜⴰⵣⵖⵍⵜ ⵏ ⵜⵎⵍⴷⴰ ⵜⴰⵎⵖⵖⴰⵔⵓⵜ [tazglt n tmlda tamggarut]

faute de dernier recours ‖ خطأ الفرصة الأخيرة

• ⵜⴰⵣⴳⵍⵜ ⵜⴰⵎⵔⵅⴰⵙⵜ [tazglt tarmxast]
faute involontaire ‖ خطأ غير متعمد

574. ⵜⴰⵣⴷⵍⵜ [tazdlt] n. f.
ⵜⵣⴷⵍⵜ
obstruction ‖ عرقلة

575. ⵜⴰⵣⵎⵔⵜ [tazmrt] n. f.
ⵜⵣⵎⵔⵜ – ⵜⵉⵣⵎⵔⵔⴰⵔ
capacité ‖ قدرة

576. ⵜⴰⵣⵓⵏⵉ [tazuni] n. f.
ⵜⵣⵓⵏⵉ – ⵜⵉⵣⵓⵏⵉⵍⵉ
division ‖ دوري، قِسْم

• ⵜⴰⵣⵓⵏⵉ ⵏ ⵉⵎⵃⵉⵣⵡⴰⵔⵏ ⵖⵔ ⵉⵣⵖⵔⴰⵡⵏ [tazuni n imḥizwarn gr isgrawn]
Département des compétitions interclubs ‖ قسم المسابقات ما بين الأندية

• ⵜⴰⵣⵓⵏⵉ ⵏ ⵓⵙⵢⵔⵜ [tazuni n usɣrt]
Département de la qualification ‖ قسم التأهيل

• ⵜⴰⵣⵓⵏⵉ ⵏ ⵜⴳⴰⵎⵎⴰ ⵏ ⵣⵓⴷⴰⵔ ⵏ ⵉⵎⵙⵡⴰⴹⵏ [tazuni n tcamma n uḍaṛ n imṣwaḍn]
Département du football amateur ‖ قسم كرة القدم هواة

• ⵜⴰⵣⵓⵏⵉ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵜⴰⵎⵣⵡⴰⵔⵓⵜ [tazuni tanamurt tamzwarut]
première division ‖ القسم الوطني الأول

• ⵜⴰⵣⵓⵏⵉ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵜⵉⵙⵙ ⴽⵔⴰⴹⵜ [tazuni tanamurt tiss kṛaḍt]
troisième division ‖ القسم الوطني الثالث

• ⵜⴰⵣⵓⵏⵉ ⵜⴰⵏⴰⵎⵓⵔⵜ ⵜⵉⵙⵙ ⵙⵏⴰⵜ [tazuni tanamurt tiss snat]
deuxième division ‖ القسم الوطني الثاني

577. ⵜⴰⵣⵣⵍⴰ [tazzla] n. f.
ⵜⵣⵣⵍⴰ – ⵜⵣⵣⵍⵉⵍⵉ
1. course ‖ جري، سباق
2. vitesse ‖ سرعة

• ⵙ ⵜⴰⵣⵣⵍⴰ [s tazzla]
rapidement ‖ بسرعة

578. ⵜⴰⵣⴰⵢⵔⵜ [taẓayṛt] n. f.

ⵜⵣⴰⵢⵔⵜ – ⵜⵉⵣⴰⵢⵔⵉⵏ

cercle, rond ‖ دائرة

• ⵜⴰⵣⴰⵢⵔⵜ ⵏ ⵡⴰⵎⵎⴰⵙ [taẓayṛt n wammas]

rond central, cercle central ‖ دائرة وسَط الملعب

579. ⵜⴰⵣⴷⴰⵔⵜ [taẓḍaṛt] n. f.

ⵜⵣⴷⴰⵔⵜ – ⵜⵉⵣⴷⴰⵔⵉⵏ

capacité ‖ قدرة

580. ⵜⴰⵣⴷⴰⵢⵜ [taẓḍayt] n. f.

ⵜⵣⴷⴰⵢⵜ

lenteur ‖ بطء

581. ⵜⴰⵣⵉⵜ [taẓit] n. f.

ⵜⴰⵣⵉⵜ

altercation ‖ مشادة

582. ⵜⵉⴳⴰⵡⵜ [tigawt] n. f.

ⵜⴳⴰⵡⵜ – ⵜⵉⴳⴰⵡⵉⵏ

conduite, action ‖ سلوك، عمَلٌ

583. ⵜⵉⴳⴳⵙⵜ [tiggst] n. f.

ⵜⴳⴳⵙⵜ – ⵜⵉⴳⴳⴰⵙ

blessure ‖ إصابة

584. ⵜⵉⴳⵎⵉⴷⵉ [tigmiḍi] n. f.

ⵜⴳⵎⵉⴷⵉ – ⵜⵉⴳⵎⵉⴷⵉⵏ

pourcentage ‖ نسبة مئوية

585. ⵜⵉⴼⵓ [tifu] n. m.

ⵜⵉⴼⵓ – ⵉⵏ ⵜⵉⴼⵓ

tifo ‖ تيفو

586. ⵜⵉⴽⵉⵜⴰⴽⴰ [tikitaka] n. f.

ⵜⵉⴽⵉⵜⴰⴽⴰ

Tiki-Taka ‖ تيكي تاكا

587. ⵜⵉⴽⵕⴷⵉ [tikṛḍi] n. f.
ⵜⴽⵕⴷⵉ
violence ‖ عنْفٌ

588. ⵜⵉⴽⵙⵉⵍⵜ [tiksilt] n. f.
ⵜⴽⵙⵉⵍⵜ
égalité ‖ تعادُل، تساوٍ

589. ⵜⵉⵄⵄⵓⵔⵎⴰ [tiɛɛurma] n. f.
ⵜⵄⵄⵓⵔⵎⴰ
jeunesse ‖ شباب

590. ⵜⵉⵄⵥⵥⵉⵜ [tiɛẓẓit] n. f.
ⵜⵄⵥⵥⵉⵜ
impétuosité, courage ‖ جرأة، شجاعة

591. ⵜⵉⵇⵇⵔⵜ [tiqqrt] n. f.
ⵜⵇⵇⵔⵜ – ⵜⵉⵇⵇⵔⴰⵔ
ruade ‖ ركلة

592. ⵜⵉⵍⵎⵙⵉⵜ ⵏ ⵜⵓⵏⵏⵓⵜ [timlsit n tunnunt] n. f.
ⵜⵍⵎⵙⵉⵜ ⵏ ⵜⵓⵏⵏⵓⵜ – ⵜⵉⵍⵎⵙⴰ ⵏ ⵜⵓⵏⵏⵓⵜ
tenue de sport ‖ بدلة رياضية

593. ⵜⵉⵍⵏⵢⵉⵜ [timnɣit] n. f.
ⵜⵍⵏⵢⵉⵜ
combativité ‖ شراسة

594. ⵜⵉⵍⵏⵥⵉⵜ [timnẓit] n. f.
ⵜⵍⵏⵥⵉⵜ – ⵜⵉⵍⵏⵥⴰ
vérification ‖ تحقُّق

595. ⵜⵉⵍⵙⴷⵓⵢⵉⵏ [timsduyin] n. f. pl.
ⵜⵍⵙⴷⵓⵢⵉⵏ
substances dopantes ‖ منشطات

596. ⵜⵉⵍⵙⴽⵔⵜ [timskrt] n. f.
ⵜⵍⵙⴽⵔⵜ – ⵜⵉⵍⵙⴽⵔⵉⵏ
comportement ‖ سلوك

• ⵜⵎⵙⴽⵔⵜ ⵎⴳⵍ ⵜⵏⵏⵓⵏⵜ [timskrt mgl tunnunt]
comportement antisportif ‖ سلوك غير رياضي

597. ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ [timsswit] n. f.
ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ – ⵜⵎⵙⵡⵉⵜⵉⵏ/ⵜⵎⵙⵡⵓ
but, goal ‖ هَدَفٌ

• ⴰⵎⵣⵔⴰⵢ ⵏ ⵜⵎⵙⵡⵉⵜⵉⵏ [amzaray n tmsswitin]
différence de buts ‖ فارق الأهداف

• ⴰⵏⴳⴰⴷⴷⴰ ⴱⵍⴰ ⵜⵎⵙⵡⵉⵜⵉⵏ [angadda bla timsswitin]
match nul sans buts ‖ تعادُل بدون أهداف

• ⴰⵙⴼⵓⴳⵍⵓ ⵙ ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ [asfuglu s tmsswit]
célébration d'un but ‖ احتفال بالهدف

• ⴱⵓ ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ [bu tmsswit]
auteur (du but) ‖ مسجِّل الهدف

• ⴳⴳ ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ [gg timsswit]
marquer (le but) ‖ سجَّل (الهدف)

• ⵉⴳⴰ ⴷⵉⴳⵓ ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ [iga digs timsswit]
encaisser un but ‖ تلقى هدفا

• ⵙⵢⵣⵍ ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ [syzn timsswit]
valider un but ‖ احتسب هدفا

• ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ ⴳ ⵜⵓⵙⴷⵉⴷⵜ ⵉⴳⴳʷⵔⴰⵏ [timsswit g tusdidt iggʷran]
but de dernière minute ‖ هدف في آخر دقيقة

• ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ ⴳ ⵜⴰⵜⵙⴰ ⵏⵏ [timsswit g tratsa nns]
but contre son camp ‖ هدف ضدّ مرماه

• ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ ⴳ ⵡⴰⴷⴷⴰⴷ ⵏ ⵓⴼⴼⵔⵜⵍ [timsswit g waddad n uffrtl]
but en hors-jeu ‖ هدف في وضعية تسلل

• ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ ⵏ ⵓⴼⵓⴽⴽⵓ [timsswit n ufukku]
but de consolation ‖ هدف الحسم، الخلاص

• ⵜⵎⵙⵡⵉⵜ ⵏ ⵓⴳⵉⴷⴷⵉ [timsswit n usgiddi]
but d'égalisation ‖ هدف التعادل

- ⵜⵣⵛⵙⵡⵉⵜ ⵏ ⵜⵔⵏⴰⵡⵜ [timsswit n trnawt]
  but de la victoire ‖ هدف الفوز
- ⵜⵣⵛⵙⵡⵉⵜ ⵏ ⵡⴰⴷⴷⵓⵔ [timsswit n waddur]
  but d'honneur ‖ هدف الشرف
- ⵜⵣⵛⵙⵡⵉⵜ ⵜⴰⵛⴽⴽⵓⵜⵜ [timsswit tamkkuttut]
  but surprise ‖ هدف مفاجئ
- ⵜⵣⵛⵙⵡⵉⵜ ⵜⴰⵛⵖⵜⴰⵙⵜ [timsswit tamɣtast]
  but décisif ‖ هدف حاسم
- ⵜⵣⵛⵙⵡⵉⵜ ⵜⴰⵛⵣⵡⴰⵔⵓⵜ [timsswit tamzwarut]
  ouverture de score ‖ هدف أول
- ⵜⵣⵛⵙⵡⵉⵜ ⵜⵍⴰⵎⴱⵉⵜ [timsswit tulambit]
  but olympique ‖ هدف أولمبي

598. **ⵜⵣⵉⵏⵣⴰ** [tinzza] n. f. pl.
ⵜⵉⵏⵣⴰ
exemption ‖ إعفاء

599. **ⵜⵣⵉⵏⵣⵉ** [tinẓi] n. f.
ⵜⵉⵏⵣⵉ – ⵜⵣⵉⵏⵣⵍⵉⵣⵉ
remarque ‖ ملاحظة

600. **ⵜⵣⵔⵉⵡⵜ** [tiriwt] n. f.
ⵜⵣⵔⵉⵡⵜ
largeur ‖ عرْض

601. **ⵜⵣⵔⵎⵉⵜ** [tirmit] n. f.
ⵜⵔⵎⵉⵜ – ⵜⵣⵔⵎⵉⵔⵔⵉⵣⵉ
tentative ‖ محاولة

602. **ⵜⵣⵕⵏⵣⵉ** [tiṛẓi] n. f.
ⵜⵕⵏⵣⵉ – ⵜⵣⵕⵏⵣⵍⵉⵣⵉ
1. fracture ‖ كسْر
2. défaite, perte ‖ هزيمة، خسارة

- ⵜⵣⵓⵔⵣ ⵏ ⵣⵍⵖⴰⵍ ⵏ ⵡⵓⵔⴰⵔ [tiṛẓi n ilugan n wurar]
  violation des règles du jeu ‖ انتهاك قوانين اللعبة
- ⵜⵣⵓⵔⵣ ⵜⴰⵎⵇⵇⵔⴰⵏⵜ [tiṛẓi tamqqrant]
  défaite écrasante ‖ هزيمة ساحقة

603. ⵜⵉⵖⵉⵜ [tiɣit] n. f.

ⵜⵖⵉⵜ – ⵜⵉⵖⵉⵜⵏ

capacité ‖ قدرة

604. ⵜⵉⵖⵎⵔⵜ [tiɣmrt] n. f.

ⵜⵖⵎⵔⵜ – ⵜⵉⵖⵎⵔⵉⵏ

angle, coin, corner ‖ زاوية، ركنية

- ⴰⵢⴰⵏⵉⵎ ⵏ ⵜⵖⵎⵔⵜ [aɣanim n tɣmrt]
  poteau de corner ‖ عمود الزاوية
- ⵜⵉⵖⵎⵔⵜ ⵉⵇⵇⵏ [tiɣmrt iqqnn]
  angle fermé ‖ زاوية مغلقة
- ⵜⵉⵖⵎⵔⵜ ⵉⵇⵎⵔⵏ [tiɣmrt iqmrn]
  angle aigu ‖ زاوية ضيقة، حادة
- ⵜⵉⵖⵎⵔⵜ ⵏ ⵜⵢⵜⵉ [tiɣmrt n tyti]
  angle de tir ‖ زاوية التسديد
- ⵜⵉⵖⵎⵔⵜ ⵜⴰⵎⴰⵣⴷⴰⵔⵜ [tiɣmrt tamazdart]
  angle inférieur ‖ زاوية سفلى
- ⵜⵉⵖⵎⵔⵜ ⵢⴰⵜⵜⵓⵢⵏ [tiɣmrt yattuyn]
  lucarne ‖ زاوية عليا

605. ⵜⵉⵙⵉ [tisi] n. f.

ⵜⵉⵙⵉ

sol ‖ أرضية

606. ⵜⵉⵙⵉⵙⵉⵡⵉⵜ [tisiswit] n. f.

ⵜⵙⵉⵙⵉⵡⵉⵜ – ⵉⵙⵉⵙⵉⵡⵉⵜⵏ

cage ‖ مرمى

- ⴰⵖⵍⵓⵙ ⵏ ⵜⵓⵙⵉⵡⵉⵜ [agnsu n tsiswit]
  fond de la cage ‖ داخل المرمى
- ⵡⵜ ⵢⵔ ⵜⵓⵙⵉⵡⵉⵜ [wt yr tsiswit]
  tirer au but ‖ سدّد في المرمى
- ⵓⴼⵓⵢ ⵙⴳ ⵜⵓⵙⵉⵡⵉⵜ [ufuy sg tsiswit]
  sortie de but ‖ خروج من المرمى
- ⵜⵉⵢⵢⵉ ⵢⵔ ⵜⵓⵙⵉⵡⵉⵜ [tiyti yr tsiswit]
  tir au but ‖ ضربات الترجيح

607. ⵜⵉⵙⵜⴰⵢⵉⵏ [tistayin] n. f. pl.
ⵜⵓⵜⴰⵢⵉⵏ
éliminatoires ‖ تصفيات

608. ⵜⵉⵜⵇⴰⴽⵔⵉⵏ [titqacrin] n. f. pl.
ⵜⵜⵇⴰⴽⵔⵉⵏ
chaussettes ‖ جوارب

609. ⵜⵉⵜⵜⵉⵢⵜ [tittiyt] n. f.
ⵜⵉⵜⵜⵉⵢⵜ – ⵜⵉⵜⵜⵉⵢⵉⵏ
démission ‖ استقالة

610. ⵜⵉⵡⵉⵙⵉ [tiwisi] n. f.
ⵜⵡⵉⵙⵉ
assistance (aide) ‖ مساعدة

611. ⵜⵉⵢⵢⵉ [tiyti] n. f.
ⵜⵢⵢⵉ – ⵜⵉⵢⵢⴰ
frappe, tir, coup ‖ ضربة، تسديدة، ركلة

- ⴰⵙⵓⵔⵙ ⵏ ⵜⵉⵢⵢⵉ [asurs n tiyti]
  position de tir ‖ وضعية التسديد
- ⵙⴳⴰⴷⴷⴰ / ⵙⵏⵎ ⵜⵉⵢⵢⵉ [sgadda / snm tiyti]
  ajuster (un tir) ‖ عدَّل، ضبَط (الضربة)

- ⵜⴰⵏⵇⵇⵉⴷⵜ ⵏ ⵜⵉⵢⵉ ⵜⴰⵏⴼⴳⵓⵔⵜ [tanqqiḍt n tiyti tanfgurt]
  point de penalty ‖ نقطة ضربة جزاء
- ⵜⵉⵢⵉ ⴳ ⵉⴳⵏⵏⴰ [tiyti g ignna]
  tir de volée ‖ تسديدة هوائية
- ⵜⵉⵢⵉ ⵉⵊⴹⵏ [tiyti ijhdn]
  tir puissant ‖ تسديدة قوية
- ⵜⵉⵢⵉ ⵉⵏⵎⴰⵍⴰⵏ/ ⵢⵓⴷⵙⵏ [tiyti inmalan/ yudsn]
  tir à bout portant ‖ تسديدة عن قرب
- ⵜⵉⵢⵉ ⵉⵏⵏⵣⵉⵏ [tiyti innzin]
  tir croisé ‖ تسديدة متقاطعة
- ⵜⵉⵢⵉ ⵉⵜⵜⵓⵜⵍⵏ [tiyti ittutln]
  frappe enveloppée ‖ ضربة ملتفّة
- ⵜⵉⵢⵉ ⵉⵣⴳⴰⵏ [tiyti izgan]
  coup de pied arrêté ‖ ركلة ثابتة
- ⵜⵉⵢⵉ ⵉⵣⵔⴱⵏ [tiyti izrbn]
  coup de pied rapide ‖ تسديدة سريعة
- ⵜⵉⵢⵉ ⵏ ⵜⵎⴽⵔⴰⴹ/ ⵜⵓⵣⵍⵉⵏ [tiyti n tmkṛaḍ/ tuzlin]
  coup de ciseaux, bicyclette, un retourné ‖ ضربة مقصّ، ضربة مقلوبة
- ⵜⵉⵢⵉ ⵏ ⵜⵖⵉⵔⴷⵎⵜ [tiyti n tɣirdmt]
  coup du scorpion ‖ ركلة العقرب
- ⵜⵉⵢⵉ ⵏ ⵜⵖⵎⵔⵜ [tiyti n tɣmrt]
  tir de coin ‖ ركلة ركنية، ركنية
- ⵜⵉⵢⵉ ⵏ ⵜⵛⴰⵎⵎⴰ ⴳ ⵓⴳⵏⵏⴰ [tiyti n tcamma g ugnna]
  reprise de volée ‖ ضَرْبُ الكرة في الهواء
- ⵜⵉⵢⵉ ⵏ ⵜⵣⵡⵉⵔⵉ [tiyti n tzwiri]
  coup d'envoi ‖ ركلة البداية
- ⵜⵉⵢⵉ ⵏ ⵡⵓⵙⵎ [tiyti n wusm]
  éclair (tir) ‖ ضربة سريعة

- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵙ ⵉⵏⵉⵔⵣ [tiyti s inirz]
  talonnade ‖ ركلة كعب
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵙ ⵢⵉⵅⵅ [tiyti s yixf]
  coup de tête ‖ ضربة بالرأس
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⴰⵏⵔⴼⵉⵜ [tiyti tadrfit]
  coup franc ‖ ضربة حرة
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⴰⵏⵔⴼⵉⵜ ⵜⴰⵙⵓⵙⵔⵉⴷⵜ [tiyti tadrfit tarusridt]
  coup franc indirect ‖ ضربة حرة غير مباشرة
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⴰⵏⵔⴼⵉⵜ ⵜⵓⵙⵔⵉⴷⵜ [tiyti tadrfit tusridt]
  coup franc direct ‖ ضربة حرة مباشرة
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⴰⵎⴰⵏⴰⴼⵜ [tiyti tamanaft]
  tir dévié ‖ ركلة منحرفة
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⴰⵏⴷⴼⴼⵔⵜ [tiyti tandffrt]
  tir au rebond ‖ تسديدة ارتدادية
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⴰⵏⴼⴳⵓⵔⵜ [tiyti tanfgurt]
  penalty ‖ ضربة جزاء
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⴰⵏⵎⵓⴳⵍⵜ [tiyti tanmuglt]
  tir lobé ‖ تسديدة متموجة
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⴰⵔⵎⵅⴰⵙⵜ [tiyti tarmxast]
  tir spontané ‖ ضربة عفوية
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⴰⵣⴳⵏⴰⵢⵍⴰⵍⵜ [tiyti tazgnaylalt]
  tir en demi-volée ‖ ضربة نصف هوائية
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⵉⵍⵉⵍⵍⵉⵜ [tiyti tilellit]
  coup franc ‖ ركلة، ضربة حرة
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⵉⵍⵉⵍⵍⵉⵜ ⵜⵓⵙⵔⵉⴷⵜ [tiyti tilellit tusridt]
  coup franc direct ‖ ضربة حرة مباشرة
- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⵉⵏⵎⵉⵣⵉⵜ [tiyti tinmizit]
  tir dangereux ‖ تسديدة خطيرة

- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⵖⵏⵏⵉⴷⵜ [tiyti tunniḍt]

  tir avec effet ‖ تسديدة التفافية

- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⵓⵔⵓⵙⵉⴷⵜ [tiyti tusridt]

  tir direct ‖ ركلة مباشرة

- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵜⵖⵣⵓⵖⵉⵍⵜ [tiyti tuzgilt]

  tir manqué ‖ تسديدة خاطئة

- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵢⵓⵜⵜⵓⵖⵏ [tiyti yattuyn]

  coup de pied en chandelle ‖ تسديدة عالية

- ⵜⵉⵢⵉⵜⵉ ⵣⵣ ⵜⵖⵅⵓⵖⵜ [tiyti zg tuggugt]

  tir de loin ‖ ركلة من بعيد

612. ⵜⵉⵣⵉⵣ [tizi] n. f.

ⵜⵉⵣⵉⵣ

moment, période ‖ لحظة، فترة

613. ⵜⵉⵣⵎⴰⵡⵉⵏ ⵏ ⵡⴰⵟⵍⴰⵚ [tizmawin n waṭlaṣ] n. f. pl.

ⵜⵣⵎⴰⵡⵉⵏ ⵏ ⵡⴰⵟⵍⴰⵚ

lionnes de l'Atlas ‖ لبؤات الأطلس

614. ⵜⵖⵅⴰ [tuga] n. f.

ⵜⵖⵅⴰ

pelouse, gazon ‖ عُشْب

- ⴰⴷⴷⴰⴷ ⵏ ⵜⵖⵅⴰ [addad n tuga]

  état de la pelouse ‖ حالة العشب

- ⵜⵖⵅⴰ ⵜⴰⵙⵎⴳⵓⵔⵜ [tuga tasmgurt]

  gazon synthétique ‖ عشب صناعي

615. ⵜⵖⵅⵅⴰ [tuggra] n. f.

ⵜⵖⵅⵅⴰ – ⵜⵖⵅⵅⵓⵉⵍⵉ

touche ‖ لمسة

• ⴰⵎⵏⵏⴰⵡ ⵏ ⵜⵓⵖⵔⵉⵡⵉⵏ [amnnaw n tuggriwin]
nombre de touches ‖ عدَد اللمسات

616. ⵜⵓⵅⵔⵉⵏⵜ [tufrint] n. f.
ⵜⵓⵅⵔⵉⵏⵜ – ⵜⵓⵅⵔⵉⵏⵉⵏ
élite ‖ نخبة

617. ⵜⵓⵅⵢⵜ [tufɣt] n. f.
ⵜⵓⵅⵢⵜ – ⵜⵓⵅⵢⵉⵏ
issue ‖ مخرج

618. ⵜⵓⴽⴽⴹⵜ [tukkḍt] n. f.
ⵜⵓⴽⴽⴹⵜ – ⵜⵓⴽⴽⴹⵉⵏ
crochet ‖ خطاف

619. ⵜⵓⴽⴽⵔⴰ [tukkra] n. f.
ⵜⵓⴽⴽⵔⴰ
injure ‖ سبٌّ، قذْف

620. ⵜⵓⴽⵏⵉⵜ [tuknit] n. f.
ⵜⵓⴽⵏⵉⵜ – ⵜⵓⴽⵏⵉⵜⵜⵉⵏ
courbe (trajectoire) ‖ منحنى (المسار)

621. ⵜⵓⵏⴰⵏⵜ [tunant] n. f.
ⵜⵓⵏⴰⵏⵜ
malchance ‖ سوء حظ

622. ⵜⵓⵏⵏⵓⵏⵜ [tunnunt] n. f.
ⵜⵓⵏⵏⵓⵏⵜ – ⵜⵓⵏⵏⵓⵏⵉⵏ
sport ‖ رياضة

• ⵉⵎⴰⵏ ⵏ ⵜⵓⵏⵏⵓⵏⵜ [iman n tunnunt]
fair-play ‖ روح رياضية

• ⵎⴳⵍ ⵉⵎⴰⵏ ⵏ ⵜⵓⵏⵏⵓⵏⵜ [mgl iman n tunnunt]
antisportif ‖ ضدّ الروح الرياضية

623. ⵜⵙⵓⴰⵓⵔⵜ [turart] n. f.

ⵜⵙⵓⴰⵓⵔⵜ – ⵜⵙⵓⴰⵓⵔⵣⵏ

jeu ‖ لعبة

• ⵜⵙⵓⴰⵓⵔⵣⵏ ⵜⵣⵎⵙⵙⵔⴰⵏⵣⵏ [turarin timẓẓyanin]

mini-jeux ‖ ألعاب صغيرة

624. ⵜⵙⵓⵔⵣⵎⵜ [turimt] n. f.

ⵜⵙⵓⵔⵣⵎⵜ – ⵜⵙⵓⵔⵣⵎⵣⵏ

épreuve, test ‖ اختبار

625. ⵜⵙⵙⴰⵙⵔⵙⵔⵜ [tusdidt] n. f.

ⵜⵙⵙⴰⵙⵔⵙⵔⵜ – ⵜⵙⵙⴰⵙⵔⵙⵔⵣⵏ

minute ‖ دقيقة

626. ⵜⵙⵙⵓⵙⵓⵔⵜ [tusurt] n. f.

ⵜⵙⵙⵓⵙⵓⵔⵜ – ⵜⵙⵙⵓⵙⵓⵔⵣⵏ

effet ‖ تأثير

627. ⵜⵙⵙⵓⵜⴰⵢⵔⵜ [tustayt] n. f.

ⵜⵙⵙⵓⵜⴰⵢⵔⵜ – ⵜⵙⵙⵓⵜⴰⵢⵔⵣⵏ

selection ‖ منتخَب

628. ⵜⵙⵓⵔⴽⴰ [tuṣka] n. f.

ⵜⵙⵓⵔⴽⴰ – ⵜⵙⵓⵔⴽⵣⵍⵍⵣⵏ

construction ‖ بناء

629. ⵜⵙⵎⵣⵓⵔⵜ [tuzgrt] n. f.

ⵜⵙⵎⵣⵓⵔⵜ

longueur ‖ طولٌ

630. ⵜⵙⵎⵓⵔⵣⵔⵢⵜ [tuzriyt] n. f.

ⵜⵙⵎⵓⵔⵣⵔⵢⵜ – ⵜⵙⵎⵓⵔⵣⵔⵢⵣⵏ

passe ‖ تمريرة

- ⴰⵡⵓⵅⵍ ⵏ ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵖⵓ ⴷⵣⵣⵓ [alugn n tuzriyt ɣr dffir]
  règle de la passe en retrait ‖ قاعدة التمريرة الخلفية
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵅ ⵜⵉⴷⵔⵉ/ ⵡⴰⵍⵍⴰⵖ [tuzriyt g tidri/ wallaɣ]
  passe en profondeur ‖ تمريرة في العمق
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵉⴱⴱⵉⵏ [tuzriyt ibbin]
  passe coupée ‖ تمريرة مقطوعة
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵉⵅⵅⵓⵍⵏ [tuzriyt igzzuln]
  passe courte ‖ تمريرة قصيرة
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵉⵙⵙⵖ [tuzriyt issgn]
  passe pénétrante ‖ تمريرة اختراقية
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵉⵣⵔⴱⵏ [tuzriyt izrbn]
  passe rapide ‖ تمريرة سريعة
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵏ ⴷⴷⴰⵡ ⵏ ⵓⴼⵓⴷ [tuzriyt n ddaw n ufud]
  roulette ‖ تمريرة تحت الساق
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵙ ⵎⵔⴰⵡ [tuzriyt n mraw]
  passe à dix ‖ تمريرة العشرة
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵏ ⵜⵙⴳⴰ [tuzriyt n tsga]
  passe latérale ‖ تمريرة جانبية
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵏ ⵡⴰⴼⵔ [tuzriyt n wafr]
  passe à l'aile ‖ تمريرة للجناح
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵏ ⵡⴰⴽⴰⵍ [tuzriyt n wakal]
  passe à ras de terre ‖ تمريرة أرضية
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵖⵓ ⴷⴰⵜ [tuzriyt ɣr dat]
  passe en avant ‖ تمريرة أمامية
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵖⵓ ⴷⵣⵣⵓ [tuzriyt ɣr dffir]
  passe en arrière, passe en retrait ‖ تمريرة إلى الوراء
- ⵜⵓⵣⵔⵔⵓⵜ ⵙ ⵉⵏⵉⵔⵣ/ ⵓⵡⵔⵣ [tuzriyt s inirz/ uwrz]
  passe du talon, talonnage ‖ تمريرة بالكعب

- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵙ ⵖⴰⵍ ⵍⵙⵅⵙⵖ /ⵖⴰⵜ ⵜⵙⵅⵅⵓⴰ [tuzriyt s yan wuguy /yat tuggra]
  passe en une seule touche ‖ تمريرة بلمسة واحدة
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⴰⵅⵍⵍⴰⵍⵜ [tuzriyt tagnwant]
  passe aérienne ‖ تمريرة هوائية
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⴰⵅⵙⵎⴰⵍⵜ [tuzriyt tagumant]
  passe en diagonale ‖ تمريرة قطرية
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⴰⵏⵓⵢⴰⵎⵜ [tuzriyt tadryalt]
  passe aveugle ‖ تمريرة عمياء
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⴰⵇⵙⴹⴰⴹⵜ [tuzriyt taquḍaḍt]
  passe courte ‖ تمريرة قصيرة
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⴰⵎⵅⵏⵖⵙⵜ [tuzriyt talgdist]
  passe transversale ‖ تمريرة عرضية
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⴰⵎⵢⵜⴰⵙⵜ [tuzriyt tamytast]
  passe décisive ‖ تمريرة حاسمة
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⴰⵢⵣⵣⴰⴼⵜ/ⵜⴰⵣⵖⵔⴰⵔⵜ [tuzriyt tayzzaft/tazgrart]
  passe longue ‖ تمريرة طويلة
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⴰⵙⴰⵔⵓⵜ [tuzriyt tasarut]
  passe clé ‖ تمريرة مفتاحية
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⵙⴽⵔⵣⵍⵓⵜ [tuzriyt tuskiwt]
  passe en cloche, courbée ‖ تمريرة مقوسة
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⵙⵙⵔⵙⵏⵜ [tuzriyt tusridt]
  passe directe ‖ تمريرة مباشرة
- ⵜⵙⵣⵓⵣⵖⵜ ⵜⵙⵣⵅⵣⵍⵜ [tuzriyt tuzgilt]
  passe manquée ‖ تمريرة خاطئة

631. ⵜⵙⵣⵣⵙⵎⵜ [tuzẓumt] n. f.

ⵜⵙⵣⵣⵙⵎⵜ

centre, milieu ‖ وَسَطٌ

632. ⵜⵜⵔ [ttr] v.

ⵜⵜⵔ – ⵜⵜⵛⵔ – ⵜⵜⵙⵜⵜⵔ

réclamer ‖ طالَب

633. ⵜⵣⴰ [tẓa] num.

neuf ‖ تسعة

• ⵜⵣⴰ ⴰⵎⴰⵔⵓⵔ [tẓa amarur]

faux neuf ‖ تسعة وهمي

634. ⵜⵜⴼ [ṭṭf] v.

ⵜⵜⴼ – ⵜⵜⵛⴼ – ⵜⵜⵜⵜⴼ

recevoir, attraper ‖ تلقى، أمسك، التقط

635. ⵡⴰⴷⵙ [wads] v.

ⵡⴰⴷⵙ – ⵡⴰⴷⵙ – ⵜⵜⵡⴰⴷⴰⵙ

s'acheminer ‖ توجَّه

636. ⵡⵜ [wt] v.

ⵡⵜⵛ/ⴰ – ⵡⵜⵛ – ⵖⵖⴰⵜ

battre, tirer ‖ ضرَب، سدَّد

• ⵡⵜ ⵅ ⵙⵅⵍⴰ [wt g ugnna]

tirer de volée ‖ سدَّد في الهواء

637. ⵢⴰⵏ [yan] num.

un ‖ واحد

• ⵢⴰⵏ ⵙⵉⵏ [yan sin]

une-deux ‖ واحد -اثنان

638. ⵣⵅⵍ [zgl] v.

ⵣⵅⵍ – ⵣⵅⵛⵍ – ⵣⵅⵅⵍ

rater, commettre une faute ‖ أخطأ

• ⵣⵅⵍ ⵜⵛⵔⵙⵙⵡⵉⵜ [zgl timsswit]

manquer un but ‖ أضاع الهدف

639. ⵣⴷⵉ [zdi] v.

ⵣⴷⵉ – ⵣⴷⵉ – ⵣⴷⴷⵉ

coordonner ‖ نسَّق

640. ⵣⵉⵣⵣⵍ [zizzl] v.

ⵣⵉⵣⵣⵍ – ⵣⵉⵣⵣⵉⵍ – ⵣⵉⵣⵣⵉⵍ

accélérer ‖ سرَّع، أسرعَ

641. ⵣⵍ [zl] v.

ⵣⵍⵉ/ⴰ – ⵣⵍⵉ – ⵣⵍⵍⴰ

perdre ‖ أضاع

• ⵣⵍ ⵜⵉⵣⵉ [zl tizi]

jouer la montre ‖ أضاع الوقت

642. ⵣⵓⵔⵜ [zuyt] v.

ⵣⵓⵔⵜ – ⵣⵓⵔⵜ – ⵜⵜⵣⵓⵔⵓⵜ

classifier ‖ صنَّف

643. ⵣⵓⵣⵣⵔ [zuzzr] v.

ⵣⵓⵣⵣⵔ – ⵣⵓⵣⵣⵔ – ⵣⵓⵣⵣⵓⵔ

transmettre ‖ نقَل

644. ⵣⵔⴽ [zrk] v.

ⵣⵔⴽ – ⵣⵔⵉⵔ – ⵣⵔⵔⴽ

respecter ‖ احترم

645. ⵣⵣⵉⵅⵣ [zzigz] v.

ⵣⵣⵉⵅⵣ – ⵣⵣⵉⵅⵣ – ⵣⵣⵉⵅⵅⵉⵣ

avancer, progresser ‖ تقدَّم

646. ⵣⵣⵔⵀ [zzrb] v.

ⵣⵣⵔⵀ – ⵣⵣⵔⵉⵀ – ⵣⵣⵔⵓⵀ

accélérer ‖ سرَّع، أسرعَ

647. ⵣⵣⵙⵉ [zzri] v.

ⵣⵣⵙⵉ – ⵣⵣⵙⵉ – ⵣⵣⵙⴰⵔ

passer ‖ مرَّر

- ⵣⵣⵙⵉ ⵙ/ ⵖⵙ ⵏⵅⵅⵉⵙ [zzri s/ ɣr dffir]
  passer en arrière ‖ مرَّر إلى الخلف
- ⵣⵣⵙⵉ ⵙ/ ⵖⵙ ⵏⴰⵜ [zzri s/ ɣr dat]
  centrer en avant, passer en avant ‖ مرَّر إلى الأمام

648. ⵣⵔⵔⵇ [ẓyyṛ] v.

ⵣⵔⵔⵇ – ⵣⵔⵔⵇ – ⵜⵜⵣⵔⵔⴰⵇ

resserrer, presser ‖ شدَّ، ضغَط

Index Français

- A -

Académie : 494

Académie Mohammed VI : 494

Accélération : 271

Accélérer : 640, 646

Accident : 143

Acclamation : 58, 357

Acclamer : 288, 320, 307, 408

Accrochage : 125, 152

Accrocher (s') : 369

Acheminer (s') : 635

Action : 582

Action de marquer un but : 213

Adhérent : 97

Adjoint d'arbitre assistant vidéo : 150

Administration : 518

Adresser (une balle) : 468

Adroit : 93

Adversaire : 38

Adverse : 38

Aérer le jeu : 402

Affronter : 365

Agent : 15

Agile : 47

Agilement : 493

Agilité : 493

Agressif : 77

Agressivité : 501

Aile : 42

Aile arrière : 42

Aile droite : 42

Aile gauche : 42

Ailier : 105

Ailier central : 105

Ailier droit : 105

Ailier gauche : 105

Ailier inversé : 105

Ajourné (être) : 364

Ajournement : 224

Ajuster (un tir) : 445, 611

Aller : 567

Aller-retour : 567

Allumer (un tir) : 459

Altercation : 581
Alternance : 27
Alterner : 27
Amateur : 124
Amorti (être) : 322
Amorti (un) : 205
Amorti de la poitrine : 205
Amorti de l'extérieur du pied : 205
Amorti de l'intérieur du pied : 205
Amortir : 455
Analyse : 202
Analyse de l'adversaire : 38, 202
Analyse des matchs : 202
Angle : 604
Angle aigu : 604
Angle de tir : 604
Angle fermé : 604
Angle inférieur : 604
Annuler : 466
Antijeu : 402
Antisportif : 622
Appel : 538
Applaudir : 4, 422, 563
Applaudissement : 4, 422, 563
Approximatif : 75
Appui : 156, 504
Arbitrage : 44
Arbitrage Vidéo Assisté (VAR) : 34
Arbitre : 150
Arbitre accrédité : 150
Arbitre assistant : 150
Arbitre de ligne : 150
Arbitre de touche : 150
Arbitre remplaçant : 150
Arbitre vidéo : 150
Arbitrer : 311
Arc de la surface de réparation : 26
Arrêt : 3, 193
Arrêt de jeu : 3, 402
Arrêt définitif du match : 510
Arrêt du ballon : 193
Arrêt du match : 193
Arrêter : 429
Arrêter un tir : 417
Arrière : 147
Arrière centre : 147
Arrière droit : 147
Arrière gauche : 147
Arrière latéral : 147
Arriver en finale : 550

Articulation : 572

Assiéger (le but) : 294

Assistance (aide) : 610

Assistant : 82

Association : 517

Association Marocaine des Footballeurs (AMF) : 517

Assouplissement : 207

Attaquant : 78, 121

Attaquant de pointe : 121

Attaquant de soutien : 121

Attaquant en retrait : 121

Attaquant neuf et demi : 121

Attaque : 233

Attaque de la droite : 233

Attaque de la gauche : 233

Attaque en profondeur : 233

Attaque latérale : 233

Attaque par l'aile : 233

Attaque par le centre : 233

Attaque rapide : 233

Attaquer : 54, 448

Attentif : 85

Attraper : 135, 634

Au-dessus : 37

Auteur (du but) : 597

Autorité de l'arbitre : 150

Avance : 62

Avancer : 645

Avantage indu : 509

Avant-centre : 121

Avertir : 438

Avertissement : 218

Avertissement verbal : 218

Axe : 112, 513

Axe défensif : 513

- B -

Ballon : 496, 562, 569

Ballon arrêté : 562

Ballon avec effet : 562

Ballon brossé : 562

Ballon courbé : 562

Ballon croisé : 562

Ballon de remplacement : 562

Ballon d'or : 562

Ballon fixe : 562

Ballon haut : 562

Ballon imprévue : 562

Ballon inattendu : 562

Ballon mort : 562

Ballon perdu : 562

Ballon rasant : 562

Ballon supplémentaire : 562

Ballon transversal : 562

Banc : 237

Banc de touche : 237

Bande (du terrain) : 499

Barre : 477

Barre droite : 477

Barre gauche : 477

Barre transversale : 477

Basique : 208

Battre : 636

Battre (se) : 362

Battre un record : 506

Battu : 341

Bicyclette : 611

Blessé (être) : 17

Blesser : 17

Blesser (se) : 17

Blessure : 583

Bloc bas : 130

Bloquer : 429

Bousculer : 299, 377

Brandir : 460

Brassard : 541

Brassard du capitaine d'équipe : 541

Brusque : 90

But : 597

But contre son camp : 597

But de consolation : 597

But de dernière minute : 597

But de la victoire : 597

But décisif : 597

But d'égalisation : 597

But d'honneur : 597

But en hors-jeu : 597

But olympique : 597

But surprise : 597

Buteur : 342

- C -

Cadre : 192

Cafouillage : 148

Cage : 606

Calendrier des compétitions : 92

Camp : 266

Camp adverse : 266

Camp d'entrainement : 266

Canonnier : 255
Capacité : 575, 579, 603
Capitaine d'équipe : 528
Carnet de jeu : 402
Carte : 495
Cartes de sanctions : 495
Carton : 495
Carton de l'arbitre : 495
Carton jaune : 495
Carton rouge : 495
Carton rouge direct : 495
Carton vert : 495
Cassé (être) : 423
Casser : 423
Catégorie : 219
Célébration : 200
Célébration d'un but : 200, 597
Central : 139
Centre : 99, 631
Centrer en avant : 296, 647
Centrer en hauteur : 65
Centrer la balle : 562
Centres de formation : 223
Centres de formation des clubs : 223
Cercle : 578
Cercle central : 578
Champion : 141
Champion du monde : 141
Championnat : 474
Chandelle : 562
Changement : 228
Changement d'aile : 42
Changement de position : 26
Changement de terrain : 2
Changer d'aile : 42
Charge acceptable : 348
Charge corps à corps : 348
Charge illégale : 348
Charge inacceptable : 348
Charge légale : 348
Charger : 300
Charger par derrière : 300
Chasseur de buts : 145
Chaussettes : 534, 608
Chaussure : 5
Chaussures de football : 5
Cheville : 571
Chiffre : 356
Chute : 483
Circulaire : 260
Circuler le ballon : 562

Classement : 275

Classement final : 275

Classement mondial : 275

Classico : 50

Classifier : 642

Clôture : 530

Club : 195

Coach : 120

Coéquipier : 176

Coin : 604

Collectif : 83

Collision : 143

Combativité : 593

Combinaison : 117

Commentateur : 95

Commettre une faute : 638

Commission : 547

Commission Centrale d'Organisation des Compétitions (CCOC) : 547

Commission d'appel : 547

Commission d'arbitrage : 547

Commission de discipline : 547

Commission technique : 547

Compétence : 553

Compétent : 414

Compétiteur : 153

Compétition : 92

Complémentaire : 164

Complémentarité : 526

Comportement : 596

Comportement antisportif : 596

Composition : 226

Composition d'équipe : 226

Concurrence : 92

Condition physique (bonne) : 484

Conduite : 582

Confédération : 512

Confédération Africaine de Football (CAF) : 512

Conserver le ballon : 562

Consignes : 395

Construction : 628

Contenir une attaque : 233

Contournement : 411

Contre-attaque : 233

Contrôle : 140

Contrôler : 372

Contrôler le ballon : 562

Coordinateur : 132

Coordination : 269

Coordonner : 639

Corner : 604

Corps : 484

Côté : 542

Couloir : 189

Coup : 611

Coup au tibia : 536

Coup de chapeau : 507

Coup de ciseaux : 611

Coup de pied arrêté : 611

Coup de pied en chandelle : 611

Coup de pied rapide : 611

Coup de tête : 329, 611

Coup d'envoi : 611

Coup du scorpion : 611

Coup franc : 611

Coup franc direct : 611

Coup franc indirect : 611

Coupe : 48

Coupe d'Afrique : 48

Coupe des confédérations : 48

Coupe des nations : 48

Coupe du championnat : 48

Coupe du monde : 48

Coupe du Trône : 48

Courage : 590

Courageux : 133

Courbé : 334

Courbe (trajectoire) : 620

Courbée : 630

Courir : 282

Course : 577

Court : 61

Couverture de balle : 562

Couverture médiatique : 188

Couvrir (Média) : 453

Crampon : 5

Croc-en-jambe : 227

Crochet : 618

- D -

Début : 231

Début du jeu : 402

Déchirure musculaire : 497

Décider : 427

Décisif : 115

Décision : 539

Dédoublement : 350

Dédoubler : 253

Déduction de points : 523

Défaite : 535, 602

Défaite écrasante : 602

Défendre : 370

Défense : 130

Défense de zone : 130

Défense en retrait : 130

Défense individuelle : 130

Défense mixte : 130

Défense-béton : 130

Défenseur : 155

Défenseur central : 155

Défensif : 397

Défier : 385

Dégagement : 206

Dégagement court : 206

Dégagement de ballon : 206

Dégagement du poing : 206

Dégagement long : 206

Dégager : 456

Dégager de la tête : 456

Dégager en touche : 499

Degré : 492, 546

Déjouer : 447

Délégué : 160

Délégué technique : 160

Délibérément : 319

Démarqué : 310

Démarquer (se) : 43

Démarrage : 231

Démarrer : 461

Demi : 267

Demi-centre en retrait : 99

Demi-droit : 99

Demi-gauche : 99

Demi-offensif : 99

Demi-finale : 550

Démission : 609

Demi-tour : 561

Demi-tour à la cruyff : 561

Département de la qualification : 239, 576

Département des compétitions interclubs : 576

Département du football amateur : 576

Déplacement : 108, 222

Déplacer : 441, 442

Déplacer (se) : 364, 363

Derby : 24

Derrière : 298, 302

Descendre : 293, 304, 315

Descente : 389, 404

Désigner : 440

Désordonné : 381

Dessus : 37

Destinataire : 138

Destinataire d'une passe : 138

Détacher (se) : 312

Détourner le ballon : 562

Deuxième attaquant : 78

Deuxième division : 576

Deuxième mi-temps : 56

Deuxième poteau : 477

Déviation : 190

Dévier : 430, 458

Différence de buts : 597

Direct : 380, 407

Direction : 508, 524

Direction des compétitions : 508

Direction des sélections nationales : 508

Direction nationale de l'arbitrage : 508

Direction technique nationale : 518

Diriger : 463

Disperser la défense : 130

Distance : 264

Distance prescrite : 264

Distribuer : 291

Distribution : 292

Division : 576

Dominance : 520

Dominance à outrance : 520

Dos : 480

Dossard : 564

Double axe : 112

Double défenseur : 130

Doublement : 250

Doubler : 471

Drapeau : 251

Drapeau blanc : 251

Drapeau de coin : 251

Drapeau du juge de touche : 251

Dribble : 203

Dribble court : 203

Dribble de l'extérieur du pied : 203

Dribbler : 434

Dribbler un adversaire : 434

Dribbleur : 119

Droitier : 262

Durée : 273

Durée du match : 273

- E -

Ecarter : 458

Echange : 100, 110

Echauffement : 243

Eclair (tir) : 611

Effet : 626

Effort : 500

Egal (être) : 328

Egalité : 588

Egalité de points : 523

Elan : 31

Elimination : 235

Eliminatoires : 607

Elite : 616

Embourber (s') : 373

Emparer (s') du ballon : 496

En face : 68, 366

En face de : 296

En haut : 37

En retrait : 22

Encaisser un but : 597

Encourager : 542

Endiguer une attaque : 417

Endurance : 345

Enfreindre le règlement : 215

Engagement physique : 111

Enjeu : 116

Entraînement : 216

Entrainement sportif : 216

Entraîner : 436

Entraîneur : 120

Entraîneur adjoint : 120

Entraîneur temporaire : 120

Entrée : 19, 52

Entrer : 23, 314

Epaule : 348

Epauler : 300, 542

Epreuve : 624

Equilibre : 128

Equipe : 528

Equipe attaquante : 528

Equipe d'accueil : 528

Equipe de double : 528

Equipe gagnante : 528

Equipe locale : 528

Equipe nationale : 528

Equipe nationale A : 528

Equipe nationale B : 528

Equipe nationale olympique : 528

Equipe nationale U17, U20, … : 528

Equipe non professionnelle : 528

Equipe professionnelle : 528

Equipe recevant : 528

Equipe visiteur : 528

Equipement de base : 208

Equiper les joueurs : 105

Equitable : 166

Erreur : 573

Espaldinha : 349

Esquiver : 434

Etablir un record : 506

Etat : 21

Etat de grâce : 544

Etat de la pelouse : 614

Etat du terrain : 2

Etoile : 351

Evaluation : 244

Evaluation d'une blessure : 244

Excellent : 157

Excitation : 204

Exclusion : 210

Exclusion temporaire : 210

Exemption : 598

Expert : 109

Exploit : 8

Expulser : 303

Expulsion : 256

Extérieur : 7

Extérieur du pied : 28

- F -

Face : 390

Face à face : 390

Faire face : 371

Faire match nul : 328, 374

Faire tourner : 430

Faire tourner le ballon : 562

Faire un croc-en-jambe : 443

Faire une entorse (se) : 359

Fair-play : 622

Fatigue : 179, 257

Fatigué : 103, 158

Fatiguer : 465, 467

Faufiler (se) : 323, 382, 383

Faute : 573

Faute de dernier recours : 573

Faute de main : 388

Faute de main intentionnelle : 388

Faute involontaire : 573

Fautif : 131

Faux neuf : 633

Fédéral : 33

Fédération : 543

Fédération royale marocaine de football : 543

Feinte de corps : 203

Feinter : 434

Feinteur : 119

Feuille du match : 510

FIFA : 308

Fil : 36

Filet : 529

Filet de but : 529

Filet propre : 529

Fin : 221

Finale : 550

Flanc : 42

Flexibilité : 498

Flou : 74

Foncer : 301

Fonction : 557

Fond de la cage : 606

Fond des filets : 529

Football : 562

Football en salle : 496

Force : 476

Forfait : 59

Formation : 226

Formation : 223

Formation initiale : 226

Foulure : 151

Fracture : 535, 602

Franchir : 253

Frappe : 611

Frappe de balle : 496

Frappe enveloppée : 611

Frapper la balle : 496

Frapper l'adversaire : 38

Frapper le montant : 477

Freiner : 429

Front : 104

Frottement : 111

- G -

Gagner : 258

Gant : 67

Gant d'or : 67

Gardien : 149

Gardien de but : 149

Gauche : 284

Gaucher : 284

Gazon : 614

Gazon synthétique : 614

Geler le ballon : 496

Genou : 39

Genouillère : 39

Geste : 107

Glissage : 409

Glisser : 472

Gloire : 199

Goal : 597

Gonfler : 431

Grâce : 544

Gradins : 333

Groupe : 478

Groupe de la mort : 478

- H -

Habile : 87, 93

Habileté : 40

Hampe (du drapeau) : 251

Harmonie : 515

Haut : 37, 81

Hauteur : 566

Héroïque : 6

Heurter : 375

Hommage : 225

Homologue : 144

Hors-jeu : 32

Huitième de finale : 550

Hurlement : 238

Hurler : 452

Hymne national : 353

Hystérie : 57, 238

- I -

Immobile : 340, 343

Impartial : 171

Impétuosité : 590

Impulsion : 481

Incapacité : 475

Indice : 154

Indirect : 177

Individualiste : 84

Infiltrer (s') : 323, 382, 383

Influencer : 450

Initiative : 552

Injure : 172, 531, 619

Inspection du terrain : 2

Insulter : 391, 419

Intercepter : 290

Interception : 386

Interconnexion : 129

Interdiction : 12

Interdit : 387

Intérieur : 18

Intérieur droit : 105

Intérieur du pied : 28

Intérieur gauche : 105

International : 16

Interposer (s') : 314

Interprétation : 201

Interruption : 193

Interruption de jeu : 193

Intervalle : 545

Intervenir : 23, 314

Intervention : 19, 53

Issue : 617

- J -

Jambe : 286

Jambe de frappe : 28

Jeu : 402, 623

Jeu constructif : 402

Jeu dangereux : 402

Jeu d'attaque : 402

Jeu de milieu du terrain : 402

Jeu de position : 402

Jeu défensif : 402

Jeu destructif : 402

Jeu dur : 402

Jeu équilibré : 402

Jeu ouvert : 402

Jeunesse : 589

Jouer : 403

Jouer la montre : 641

Joueur : 105

Joueur complet : 105

Joueur du milieu : 105

Joueur exceptionnel : 105

Joueur libre : 105

Joueur multitâche : 105

Joueur numéro 12 : 105

Joueur titulaire : 105

Joueur vétéran : 105

Journal : 182

Journaliste : 161

Jugement : 324

Junior : 137

Juste : 335

- L -

Lâcher le ballon : 562

Lancer la balle : 562

Large : 96

Largeur : 485, 600

Lassitude : 179

Latéral : 42

Léger : 47

Légitime : 416

Lent : 136

Lenteur : 580

Lever : 65

Libero : 105

Libre : 331

Lieu : 162

Ligne : 278

Ligne arrière : 278

Ligne blanche : 278

Ligne d'attaque : 278

Ligne de but : 278

Ligne de fond : 278

Ligne de touche : 278

Ligne défensive : 278

Ligne des 5,50 mètres : 278

Ligne médiane : 278

Lignes de terrain : 2

Ligue : 558

Ligue des champions : 558

Ligue Marocaine de Football Amateur (LMFA) : 558

Ligue Nationale de Football Féminin : 558

Ligue Nationale de Football Professionnel (LNFP) : 558

Ligue régionale : 558

Limite : 14, 259, 346

Linéaire : 415

Lionceaux de l'Atlas : 332

Lionnes de l'Atlas : 613

Lions de l'Atlas : 354

Lober : 496, 562

Loi : 215

Long : 268

Longer : 426

Longueur : 540, 629

Lucarne : 604

Lutte : 152, 339

Lutte pour le ballon : 496

Lutter : 362, 379

Luxation : 66

- M -

Maillot : 174

Main : 41

Main involontaire : 388

Maitrise du ballon : 562

Maladroit : 46

Malchance : 621

Manita : 491

Manœuvre : 551

Manquer un but : 638

Marché des transferts : 108

Marquage : 43

Marquage de zone : 43

Marquage du joueur : 43

Marquage homme à homme : 43

Marquage individuel : 43

Marque : 505

Marquer : 310

Marquer (le but) : 462, 597

Marquer avec la tête : 462

Massage : 72

Match : 510

Match aller-retour : 510

Match amical : 510

Match de barrage : 510

Match de groupe : 510

Match de qualification : 510

Match décisif : 510

Match d'ouverture : 510

Match éliminatoire : 510

Match nul : 142

Match nul sans buts : 597

Meilleur buteur : 342

Membre : 13

Menace : 197

Menacer : 433

Meneur de jeu : 402

Méthode : 473, 502

Milieu : 99, 631

Milieu de terrain : 2

Milieu défensif : 99

Mini-jeux : 623

Minute : 625

Mission : 549

Mission difficile : 549

Mi-temps : 56

Mobilité : 503

Modèle : 274

Moitié de terrain : 2

Moment : 612

Montant : 477

Montée : 62

Monter : 64

Mou : 63

Mouvement : 107

Mur : 9, 185

Mur de défense : 9, 185

Muscle : 497

- N -

Nerf : 272

Nerveux : 168

Nervosité : 270

Neuf : 633

Neutre : 171

Niveau : 248

Nombre de touches : 615

Norme : 70

Numéro : 412

Numérotage : 214

- O -

Obstacle : 352

Obstruction : 574

Obstruer un adversaire : 38

Occasion : 509

Occasion de but : 213

Occasion réelle : 509

Octroyer : 307, 408

Offensif : 77

Officialisation : 234

Officiel : 76

Officiellement : 234

Ordonné (être) : 381

Organisation : 230

Organiser : 446, 464

Orienter (le jeu) : 469

Oscillation : 209

Outil : 337

Ouverture : 180

Ouverture de score : 597

Ouvrir : 424

Ouvrir le jeu : 402

Ouvrir le score : 213

- P -

Palmarès : 1

Panenka : 289

Panneau (de marque) : 326

Par derrière : 298
Parade : 347
Parer : 316
Parer (se) : 417
Parer un tir : 417
Parfait : 35
Participatif : 86
Partie : 490
Pas : 554
Passage : 189
Passe : 630
Passe à dix : 630
Passe à l'aile : 630
Passe à ras de terre : 630
Passe aérienne : 630
Passe aveugle : 630
Passe clé : 630
Passe coupée : 630
Passe courte : 630
Passe décisive : 630
Passe directe : 630
Passe du talon : 630
Passe en arrière : 630
Passe en avant : 630
Passe en cloche : 630
Passe en diagonale : 630
Passe en profondeur : 630
Passe en retrait : 630
Passes-en une seule touche : 630
Passe latérale : 542, 630
Passe longue : 630
Passe manquée : 630
Passe pénétrante : 630
Passe rapide : 630
Passe transversale : 630
Passement de jambes : 203
Passer : 647
Passer en arrière : 647
Passer en avant : 647
Passer la balle : 562
Passeur : 134
Pause de rafraîchissement : 3
Pelouse : 614
Pénalité : 355, 522
Penalty : 611
Pénétrer : 454
Percée : 241, 280
Percer la défense : 130, 454
Perdre : 641
Perdre le ballon : 562

Performance : 488
Période : 273, 612
Permutation : 228
Permuter : 444
Perte : 602
Perturbateur : 113
Phase de groupe : 478
Photo : 570
Pied : 28
Pied d'appui : 28
Piège du hors-jeu : 32
Piétiner : 49
Placement : 514
Plan : 537
Plan d'attaque : 537
Plan de jeu : 537
Play-off : 510
Point : 523
Point de penalty : 611
Poitrine : 325
Porter le ballon : 496
Positif : 396
Position : 236
Position avantageuse : 236
Position centrale : 236
Position de hors-jeu : 32
Position de qualification : 162, 239
Position de tir : 236, 611
Positionnement : 198
Poteau : 477
Poteau de corner : 604
Pourcentage : 584
Poussée : 481
Pousser : 300, 318
Précis : 400
Précision : 159
Préliminaire : 559
Premier poteau : 477
Première division : 576
Première équipe : 528
Première mi-temps : 56
Première touche : 388
Préparation physique : 484
Présaison : 336
Préserver : 173, 310, 317
Président : 165
Presse : 525
Presser : 648
Pressing : 242, 287
Pression : 240

Prise de risque : 220

Problème : 511

Professionnel : 283

Profiter d'une occasion : 509

Progresser : 645

Progression : 281

Prolongation : 212

Pronostic : 20

Propagation : 178

Protège-cheville : 571

Protéger : 173, 310, 317

Protéger le ballon : 562

Protège-tibia : 285

Provocation : 247, 489

Provoquer : 309, 410, 470

Pyramide : 263

- Q -

Qualification : 239

Qualifié : 114

Qualifié pour la final : 114

Qualité : 183

Quart de finale : 550

Quatrième arbitre : 150

- R -

Rabona : 421

Raid solitaire : 233

Ralentir : 437

Ramasser : 295

Ramasseur de balles : 562

Rapide : 47

Rapide (être) : 327

Rapidement : 577

Rapidité : 493

Raté : 413

Rater : 638

Rebondir : 184

Receveur : 138

Receveur de ballon : 138

Recevoir : 135, 634

Recevoir le ballon : 562

Réclamer : 632

Récompense : 533

Record du monde : 506

Rectangle : 401

Recul : 22

Reculer : 297

Récupération du ballon : 562

Récupérer : 417

Redresser : 432, 445

Refuser : 313

Refuser un but : 313

Registre : 69

Règle : 70

Règle de la passe en retrait : 630

Règle de l'avantage : 509

Règlement : 215

Réglementaire : 393

Règles du jeu : 402

Régulier : 71

Relever (se) : 378

Remanié : 406

Remarque : 599

Remédier : 428

Remettre en jeu : 562

Remise (de balle) : 562

Remontada : 420

Rempart : 43

Remplaçant : 398

Remplacement : 228

Remplacer : 444

Remporter : 258

Rencontrer : 365, 368

Rendre hommage : 457

Rentrée en touche : 499

Renversement : 29

Renversement d'attaque : 29

Renversement de jeu : 29

Renversement de situation : 29

Renverser : 305

Renvoi de la main : 41

Réorganisation : 230

Réparation : 102

Replier (se) : 297

Repos : 194

Repousser : 300, 318

Repousser le ballon : 417, 562

Reprise : 249

Reprise de volée : 611

Réserve : 45

Résistance : 527

Respect : 277

Respect la distance prescrite : 264

Respecter : 644

Respirer : 449

Responsable : 123

Responsable d'équipe : 123

Resserrer : 648

Résultat : 487

Résultat final : 487

Retarder le jeu : 402, 437

Retirer : 358

Retour : 405

Rétrograder : 321

Réussir : 367

Réussite : 106

Revanche : 186

Risque : 338

Risquer (se) : 439

Rivaliser : 361

Rond : 578

Rond central : 578

Rotation des positions : 228

Roulette : 630

Ruade : 591

Rythme : 167

Rythme du jeu : 167

- S -

Saigner : 451

Saison : 336

Sanction : 30

Sanctionner : 306

Saut : 521

Sauter : 376, 384

Score : 487

Sélection : 226, 245, 627

Sélection initiale : 245

Sélection type : 226

Sélectionneur : 122

Senior : 211

Sens du jeu : 402

Siffler : 435

Siffler le début du match : 435

Sifflet : 516

Signal : 217

Signal de l'arbitre : 150, 217

Signal sonore : 217

Signaler : 440

Simulation : 229

Soigner : 428

Soin : 191

Sol : 605

Solliciter le ballon : 562

Sortie de but : 606

Sortie du gardien de but : 149

Sortie latérale : 542

Souffle : 399

Soulier : 5

Soulier d'or : 5
Souple : 98
Souplesse : 498
Soutien : 156, 504
Spectateur : 88
Sponsor : 118
Sponsoring : 196
Spontané : 170
Sport : 622
Stade : 2
Statut : 21
Stoppeur : 163
Stratégie : 560
Stratégique : 246
Style d'attaque : 233
Style de jeu : 402
Substances dopantes : 595
Subtiliser le ballon : 562
Succès : 106
Super Coupe : 232
Super cup : 48
Superviser : 418
Supporteur : 79
Surface : 26, 187
Surface de but : 26
Surface de coin : 26
Surface de réparation : 26
Surface technique : 26
Surveillance : 80
Surveiller : 360
Suspendu : 73
Suspension : 10
Synchronisation : 127
Système : 146
Système de jeu : 146
Système de rotation : 27

- T -

Tableau : 486
Tableau d'affichage : 486
Tableau de résultats : 486
Tacle : 53
Tacle à retardement : 53
Tacle correct : 53
Tacle de face : 53
Tacle glissé : 53
Tacle latéral : 53
Tacle par derrière : 53
Tacler : 314
Tactique : 252
Tactique défensive : 252
Tactique offensive : 252

Talon : 261, 344

Talonnade : 611

Talonnage : 630

Talonner un adversaire : 38

Tarder : 437

Technique : 565

Temps : 51

Temps additionnel : 51

Temps de jeu : 51

Temps réglementaire : 51

Temps supplémentaire : 51

Tenant du titre : 548

Tentative : 601

Tenter : 175

Tenue de sport : 592

Terrain : 2

Test : 624

Tête : 329

Tibia : 60, 169, 279, 285, 536

Tifo : 585

Tiki-Taka : 586

Tir : 611

Tir à bout portant : 611

Tir au but : 606

Tir au rebond : 611

Tir avec effet : 611

Tir croisé : 611

Tir dangereux : 611

Tir de coin : 611

Tir de loin : 611

Tir de volée : 611

Tir dévié : 611

Tir direct : 611

Tir en demi-volée : 611

Tir lobé : 611

Tir manqué : 611

Tir puissant : 611

Tir spontané : 611

Tirage au sort : 330, 556

Tirage au sort des qualifications : 556

Tirage au sort final : 556

Tirer : 636

Tirer au but : 606

Tirer au sort : 330, 556

Tirer de volée : 636

Tireur : 89

Titre : 548

Titre mondial : 548

Tomber : 304

Touche : 388, 499, 615

Tour : 568

Tour préliminaire : 568

Tournée : 555

Tourner avec le ballon : 562

Tournoi éliminatoire : 474

Tournoi féminin : 474

Trajectoire : 265

Transfert : 224

Transition : 108

Transmettre : 643

Transmission (match) : 276

Trio : 91

Triplé : 507

Triplé parfait : 507

Troisième division : 576

Tromper : 425

Tromper l'adversaire : 38

Tromperie : 181

Tunnel des vestiaires : 479

- U -

Ultras : 394

Un : 637

Un record : 506

Un retourné : 611

Une touche : 388

Une-deux : 637

Unilatéral : 346

- V -

Vague des supporters (ola) : 482, 519

Vaincre : 423

Vaincu : 341

Vaincu (être) : 423

Vainqueur : 101

Valeur : 254

Valider un but : 597

Vedette : 351

Vélocité : 493

Ventre : 25, 55

Vérification : 594

Vestiaire : 479

Victoire : 532

Vidéo : 34

Vigueur : 11, 476

Violation des règles du jeu : 402, 602

Violence : 587

Violent : 392

Vitesse : 577

Volontaire : 94

- Z -

Zéro : 126

Zone : 26

Zone d'échauffement : 26

Zone défensive : 26

- و -

واجه: 365، 371

واحد : 637

واحد -اثنان: 637

واسع: 96

واقي الركبة: 39

واقي الكاحل: 571

واقي عظمة الساق: 285

وجْه: 390

وجَّه (الكرة): 468

وجَّه (اللعب): 469

وجهاً لوجه: 390

وراء: 298، 302

ورقة المقابلة: 510

وزَّع: 291

وزَّع الكرة: 562

وسَطٌ: 99، 631

وسط الملعب: 2

وسط الهجوم: 99

وسط أيسر: 99

وسط أيمن: 99

وسط دفاعي: 99

وسط متأخر: 99

وصل إلى النهائي: 550

وضع: 21

وضعية : 236

وضعية التسديد: 236، 611

وضعية تسلل: 32

وضعية تفوق: 236

وضعية مركزية: 236

وظيفة: 557

وقت: 51

وقت إضافي: 51

وقت رسمي: 51

وقف ضد: 371

وكيل: 15

- ي -

يد: 41

يسار: 284

يساري: 284

يقظ: 85

يميني: 262

نقَل: 442، 643
نقل (مباراة): 276
نموذج: 274
نهاية: 221
نهائي: 550
نهض: 378

- هـ -

هاجم: 54، 448
هاوٍ: 124
هبَط :293، 304، 315
هبوط: 389، 404
هُتاف: 58، 357
هتف: 288، 320
هجمة انفرادية: 233
هجوم: 233
هجوم جانبي: 233
هجوم خاطف: 280
هجوم سريع: 233
هجوم في العمق: 233
هجوم مضاد: 233
هجوم من الجناح: 233
هجوم من الوسط: 233
هجوم من اليسار: 233
هجوم من اليمين: 233
هدّاف: 342
هدَّد: 433
هَدَفٌ: 597
هدف التعادل: 597
هدف الحسم: 597
هدف الخلاص: 597
هدف الشرف: 597
هدف الفوز: 597
هدف أول : 597
هدف أولمبي: 597
هدف حاسم: 597
هدف ضدّ مرماه: 597
هدف في آخر دقيقة: 597
هدف في وضعية تسلل: 597
هدف مفاجئ: 597
هرَمٌ: 263
هزَم: 423
هزيمة: 535، 602
هزيمة ساحقة: 602
هياج: 57، 238

مهاجم مركزي: 121
مهارة: 40
مهزوم: 341
مهمة : 549
مهمة صعبة: 549
موجة الجمهور (أولا): 482، 519
موسم: 336
مؤشر: 154
موضع: 26
موقف: 163
مؤهَّل: 114
مؤهل للنهائي: 114
ميدان: 2
ميدان الخصم: 266

- ن -

ناخب: 122
نادٍ: 195
نازَعَ: 379
نتيجة: 487
نتيجة نهائية: 487
نجاح: 106
نجَحَ: 367
نجْم: 351
نخبة: 616
نداء: 538
نزَف: 451
نزَلَ :293، 304، 315
نزول: 389، 404
نسبة مئوية: 584
نسَّق: 639
نشيد وطني: 353
نصف: 267
نصف الملعب: 2
نصف النهائي: 550
نظام: 146
نظام التناوب: 27
نظام اللعب: 146
نظَّم: 446، 464
نظير: 144
نفَخ: 431
نفَسٌ: 399
نفَق حجرات الملابس: 479
نقطة: 523
نقطة ضربة جزاء: 611
نقْل: 222

مكاتفة غير قانونية: 348
مكاتفة غير مقبولة: 348
مكاتفة قانونية: 348
مكاتفة مقبولة: 348
مكافأة: 533
مكان: 162
ملاحظة: 599
ملعب: 2
ممتاز: 157
ممَرٌّ: 189
ممرِّر: 134
ممنوع: 387
من خلف: 298
منافس: 38
منافسة: 92
مناورة: 551
منتخَب: 627
المنتخب الوطني تحت 20، 17، ...: 528
المنتخب الوطني الأول: 528
المنتخب الوطني الأولمبي: 528
المنتخب الوطني الرديف: 528
منتصر: 101
منتظم: 71
منَحَ: 307، 408
منحنى (المسار): 620
منخرط: 97
مندوب تقني: 160
منسِّق: 132
منشطات: 595
مُنصِف: 166
منطقة: 26
منطقة الإحماء: 26
منطقة الجزاء: 26
منطقة الدفاع: 26
منطقة الركنية: 26
منطقة المرمى: 26
منطقة تقنية: 26
منْع: 12
منَع: 316
منهزم: 341
مهاجم: 78، 121
مهاجم ارتكاز: 121
مهاجم تسعة ونصف: 121
مهاجم ثانٍ: 78
مهاجم متأخر: 121
مهاجم متقدم: 121

مرَّر إلى الأمام :296، 647
مرَّر الكرة: 562
مرّر الكرة إلى الأمام: 296
مرَّر إلى الخلف: 647
مركز مؤهِّل: 162، 239
مركزي: 139
مرمى: 606
مرونة: 498
مسابقة: 92
مسار: 265
مساعد: 82
مساعد حكم الفيديو: 150
مساعدة: 610
مسافة: 264
المسافة القانونية: 264
مستطيل: 401
مستقبل: 138
مستقبل الكرة: 138
مستلم: 138
مستلم الكرة: 138
مستوى: 248
مسجِّل الهدف: 597
مسدِّد: 89
مسؤول : 123
مسؤول الفريق: 123
مشادة: 581
مشاغب: 113
مشجع: 79
مشروع: 416
مشكلة: 511
مصيدة التسلل: 32
مضاعفة: 250
معدات أساسية: 208
معدَّل: 406
معسكر: 266
معسكر تدريبي: 266
معلَّق: 73
معلِّق: 95
مفاجئ: 90
مفصل: 572
مفوض: 160
مقابل: 296
مقاومة: 527
مَقْعَد: 237
مقعد البدلاء: 237
مكاتفة: 348

مُتْعب: 103، 158
متفرج: 88
متنافس: 153
مثالي: 35
مَجْد: 199
مجموعة: 478
مجموعة الموت: 478
محاولة: 601
محايد: 171
محترف: 283
مِحور :112، 513
مِحور دفاعي: 513
مخاطرة: 220
مخرج: 617
مخطئ: 131
مدافع: 155
مدافع مركزي: 155
مدة: 273
مدة اللعب: 51
مدة المباراة: 273
مدَّد: 426
مدرب: 120
مدرب مساعد: 120
مدرب مؤقت: 120
مدرجات: 333
مدفعي: 255
مديرية : 508
مديرية المنافسات: 508
مديرية المنتخبات الوطنية: 508
المديرية الوطنية للتحكيم: 508
مراقبة: 43، 80
مراقبة اللاعب: 43
مراقبة فردية: 43
مراقبة لصيقة: 43
مراقبة نطاقية: 43
مراكز التكوين : 223
مراكز تكوين الأندية: 223
مراوغ: 119
مراوغة: 203
مراوغة بالجسد: 203
مراوغة بداخل القدم: 203
مراوغة بسطح القدم: 203
مراوغة قصيرة: 203
مرتفع: 81
مرحلة المجموعات: 478
مرَّر: 647

لَعِبَ: 403
لعب بنّاء: 402
لعب خشن: 402
لعب خطير: 402
لعب دفاعي: 402
لعب غير نظيف: 402
لعب متوازن: 402
لعب مفتوح: 402
لعب موقعي: 402
لعب هجومي: 402
لعب هدّام: 402
لعب وسط الميدان: 402
لعبة : 623
لقَبٌ: 548
لقَبٌ عالمي: 548
لمسة: 388، 615
لمسة أولى: 388
لمسة واحدة: 388
لمسة يد: 388
لمسة يد غير متعمدة: 388
لمسة يد متعمدة: 388
لوَّح: 460
لوحة: 486
لوحة (العلامة): 326
لوحة العرض: 486
لوحة النتائج: 486
لياقة بدنية: 484
لين: 98

- م -

ماركة: 505
ماهر: 87، 93
مائل: 334
مبادرة: 552
مباراة: 510
مباراة إقصائية: 510
مباراة الافتتاح: 510
مباراة التأهل: 510
مباراة السد: 510
مباراة حاسمة: 510
مباراة ذهاب وإياب: 510
مباراة مجموعة: 510
مباراة مصيرية: 510
مباراة ودية: 510
مباشر: 380، 407
متطوع: 94

كرة ثابتة: 562
كرة ذهبية: 562
كرة ضائعة: 562
كرة عالية: 562
كرة عالية في السماء: 562
كرة عرضية: 562
كرة غير متوقعة: 562
كرة متقاطعة: 562
كرة منحرفة: 562
كرة منحنية: 562
كرة موقوفة: 562
كرة ميتة: 562
كرّم: 457
كسَر: 423
كسْر :535، 602
كعب: 261، 344
كفاءة: 553
كفؤ: 414
كلاسيكو: 50
كونفيدرالية: 512

- ل -

لاعب: 105
لاعب استثنائي: 105
لاعب جناح: 105
لاعب جناح أيسر: 105
لاعب جناح أيمن: 105
لاعب جناح عكسي: 105
لاعب جناح وسط: 105
لاعب حرّ: 105
لاعب رسمي: 105
لاعب رقم 12: 105
لاعب متعدد الأدوار: 105
لاعب متكامل: 105
لاعب مخضرم: 105
لاعب وسط الميدان: 105
لاعب وسط ميدان أيسر: 105
لاعب وسط ميدان أيمن: 105
لبؤات الأطلس: 613
لجنة: 547
لجنة الاستئناف: 547
لجنة التحكيم: 547
اللجنة المركزية لتنظيم المسابقات: 547
لجنة تأديبية: 547
لجنة تقنية: 547
لحظة: 612
لَعِبٌ: 402

قرعة التأهل: 556
قرعة نهائية: 556
قِسْم: 576
قسم التأهيل: 239، 576
قسم المسابقات ما بين الأندية: 576
القسم الوطني الأول: 576
القسم الوطني الثالث: 576
القسم الوطني الثاني: 576
قسم كرة القدم هواة: 576
قصير: 61
قطَعَ: 290، 386
قفّاز: 67
قفّاز ذهبي: 67
قفَزَ: 376، 384
قفزة: 521
قلْب: 29، 305
قلب اللعب: 29
قلب دفاع: 147
قميص: 174
قناص: 145
قواعد اللعبة: 402
قوة: 11، 476
قوس منطقة الجزاء: 26
قيمة: 254

- ك -

كاتَف: 300
كاتَف من الخلف: 300
كاحل: 571
كأس: 48
كأس أفريقيا: 48
كأس الأمم: 48
كأس البطولة: 48
كأس السوبر: 48، 232
كأس العالم: 48
كأس العرش: 48
كأس القارات: 48
كان سريعا: 327
كتف: 348
كرة: 496، 562، 569
كرة أرضية: 562
كرة إضافية: 562
كرة التفافية: 562
كرة القدم: 562
كرة القدم داخل القاعة: 496
كرة بديلة: 562

فرصة: 509

فرصة حقيقية: 509

فرصة غير عادلة: 509

فرصة للتسجيل: 213

فريق: 528

فريق أول: 528

فريق زائر: 528

فريق غير محترِف: 528

فريق فائز: 528

فريق محترِف: 528

فريق محلي: 528

فريق مزدوج: 528

فريق مستقبل: 528

فريق مضيف: 528

فريق مهاجم: 528

فريق وطني: 528

فلَتَ: 312

فوز : 532

فوق : 37

فئة: 219

فيدرالي: 33

فيديو: 34

الفيفا: 308

- ق -

قابَل: 365، 368

قاد : 463

قاعدة: 70

قاعدة إتاحة الفرصة: 509

قاعدة التمريرة الخلفية: 630

قانون: 215

قانوني: 393

قائم: 477

القائم الأول: 477

القائم الأيسر: 477

القائم الأيمن: 477

القائم الثاني: 477

قبالة : 68، 366

قبل الموسم: 336

قدرة: 575، 579، 603

قدَمٌ: 28

قدم الارتكاز: 28

قدم اللعب: 28

قذْف :172، 531، 619

قرار: 539

قرَّر: 427

قرعة: 330، 556

العصبة الوطنية لكرة القدم النسوية: 558
العصبة الوطنية لكرة القدم هواة: 558
عصبي: 168
عصبية: 270
عضَلة: 497
عضو: 13
عظمة الساق: 60، 169، 279، 285، 536
عفوي: 170
عقوبة: 30
علاج: 191
علَمٌ: 251
علوٌّ: 566
علَى: 37
عمْدا: 319
عمَلٌ: 582
عمود الزاوية: 604
عمود المرمى: 477
عميد الفريق: 528
عنْفٌ: 587
عنيف: 77، 392
عيَّن: 440

- غ -

غرفة الملابس: 479
غطَّى (إعلام): 453
غلَطٌ: 573
غيَّر الجناح: 42
غير مباشر: 177
غير متحيّز: 171
غير مراقب: 310
غيَّر مسار : 430
غيَّر مسار الكرة: 458
غير منظم: 381

- ف -

فارق الأهداف: 597
فاز: 258
فاصِل: 545
فائز: 101
فتَح: 424
فتح اللعب: 402
فترة: 273، 612
فترة التألُّق: 544
فردي: 84

ضربة عفوية: 611
ضربة في عظمة الساق: 536
ضربة مقصّ: 611
ضربة مقلوبة: 611
ضربة ملتفّة: 611
ضربة نصف هوائية: 611
ضغَط: 648
ضغْط: 240، 242، 287

- ط -

طارد المنافس: 38
طالَب: 632
طرَد: 303
طرْد: 256
طريقة: 473، 502
طلبَ الكرة: 562
طولٌ: 540، 629
طويل: 268

- ظ -

ظهْر: 480

- ع -

عادل: 166
عارضة: 477
عاقب: 306
عالٍ: 81
عالج: 428
عائق: 352
عثَّر: 443
عجْز: 475
عدد: 356
عدَد اللمسات: 615
عدَّل: 432، 445
عدَّل (الضربة): 611
عدواني: 77
عدوانية: 501
عرْض: 485، 600
عرقل المنافس: 38
عرقلة: 574
عُشْب: 614
عشب صناعي: 614
عصَبٌ: 272
عُصْبَة : 558
عُصْبَة الأبطال: 558
العصبة الجهوية: 558
العصبة الوطنية لكرة القدم الاحترافية: 558

صحافة: 525
صحفي: 161
صحيح: 335
صحيفة: 182
صدَّ :417، 429
صدَّ التسديدة: 417
صدّ الكرة: 417، 562
صدّ الهجمة: 233، 417
صد باليد: 41
صدَّ ركلة: 417
صدْر: 325
صدرية: 564
صراع: 152 ،339
صراع على الكرة: 496
صرَعَ: 379
صعَد: 64
صعود: 62
صغير: 137
صفَّر: 435
صِفْر: 126
صفَّر بداية المباراة: 435
صفَّق: 4 ،422، 563
صنَّف: 642
صورة: 570
صياح: 238

- ض -

ضاعف: 471
ضائع: 413
ضبابي: 74
ضبَط (الضربة) :445، 611
ضدّ الروح الرياضية: 622
ضرَب: 636
ضرَب الكرة: 496
ضرْبُ الكرة في الهواء: 611
ضرب المنافس: 38
ضربات الترجيح: 606
ضربة: 611
ضربة الكرة: 496
ضربة بالرأس: 611
ضربة جزاء: 611
ضربة حرة: 611
ضربة حرة غير مباشرة: 611
ضربة حرة مباشرة: 611
ضربة رأسية: 329
ضربة سريعة: 611

سجَّل رقما قياسيا: 506
سجَّل هدفا بالرأس: 462
سحَبَ: 358
سحَبَ القرعة :330، 556
سدَّد: 636
سدَّد على القائم: 477
سدّد في المرمى: 606
سدَّد في الهواء: 636
سرَّع : 640، 646
سرعة: 493 ،577
سريع: 47
سطح: 187
سقط: 304
سقوط: 483
سلطة الحَكَم: 150
سلوك: 582 ،596
سلوك غير رياضي: 596
سنيور: 211
سوء حظ: 621
سوق الانتقالات: 108
سيَّر: 463
سيطر: 372
سيطرة : 520
سيطرة عقيمة: 520

- ش -

شارة : 541
شارة العمادة: 541
شباب: 589
شباك المرمى: 529
شباك نظيفة: 529
شبكة: 529
شجاع: 133
شجاعة: 590
شجَّع: 542
شدَّ: 648
شدة: 11
شراسة: 593
شرْط : 499
شوط: 56
الشوط الأول: 56
الشوط الثاني: 56

- ص -

صاح: 452
صافرة: 516
صانع اللعب: 402

رفَضَ: 313
رفَضَ الهدف: 313
رفَعَ: 65
رفَع الكرة: 496، 562
رفع عاليا: 65
رقم: 412
رقم قياسي: 506
رقم قياسي عالمي: 506
ركبة: 39
ركَضَ: 282
ركلة: 591، 611
ركلة البداية: 611
ركلة العقرب: 611
ركلة ثابتة: 611
ركلة حرة: 611
ركلة ركنية: 611
ركلة كعب: 611
ركلة مباشرة: 611
ركلة من بعيد: 611
ركلة منحرفة: 611
ركنية: 604، 611
رمى الكرة: 562
رمية تماس: 499
رهان: 116
روح رياضية: 622
رياضة: 622
ريمونتادا: 420
رئيس: 165

- ز -

زاوية: 604
زاوية التسديد: 604
زاوية حادة: 604
زاوية سفلى: 604
زاوية ضيقة: 604
زاوية عليا: 604
زاوية مغلقة: 604
زميل: 176

- س -

ساق: 286
سبٌّ: 172، 531، 619
سبَّ: 391، 429
سباق: 577
سِجِّل: 69
سجَّل (الهدف): 462، 597
سِجِّل الإنجازات: 1

دفاع أيسر: 99
دفاع صلب: 130
دفاع فردي: 130
دفاع مختلط: 130
دفاع مزدوج: 130
دفاعي: 397
دفتر اللعب: 402
دفَع: 300، 318
دفَع بخشونة: 299، 377
دفعة: 481
دقة: 159
دقيق: 400
دقيقة: 625
دوَّر: 430
دَوْر : 568
دوَّر الكرة: 562
دَوْر تمهيدي: 568
دورة: 555
دوري: 576
دولي: 16
ديربي: 24

- ذ -

ذهاب : 567
ذهاب وإياب: 567
ذو جانب واحد: 346

- ر -

رابطة : 558
رابونا: 421
راحة: 194
رأس: 329
رأس حربة: 121
الراعي: 118
راقب: 310، 360
راوَغ: 434
راوغ المنافس: 434
راية: 251
راية الركنية: 251
راية بيضاء: 251
راية حكم الخط: 251
رائد: 351
ربع النهائي: 550
رسمي: 76
رسمياً: 234
رشيق: 47
رطْب: 63
رعاية: 196

خط الدفاع: 278
خط المرمى: 278
خط الهجوم: 278
خط الوسط: 278
خط خلفي: 278
خطأ: 573
خطأ الفرصة الأخيرة: 573
خطأ غير متعمد: 573
خطاف: 618
خطة: 537
خطة اللعب: 537
خطة الهجوم: 537
خَطَرٌ: 338
خطَف الكرة: 562
خطوة: 554
خطوط الميدان: 2
خطي: 415
خفة: 493
خفيف: 47
خلْع (العظم): 66
خلف: 298، 302
خلفي: 147
خلفي جانبي: 147
خلفي يساري: 147
خلفي يميني: 147
خماسية: 491
خيط: 36

- د -

داخل الشباك: 529
داخل القدم: 28
داخل المرمى: 606
داخلي: 18
دار بالكرة: 562
داس: 49
دافع: 370
دائرة: 578
دائرة وسَط الملعب: 578
دائري: 260
دخل: 23، 314
دخول: 19، 52
درَّب: 436
درجة: 492، 546
دَعْم: 156، 504
دفاع: 130
دفاع المنطقة: 130

حذاء : 5
حذاء ذهبي: 5
حذاء رياضي: 5
حذاء كرة القدم: 5
حُرٌّ: 331
حرَّك: 441
حركة: 107
حركية: 503
حطَّم رقما قياسيا: 506
حُكْم: 324
حَكَمٌ: 150
حَكَمَ: 311
حَكَم التماس: 150
الحَكَم الرابع: 150
حَكَم الشرط: 150
حَكَم بديل: 150
حَكَم فيديو: 150
حَكَم مساعد: 150
حَكَم معتمد: 150
حماس كبير: 31
حماية الكرة: 562
حمَل الكرة: 496
حمى: 173، 310، 317
حمى الكرة: 562
حوَّل: 442
حوَّل الكرة: 562

- خ -

خارج القدم: 28
خارجي: 7
خاطر: 439
خبير: 109
خداع: 181
خدَع: 425
خدع المنافس: 38
خرق القانون: 215
خروج جانبي: 542
خروج حارس المرمى: 149
خروج من المرمى: 606
خسارة: 602
خصم: 38
خصْم النقط: 523
خط: 278
خط 5,50 متر: 278
خط أبيض: 278
خط الجانب: 278

- ج -

جامع الكرات: 562

جامعة: 543

الجامعة الملكية المغربية لكرة القدم: 543

جانِبٌ :346، 542

جبهة: 104

جدول المنافسات: 92

جرأة: 590

جرح: 17

جرى: 282

جرْي: 577

جزْء: 490

جزاء: 355، 522

جسَدٌ: 484

جماعي: 83

جمَّد الكرة: 496

جَمَعَ: 295

جمعية : 517

الجمعية المغربية لقدماء اللاعبين: 517

جناح: 42

جناح أيسر: 42

جناح أيمن: 42

جناح خلفي: 42

جُهد: 500

جهّز اللاعبين: 105

جوارب: 534، 608

جودة: 183

جونيور: 137

- ح -

حاجز: 43

حادث: 143

حارس: 149

حارس المرمى: 149

حاسم: 115

حاصر: 294

حالة: 21

حالة العشب: 614

حالة الملعب: 2

حامل العلم: 251

حامل اللقب: 548

حاول: 175

حائط: 9، 185

حائط دفاعي: 9، 185

حدٌّ: 14، 259

تمريرة خاطئة: 630
تمريرة سريعة: 630
تمريرة طويلة: 630
تمريرة عرضية: 630
تمريرة عمياء: 630
تمريرة في العمق: 630
تمريرة قصيرة: 630
تمريرة قطرية: 630
تمريرة للجناح: 630
تمريرة مباشرة: 630
تمريرة مفتاحية: 630
تمريرة مقطوعة: 630
تمريرة مقوسة: 630
تمريرة هوائية: 630
تمزُّق عضلي: 497
تمزق في الأربطة: 151
تمهيد: 559
تموضُع: 198، 514
تنازَعَ: 362
تناسُق: 117
تنافَسَ: 361
تناوُبٌ: 27
تنبؤ: 20
تنسيق: 269
تنظيم: 230
تنفَّس: 449
تهديد: 197
توازُن: 128
توجَّه: 635
توزيع: 292
توقُّف: 3
توقُّف اللعب: 3، 402
توقُّف للتبريد: 3
توقيف: 193
توقيف الكرة: 193
توقيف اللعب: 193
تيفو: 585
تيكي تاكا: 586

- ث -

ثابت: 340، 343
ثلاثي: 91
ثلاثية: 507
ثلاثية مثالية: 507
ثمن النهائي: 550

تعَبٌ: 179، 257
تعثُّر: 373
تعثير: 227
تعليق: 10
تعليمات: 395
تغطية إعلامية: 188
تغيير: 29، 228
تغيير الجناح: 42
تغيير المراكز: 26
تغيير الملعب: 2
تغيير الهجمة: 29
تغيير الوضع: 29
تغيير مسار: 190
تفقُّد الميدان: 2
تقاتَلَ: 362
تقدَّم: 645
تقدُّم: 62، 281
تقريبي: 75
تقنية: 565
تقنية الفيديو المساعدة (الفار): 34
تقييم: 244
تقييم حالة الإصابة: 244
تكتيك: 252
تكتيك دفاعي: 252
تكتيك هجومي: 252
تكريم: 225
تكميلي: 164
تكميلية: 526
تكوين : 223
تلقَّى: 634
تلقَّى هدفا: 597
تماس: 499
تمثيل: 229
تمديد (شوط إضافي): 212
تمركُز: 198
تمريرة: 630
تمريرة اختراقية: 630
تمريرة أرضية: 630
تمريرة العشرة: 630
تمريرة إلى الوراء: 630
تمريرة أمامية: 630
تمريرة بالكعب: 630
تمريرة بلمسة واحدة: 630
تمريرة تحت الساق: 630
تمريرة جانبية: 542، 630
تمريرة حاسمة: 630

تراجع دفاعي: 130
ترتيب: 275
ترتيب نهائي: 275
ترسيم : 234
ترقيم: 214
تركيبة: 226
تزامُن: 127
تساوى: 328
تساوٍ: 588
تسجيل الهدف: 213
تسخين: 243
تسديدة: 611
تسديدة ارتدادية: 611
تسديدة التفافية: 611
تسديدة خاطئة: 611
تسديدة خطيرة: 611
تسديدة سريعة: 611
تسديدة عالية: 611
تسديدة عن قرب: 611
تسديدة قوية: 611
تسديدة متقاطعة: 611
تسديدة متموجة: 611
تسديدة هوائية: 611
تسريع: 271
تسعة : 633
تسعة وهمي: 633
تسلَّل: 323 ،382 ،383
تسلُّل: 32
تشابَك: 369
تشابُك: 125 ،152
تشاركي: 86
تشكيلة: 226
تشكيلة أساسية: 226
تشكيلة الفريق: 226
تشكيلة أولى: 226
تشكيلة مثالية: 226
تصدٍ: 347
تصفيات: 607
تصفيق: 4 ،422 ،563
تصنيف: 275
تصنيف عالمي: 275
تصنيف نهائي: 275
تعادُل: 142، 588
تعادَل: 328 ،374
تعادُل بدون أهداف: 597
تعادُل في النقاط: 523

بطيء: 136

بعثر الدفاع: 130

بناء: 628

- ت -

تأثير: 626

تأجيل: 224

تأرجُح: 209

تألُّق: 544

تأهيل: 239

تأويل: 201

تبادُل: 100، 110

تجاوُز: 350

تجاوَز: 253

تحدَّى: 385

تحرَّر من المراقبة: 43

تحَرَّك: 363، 364

تحرُّك: 107

تحريك: 222

تحضير بدني: 484

تحقُّق: 594

تحكُّم: 140

تحَكَّم: 372

تحكَّم في الكرة: 562

تحكيم: 44

تحليل: 202

تحليل الخصم: 202

تحليل المباريات: 202

تحمُّل: 345

تحويل: 224

تخفيف: 207

تدافُع: 148

تدخَّل: 23، 314

تدخُّل: 19، 53

تدخُّل أمامي: 53

تدخُّل انزلاقي: 53

تدخُّل جانبي: 53

تدخُّل سليم: 53

تدخُّل متأخر: 53

تدخُّل من الخلف: 53

تدريب: 216

تدريب رياضي: 216

تدليك: 72

ترابط: 129

تراجَع: 297، 321

تراجُع: 22

اندفع: 301
إنذار: 218
إنذار شفوي: 218
أنذَر: 438
انزلاق: 409
انزلق: 472
انسجام: 515
انسحاب: 59
انكسر : 423
انهزم: 423
أوقف: 429
أولتراس: 394
إياب: 405
إيجابي: 396
إيقاع: 167
إيقاع اللعب: 167
إيقاف: 193
إيقاف للمباراة: 193
إيقاف نهائي للمباراة: 510

- ب -

بارع: 93
باطن القدم: 28
بانينكا : 289
بخفة: 493
بدأ: 461
بداية: 231
بداية اللعب: 402
بدلة رياضية: 592
بديل: 398
بسرعة: 577
بطء: 580
بطاقات العقوبات: 495
بطاقة : 495
بطاقة الحكم: 495
بطاقة حمراء: 495
بطاقة حمراء مباشرة: 495
بطاقة خضراء: 495
بطاقة صفراء: 495
بطل: 141
بطل العالم: 141
بطن: 25، 55
بطولة: 474
بطولة إقصائية: 474
بطولة نسائية: 474
بطولي: 6

أصاب: 17
إصابة: 583
اصطدام: 143
اصطدم: 375
إصلاح: 102
أصيب: 17
أضاع: 641
أضاع الكرة: 562
أضاع الهدف: 638
أضاع الوقت: 641
إطار: 192
أطلق الكرة: 562
إعادة التنظيم: 230
إعادة الكرة: 562
اعتراض: 386
اعترض: 290
إعفاء: 598
أعلى: 37
اغتنم الفرصة: 509
افتتاح: 180
افتتح التسجيل: 213
أفشل: 447
إقصاء: 210، 235
إقصاء مؤقت: 210
أكاديمية: 494
أكاديمية محمد السادس: 494
التحام جسدي: 348
التفاف: 411
التقط: 135، 634
التوى: 359
ألعاب صغيرة: 623
ألغى: 466
أمام: 296
أمسك : 634
انتشار: 178
انتصار: 532
انتظم: 381
انتقاء: 245
انتقاء أولي: 245
انتقال: 108
انتقام: 186
انتقل: 363، 364
انتهاك قواعد اللعبة: 402
انتهاك قوانين اللعبة: 602
إنجاز: 8
اندفاع: 31

إخماد بخارج القدم: 205
إخماد بداخل القدم: 205
أُخمد: 322
أخمَدَ: 455
أداء: 488
أداة: 337
أدار: 430
إدارة: 518
الإدارة التقنية الوطنية: 518
ارتَدَّ: 184
ارتطم: 184
ارتفاع: 566
ارتكاز مزدوج: 112
أرجع الكرة للعب: 562
أرضية: 605
أزاح: 458
أساسي: 208
إسبالدينا: 349
استبدال: 228
استبدال المواقع: 228
استبدل: 444
استبعاد: 210
استحوذ على الكرة: 496
استدارة : 561
استدارة كرويف: 561
استراتيجي: 246
استراتيجية: 560
استرجاع الكرة: 562
استرجع : 417
استرد: 417
استفزّ :309، 410، 470
استفزاز :247، 489
استقالة: 609
استلم الكرة: 562
استئناف: 249
أسرعَ: 640، 646
أسلوب اللعب: 402
أسلوب الهجوم: 233
أسود الأطلس: 354
أشار: 440
إشارة: 217
إشارة الحَكَم: 150، 217
إشارة صوتية: 217
أشبال الأطلس: 332
أشرف: 418
أشعَل(تسديدة): 459

مســـرد عـربـــي

- أ -

إبعاد: 206

إبعاد الكرة: 206

إبعاد الكرة بقبضة اليد: 206

إبعاد طويل: 206

إبعاد قصير: 206

أبعَدَ: 456

أبعدَ الكرة إلى التماس: 499

أبعَدَ الكرة بالرأس: 456

اتجاه: 524

اتجاه اللعب: 402

اتحاد : 512

الاتحاد الأفريقي لكرة القدم (كاف): 512

أتعَب: 465، 467

إثارة: 204

أثَّر: 450

اجتاز: 253

أُجِّل: 364

أحبط: 447

احترام: 277

احترام المسافة القانونية: 264

احترم: 644

احتسب هدفا: 597

احتفال : 200

احتفال بالهدف: 200، 597

احتفظ بالكرة: 562

احتكاك : 111

احتكاك جسدي: 111

احتياط: 45

أحسن هداف: 342

إحماء: 243

اختبار: 624

اختتام: 530

اختراق: 241

اخترق: 454

اخترق الدفاع: 130، 454

أخَّر: 437

أخَّر اللعب: 402، 437

أخرق: 46

أخطأ: 638

إخماد: 205

إخماد بالصدر: 205

سكوكو، والحسين أموزاي، وأبو القاسم الخطير، ومصطفى الصغير، وكمال أوقا، وعبد الله بوزنداك الذين تفضلوا بمراجعة المعجم ولم يبخلوا علينا بملاحظاتهم التي ساهمت في إغناء محتواه وتجويده. وإذ نقدم المؤلَّف إلى القارئ، نؤكد أنه، على غرار الأعمال المعجمية، يظل بطبيعته غير مكتمل، وأن ما قد يرد فيه من نقص أو هفوات تقع مسؤوليته حصريا على المؤلفين.

أيضا، ضمن مقاربة إدماجية غايتها الموازنة بين جمع المادة اللغوية وتوحيد المصطلح؛ فعلى المدى القريب، يروم المؤلَّف جمع اللغة الأمازيغية بشتى تنوعاتها وتفرعاتها اللهجية، بينما يسعى على المدى البعيد إلى توحيد مصطلح كرة القدم. ومن هذا المنطلق، يمكن فهم اعتماد أكثر من مصطلح للدلالة على مفهوم واحد.

ثم إن مراحل تأليف «**معجم كرة القدم**» لا تختلف عن مراحل وضع المعاجم السابقة من بناء الصنافة، واستقراء المعاجم الفرنسية والعربية المتخصصة للتحقق من دلالة المفاهيم، واقتراح مقابلاتها الأمازيغية، وعرض المادة النهائية على باحثين لا ينتمون إلى فريق العمل لإبداء ملاحظاتهم حولها. وتجدر الإشارة إلى أن هذه المراجعة قد مرت بمرحلتين؛ عُرض المعجم في المرحلة الأولى على باحثين ينتمون إلى المعهد، وبعد تنقيح المؤلف على ضوء ملاحظاتهم، عُرضت النسخة المعدلة على أربعة صحافيين رياضيين قصد قراءتها قراءة نقدية، ثم نوقشت مقترحات هؤلاء في ورشة تفاعلية بينهم وبين باحثي مركز التهيئة اللغوية نُظمت بالمعهد يوم 26 شتنبر 2025.

وقد قُسِّم هذا الكتاب إلى ثلاثة أقسام؛ يضم القسم الأول **المعجم الأمازيغي الفرنسي العربي**، ويشمل 1183 وحدة معجمية، خصصت لـ 648 منها مداخل مستقلة، بينما رُتبت المداخل الأخرى التي تتميز بطابعها المركب تحت المدخل الذي تتعلق به. وقد أُسبقت المداخل التي رتبت ترتيبا ألفبائيا برقم تسلسلي تسهيلا للوصول إليها، وزُودت بمعلومات صرفية وتركيبية، ومقابلات فرنسية وعربية. أما القسمان الثاني والثالث فيحتويان، على مسردين؛ أحدهما للوحدات المعجمية الفرنسية، وثانيهما للوحدات المعجمية العربية، وذُيلت وحدات المسردين بالرقم التسلسلي الذي يحيل على المدخل المعجمي الأمازيغي.

ختاما، لا يسعنا إلا أن نعرب عن خالص شكرنا للصحافيين الرياضيين عبد الواحد رشيد ومحمد العلالي والمصطفى سرحان ومحمد والكاش، على قراءتهم النقدية للمعجم، ومساهمتهم الفعالة في أشغال الورشة التي نظمت بشأنه. كما نتقدم بجزيل الشكر إلى زملائنا في المعهد عبد الله بومالك، ورشيد لعبدلوي، وخالد عنسار، ووديع

مقدمة

إن كرة القدم ليست لعبة رياضية فحسب، إنما هي ظاهرة متعددة الأبعاد، يتداخل فيها المستوى الرياضي والترفيهي بالمجتمعي والثقافي، متقاطعا مع الاقتصادي والسياسي. وفي ظل تداخل هذه الأبعاد، برزت الحاجة إلى إعداد موارد لغوية تستجيب لمتطلبات التواصل الرياضي عموما، والتعليق الكروي خصوصا، فعملت مختلف اللغات على تأليف معاجم خاصة بهذا الحقل سعت من خلالها إلى استيعاب المصطلحات المتعلقة بالواقع الكروي الذي يتميز بتجدده وتطوره الدائمين.

وتماشيا مع استعدادات المغرب لاحتضان تظاهرات رياضية قارية ودولية من قبيل بطولة كأس أمم أفريقيا وكأس العالم، ارتأى مركز التهيئة اللغوية أن يؤلف «**معجم كرة القدم**» الذي يروم من خلاله توفير أداة مرجعية جديدة يواصل بها العمل الذي بدأه، منذ تأسيس المعهد الملكي للثقافة الأمازيغية، في دعم الشبكة الاصطلاحية الأمازيغية بوضع معاجم قطاعية في مجالات ذات أولوية مثل التعليم والنحو والإعلام والصحة والإدارة والقانون...إلخ، ويواكب بها تفعيل الطابع الرسمي للأمازيغية كما نص عليه القانون التنظيمي رقم 26.16 المتعلق بتحديد مراحل هذه العملية وكيفيات إدماج اللغة في مجالات الحياة العامة.

يستهدف هذا المعجم أساسا فئة الإعلاميين والمعلقين الرياضيين، وهذا ما يفسر طبيعته الشمولية التي تتجاوز مصطلحات كرة القدم بمعناها الضيق لتضم مجالات أخرى ذات صلة بالصحافة الرياضية عموما. ومن هذا المنطلق، حرص المؤلَّف على تزويد الصحافيين بمعجم يضم علاوة على المصطلحات المتعلقة بكرة القدم، مفردات وتعابير تتعلق بمجالات أخرى قد يحتاجون إليها في تغطية مختلف تظاهرات كرة القدم، وفي إعداد التقارير والتحاليل والتعليقات.

لا يختلف هذا المعجم الثلاثي اللغة أمازيغي-عربي-فرنسي، من حيث المنهجية العامة، عن المعاجم القطاعية الأخرى التي ألفها مركز التهيئة اللغوية، إذ يندرج، هو

المحتويات

تقديم 5

مسرد عربي 9

المعهد الملكي للثقافة الأمازيغية
INSTITUT ROYAL DE LA CULTURE AMAZIGHE

ⵓⵎⵓⵍⵓⵔ ⵏ ⵜⵙⵓⵎⵎⵓ ⵏ ⵓⵎⵓⵔ

ⵜⵓⵎⵣⵢⵜ - ⵜⵓⵖⵓⵜ - ⵜⵓⵣⵓⵍⵓⵜ

معجم كرة القدم

أمازيغـي – فرنسـي - عـربـي

نورة الأزرق

حسن أكيوض

الحسين الغلب

مركز التهيئة اللغوية

الرباط، 2025

ⵓⵎⵓⵍⵉⵙ ⵏ ⵜⵉⵎⵓⵔⵉⵜ ⵏ ⵜⵉⵎⵙⵙⵓⵔⵉⵜ

ⵜⵓⵎⵣⵢⵖⵜ - ⵜⵓⵀⵇⵓⵜ - ⵜⵓⵣⵇⵓⵍⵔⵜ

معجم كرة القدم

أمازيغي – فرنسي - عربي

نورة الأزرق
حسن أكيوض
الحسين الغلب

مركز التهيئة اللغوية

60 DH